Limburgs Dagblad

Maandag 14 februari 1972.
54e jaargang no. 37.

MEER DAN EEN MILJOEN ABONNEES — GDB

Directeur: Drs. J. P. S. van Neerven; wnd. hoofdredacteur: J. J. Groen — Uitgave: Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad N.V. — Abonnementsprijs per kwartaal f 23,25, per maand f 7,80 — Giro 1035100

'Eenheid' centraal bij plechtigheid in de St. Pieter

Sfeervolle wijding mgr. Gijsen



VATICAANSTAD, 14 februari – Bij de wijding van mgr. J. M. Gijsen tot bisschop van Roermond – tijdens een plechtigheid gistermorgen in de Sint Pieter te Rome waarin ook achttien andere priesters de bisschopswijding ontvingen – heeft paus Paulus VI grote nadruk gelegd op de eenheid van de katholieke kerk. De paus zei, dat juist het bisschopsambt als teken van de apostolische opvolging zich door de eeuwen heen heeft gehandhaafd, en ook een garantie is geweest voor de eenheid.

De Sint-Pieter was al om acht uur vol met gasten. Onder hen waren de vader, zuster en zwager van mgr. Gijsen, die mede dank zij de bemiddeling van de Nederlandse ambassadeur een plaats in de basiliek hadden gekregen. In de Sint Pieter waren 29 kardinalen en meer dan vijftig bisschoppen aanwezig, onder wie de Nederlanders, kardinaal Willebrands en mgr. Van Lierde, pauselijke sacrista.

In een korte toespraak die aan de eigenlijke wijdingsplechtigheid voorafging, wees de paus op de betekenis van het bisschopsambt, dat — zo zei hij — de eenheid van heel de katholieke kerk zichtbaar maakt. Juist het bisschopsambt maakt het mogelijk verwijderingen en schisma's te overwinnen, aldus de paus, die er ook op wees, dat het bisschopsambt zowel charisma als autoriteit is, en dat beide elementen niet gescheiden mogen worden.

Bij de wijding van de negentien bisschoppen werd de paus geassisteerd door kardinaal Alfrink en kardinaal W. Conway, primaat van Ierland, als medeconsecratoren. De belangrijkste momenten van de plechtigheid waren de zalving, de uitreiking van de waardigheidstekenen aan de nieuwe bisschoppen en de vredeskus van de paus, de 29 kardinalen en alle aanwezige bisschoppen. Indrukwekkend was de rondgang die de nieuwe bisschoppen door de basiliek maakten om hun eerste zege aan de gelovigen te geven. Tenslotte daalden de paus en de bisschoppen af naar het graf van Petrus om daar te bidden voor het welslagen van hun taak. De paus had eerder de plaats waar de plechtigheid werd gehouden de meest toepasselijke genoemd: „Boven het graf van St.-Petrus, de rots waarop de kerk is gebouwd".

Na afloop van de plechtigheid in de St.-Pieter noemde de pasgewijde bisschop van Roermond het een prachtige gebeurtenis, dat kardinaal Alfrink als mede-consecrator naar Rome was gekomen, „want", zo zei hij, „het gaat in de kerk om die twee lijnen: de internationale met het centrum Rome en die met de lokale kerk. Nederland heeft vanmorgen de volle kans gehad om in beide opzichten volledig kerkelijk te denken en te handelen".

Belangrijk

Mgr. Gijsen zei te hopen, dat men goed zal zien, dat de paus door zijn geste, de nieuwe Roermondse bisschop zelf in Rome te willen wijden, had willen tonen hoe belangrijk hij Nederland vindt in het kader van de wereldkerk.

Kardinaal Alfrink zal vandaag door de paus in audiëntie worden ontvangen. De kardinaal wil bij die gelegenheid met de paus spreken over de situatie binnen de Nederlandse kerkprovincie.

Feestelijke sfeer na wijding

zie pagina 3



De pasgewijde bisschop direct na de plechtigheid in de Sint Pieter in gesprek met kardinaal Alfrink.

Buurvrouw ontdekt brand

BUNGALOW VAN BURGEMEESTER DOELWIT VAN AANSLAG

HELDEN, 14 februari. — Met een autoband, gevuld met in benzine gedrenkt papier, heeft zondagmorgen omstreeks vier uur een onbekende een aanslag gepleegd op de woning van burgemeester Hoeymakers van Helden. Het vuur werd tijdig ontdekt door een buurvrouw. De rijkspolitie van Helden heeft enkele mensen verhoord, maar nog geen arrestaties verricht.

De brandende autoband was geplaatst tegen de tuindeuren aan de achterzijde van de bungalow van burgemeester Hoeymakers aan de Parklaan. Door de hitte van het vuur sprongen de ruiten van die deuren, zodat het vuur naar binnen kon dringen. Gordijnen en meubilair, ter waarde van enkele duizenden guldens, verbrandden.

Mevrouw Hoeymakers gisteravond: „We werden gewaarschuwd door een buurvrouw, die nog wakker was omdat ze op haar zoon wachtte. Zij belde ons op om te zeggen dat iemand in onze tuin een vuurtje stookte. Toen mijn man ging kijken ontdekte hij de brand. Hij heeft toen direct de brandweer gewaarschuwd, die binnen zeven minuten hier was, en intussen zelf de brandende band met een schop de tuin ingegooid.

Burgemeester en mevrouw Hoeymakers zijn erg geschrokken van de aanslag op hun woning en misschien op hun leven. De burgemeesterswoning is voorlopig onder bewaking gesteld. Een van de door de politie verhoorde personen is Van H. uit Helden, die enkele maanden geleden uit wrok tegen de burgemeester een ruit van diens kamer in het gemeentehuis kapotgooide. Omdat Van H. de zoon van een garagehouder is en dus makkelijk aan een autoband en benzine kon komen, dacht de politie allereerst aan hem. Hij bleek echter een waterdicht alibi te hebben.

DRIE DODEN IN VERKEER

HEERLEN, 14 febr. — Voor zover tot vanmorgen 1.00 uur bekend, zijn het afgelopen weekeinde bij verkeersongelukken op de wegen in Limburg drie mensen om het leven gekomen.

Gisteravond omstreeks 10 uur kwam de 39-jarige Th. Marechal op de Rumpenerstraat om het leven, toen hij bij het oversteken van de weg door een personenauto werd geschept. De man was op slag dood. De auto werd bestuurd door L. S. uit Hoensbroek.

Op de Akersteenweg in Heer-Maastricht kostte vrijdagavond een verkeersongeluk de 33-jarige A. van Havere het leven. Het slachtoffer stak de rijweg over en werd gegrepen door een passerende auto, bestuurd door de Maastrichtenaar G. F. Een vriend van H. deed nog een vergeefse poging, de man voor de personenauto weg te sleuren.

In Nederweert is zaterdagavond de 43-jarige mevrouw J. Daams-Van den Berg uit die plaats om het leven gekomen, toen zij op haar fiets door een achteropkomende auto werd aangereden.

POLITIE BIJ CONTROLE BESCHOTEN

AMSTERDAM, 14 febr. — Twee rechercheurs van de Amstelveense politie zijn in de nacht van vrijdag op zaterdag bij een verkeerscontrole beschoten door de inzittenden van een auto, die na een stopteken was doorgereden.

Tijdens de achtervolging schoot een van de inzittenden van de auto drie keer op de politiemensen. Deze bewaarden uit voorzichtigheid enige afstand. Hierdoor verloren zij de auto uit het oog. Het voertuig werd korte tijd later, totaal vernield, in een plantsoen in Amstelveen teruggevonden.

Volgens getuigen waren de inzittenden, zeer waarschijnlijk twee Joegoslaven, te voet gevlucht. De rechercheurs werden tijdens de lopend voortgezette achtervolging drie keer beschoten en vuurden zelf een maal. De vluchtelingen wisten te ontkomen. In de vernielde auto werden papieren en foto's van een van de twee mannen gevonden. Volgens de politie is het een in Amsterdam wonende Joegoslaaf.

Brits plan voor vrede

LONDEN, 14 febr. — Het opnemen van een katholieke vice-premier en drie of vier katholieke ministers in de Noordierse regering vormt volgens de Britse Sunday Times een van de drie hoofdpunten van het vredesplan voor Ulster, dat de Britse premier Heath over een dag of tien op tafel brengt. Het plan zou verder wijziging behelzen van de interneringspolitiek in Noord-Ierland (met name geleidelijke vrijlating van „de minst gevaarlijke elementen") en voorzien in een om de 12 jaar te houden referendum om de mening van de Noordieren te peilen over aansluiting bij de Ierse republiek. Volgens de politieke commentator van de Sunday Times zal het plan aan alle betrokken partijen worden voorgelegd als een laatste kans om een burgeroorlog te voorkomen.

Werkgevers wijzen minieme verschuiving in pakket af

Bemiddeling metaal mislukt

DEN HAAG, 14 febr. — De bemiddelingspoging in het metaalconflict van de heren Albeda, Coppes en Wijkstra is mislukt. En wel op een „uiterst minimum", zoals het driemanschap het gisteravond formuleerde. Voor de drie is het onbegrijpelijk, „dat men alles op een verschuiving in het pakket heeft laten afspringen".

Niemand weet wat er nu nog moet gebeuren, om partijen weer bij elkaar te brengen. De confessionele bonden zeiden gisteravond laat geen heil meer te zien in hernieuwde bemiddelingspogingen.

Zaterdagavond hadden de drie bemiddelaars hun voorstel aan alle partijen voorgelegd. Dit hield in:

- **Per 1 april een voorschot van 2 procent op de overeengekomen indexering per 1 juli,**
- **Verhoging van de vakantietoeslag van 6.8 tot 7 procent,**
- **Volledige prijscompensatie in de lonen tot een maximum van 7 procent (was 6.5 procent), alsmede een compensatie van de helft voor de prijsstijging uitgaande boven 7 procent.**

De confessionele bonden en werkgevers hebben na beraad deze voorstellen aanvaard. De Industriebond-NVV meende een voorwaardelijk 'neen' te moeten laten horen. Het bestuur wees de voorstellen af, maar wilde daarover de leden laten beslissen. Werkgevers en confessionelen houden nu onverkort vast aan de overeengekomen C.A.O.

Het bestuur van de Industriebond-NVV heeft zaterdagavond de vergaderende bestuursleden van de vijf confessionele bonden opgezocht en hen gezegd, dat het zwaarste punt van de Industriebond was de optrekking van de vloer in het vakantiegeld tot f 1200. Daarmee beoogde men de laagst betaalden beter aan hun trekken te laten komen. Zouden de confessionelen hiermee instemmen, dan zou de Industriebond-NVV de gedeeltelijke voor-indexering van 2 pct. prijscompensatie per 1 april laten vallen en konden de werknemersorganisaties weer als één man naar buiten optreden. Na beraad gingen de vijf bondsbesturen hiermee akkoord en werd dit de bemiddelaars meegedeeld.

Werkgevers

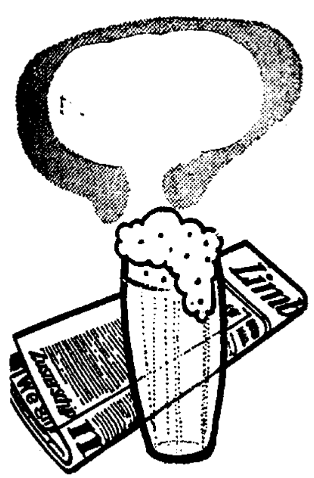
De bemiddelaars deelden zondagavond mee, dat deze verschuiving geen haalbare zaak bleek te zijn bij de werkgevers. „Wij hebben alle pakketten voorstellen getoetst op de haalbaarheid bij alle partijen en wij hadden goede hoop, dat ons pakket door iedereen zou worden aanvaard", zeiden ze. Van werkgeverszijde wilde men over het waarom van het niet toestaan van deze minieme verschuiving in het voorgestelde pakket geen enkel commentaar geven. De bemiddelaars hadden meegedeeld van mening te zijn, dat er praktisch geen verschil bestond tussen de 2 procent prijscompensatie en de verhoging van de vloer in het vakantiegeld.

Consequenties

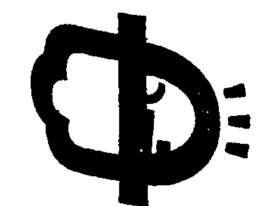
Werkgeversvoorzitter A. Prins meende, dat men voor het gehele loonoverleg in Nederland een gevaarlijke manoeuvre had gemaakt door tussentijds een nog niet algemeen verbindend zijnde C.A.O. open te breken. „Wij hebben dit gedaan om uit de uiterst moeilijke situatie te komen", zei hij. Hij meende, dat door deze openbreking het vertrouwen in loonoverleg in het algemeen danig geschokt zou zijn, maar dat dit spoedig zou zijn hersteld. Ook St. Eloy-voorzitter P. Brussel zag wel problemen hiermee, nu de bemiddelingspoging was mislukt.

In totaal waren maar liefst zes persconferenties nodig om duidelijk te maken, waarom de poging van de commissie niet tot een goed einde kon komen. Het leek er even op dat men alsnog verder zou komen, toen de aanwezige journalisten de delegaties terug riepen en indringende vragen stelden over het onbegrijpelijk kleine verschil.

Dit mislukte echter geheel op de houding van de werkgevers, die geen enkel commentaar meer wilden geven, omdat dit volgens hen een interne zaak was tussen de bemiddelaars en de werkgevers.



HET WEER



DE BILT

Opklaringen en op de meeste plaatsen droog weer. Maximumtemperatuur ongeveer 7 graden. Zwakke tot matige wind uit westelijke richtingen. Vooruitzichten voor dinsdag en woensdag: perioden met regen, ook opklaringen en temperaturen in het algemeen boven normaal.

AKEN

Veranderlijke bewolking met plaatselijk kans op neerslag. Maximumtemperaturen omstreeks 5 graden. Matige wind uit zuid tot oost. Verdere vooruitzichten tot dinsdagavond: veranderlijk, bewolkt, met enkele buien. Iets kouder.

In Europa:

		max. temp.
Amsterdam	zw. bew.	5
Zd.-Limburg	geh. bew.	8
Athene	zw. bew.	19
Barcelona	onbew.	17
Innsbrück	half bew.	7
Lissabon	half bew.	16
Malaga	licht bew.	20
Parijs	regen	5
Rome	zw. bew.	14
Split	licht bew.	13
Tunis	zw. bew.	17

IN HET Limburgs Sport Dagblad

Stien Baas-Kaiser reikte naar het hoogste in Olympisch Sapporo. MVV uit bekerstrijd door hard FC Den Haag.

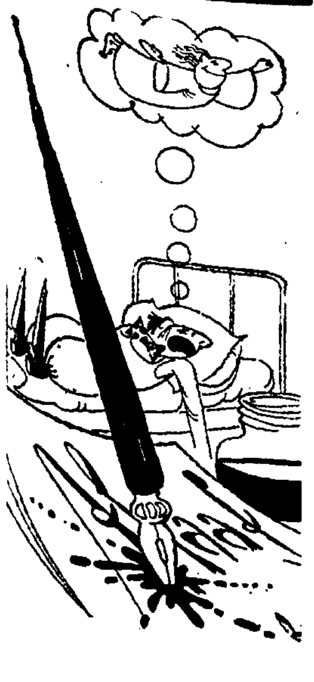
SPORT 1

Pim Doesburg van Sparta stopte een strafschop waardoor Feyenoord werd verslagen.

SPORT 2

Buitenlands voetbal, wielrennen en sportallerlei.

SPORT 3



VANDAAG OP RADIO EN TELEVISIE

Buis vol carnaval!

Op deze carnavalsmaandag zal ook de televisie andermaal veel aandacht aan dit feest der zotternij besteden. Zoals ook in voorgaande jaren brengt de Westduitse televisie rechtstreekse verslagen van de carnavalsoptochten. Ook de Nederlandse televisie heeft voor de thuisblijvers vanavond het nodige amusement in het vat.

Een overzicht:

DUITSLAND I

11.00 „Rosenmontag"-festiviteiten in Mainz, Düsseldorf en Keulen.
12.00 Carnavalsuitzending uit Mainz.
13.40 Carnaval in Düsseldorf.
15.20 Carnaval in Keulen.
20.15 Pauls Party. Showprogramma met veel carnaval.
22.20 Knalbonbons. Fragmenten uit vroegere „Karusell"-carnavalsprogramma's.

DUITSLAND II

17.35 Carnavalsschlagers met o.a. het Trio Eilemann, Kurt Adolf Thelen, het danspaar van de Akense Stadtgarde „Oecher Penn" en Lotti Krekel.
18.05 Samenvattende reportages van de „Rosenmontag"-optochten in Mainz, Düsseldorf en Keulen.

NEDERLAND I (KRO)

22.00 Carnaval in Oldenzaal. Rechtstreekse reportage van de carnavalsactiviteiten in restaurant „De Kei" te Oldenzaal Aan dit programma werken mee de buuttereedner Jo Veugelers; het duo Christenhusz (vader en zoon), m.m.v. Jos Spit, piano; The Diamond Stars o.l.v. Jos Perik; Boerenkapel o.l.v. Herman Heinink; de orkesten „De Zingara's" en „The Early Birds"; prins Appie en de carnavalsvereniging „De Kadolstermennekes", en hertog Jan en de carnavalsvereniging „De Oelewappers".
De rechtstreekse reportage wordt voorafgegaan door een filmimpressie van het voorstellen van prins Appie aan de Oldenzalers en een korte reportage van de carnavalsoptocht.

NEDERLAND II (AVRO)

21.10 Kleintje Carnaval.
In de Nieuwe Doelen te Gorinchem presenteert Sjakie Schram een programma, waarin een groot aantal artiesten zorgt voor die ondefinieerbare sfeer, die carnaval heet. Rita Corita, het Cocktail Trio, Ria Valk, de Twee Pinten, de Krakers, Klaas en Peter, Los Tres de Canarias, Hannie Meister en het Nationaal Nederlands Majorettenpeloton uit Bergen op Zoom onder leiding van E. Horsten, brengen hun op deze periode van het jaar afgestemde repertoire. Ook Johnny Jordaan, die als gewoon toeschouwer het programma vanuit de zaal volgde, kon geen weerstand bieden aan de uitnodiging van Sjakie Schram, in dit programma toch ook even voor de camera's te komen. Het geheel viel bij de Gorinchemse carnavalsvereniging zo in de smaak, dat prins Nauta I regisseur Guus Verstraete jr. voor zijn inspanningen beloonde door hem te benoemen tot lid in de Orde van de Vergulde Kwast.


● Alvast een voorproefje van wat op de buis te zien is tijdens het straatcarnaval te Keulen (Duitsland I, 11.00 en 15.20 uur).


● Vanavond om 22.20 uur (Duitsland I) „Knallbonbons" waarin deze scène met van links naar rechts Rex Gildo, Willi Hagara, Willy Hofmann en Rudolf Prack.

NEDERLAND I

18.45 K De Fabeltjeskrant.
18.55 K Journaal.
19.05 K De graaf van Monte Cristo.
20.00 K Journaal.
20.20 K De Waddenzee, wat doen we ermee? Documentair programma.
21.10 K Alias Smith en Jones. „Het speelhol". Avonturenfilm.
22.00 K Carnaval in Oldenzaal. Amusementsprogramma.
22.50 K Journaal.
22.55 Teleac. Spaanse les: Vamos a ver.

NEDERLAND II

18.45 K De Falbeltjeskrant.
18.55 K Journaal.
19.05 K AVRO's Toppop.
19.30 K Wie van de drie? Quizprogramma.
20.00 K Journaal.
20.20 K Peyton Place.
21.10 K Kleintje Carnaval. Amusementsprogramma.
22.00 AVRO's Televizier Magazine.
22.50 K Journaal.
22.55 Wat is je vak man? Uitzending van Teleac.

DUITSLAND I

11.00 K Carnaval in Keulen. in Mainz, en in Düsseldorf.
17.25 Prestissimo. Uit de oude doos.
17.55 K Journaal.
18.00 K Nieuws uit Noordrijnland-Westfalen.
18.05 K Julia en de griezelspin.
18.40 K Hier und Heute.
19.15 K Voor de kleintjes.
1926 K Leeuwerikpark. Het jubileum.
20.00 K Journaal.
20.15 K Pauls Party. Showprogramma.
21.00 K Veel, veel geld. Klucht.
22.15 K Journaal.
22.20 K Knalbonbons. Carnavalsprogramma.

DUITSLAND II

16.05 De ware Jacob. Duitse speelfilm.
17.30 K Journaal.
17.35 K Onze kleine show. Muziekprogramma.
18.05 K „Rosenmontag". Optochten langs de Rijn.
19.10 K Op blote voeten in het park. „Niezen kan gevaarlijk zijn".
19.45 K Journaal.
20.15 K The Seven Year Itch. Amerikaanse speelfilm.
21.55 Tingeltangel. „Elk schot een voltreffer". Amusementsprogramma.
22.50 K Journaal. Aansl. Commentaar.

DUITSLAND III

18.00 K Schooltelevisie.
18.30 K Het Alpengebied in de belangenwedstrijd.
19.00 K Klaas Vaak.
19.05 K Voor Italiaanse gastarbeiders.
19.15 K Prisma van het westen.
19.45 K Nieuws uit Noordrijnland-Westfalen.
19.55 Commentaar.
20.00 K Journaal.
20.15 K Carnaval in Düsseldorf.



BELGIE (NEDERLANDS)

18.00 K De Fabeltjeskrant.
18.05 K De woudlopers. „De redder".
18.30 Charlie en Fatty maken een bom. Film uit de oude doos.
18.40 Nederlands voor gastarbeiders.
19.10 Sporttribune.
19.33 Keurig Frans: Zoeklicht.
19.39 Mededelingen: weeroverzicht.
19.45 Journaal.
20.10 K Sparen doet garen. Documentaire.
20.55 Over moord gesproken. TV-spel.
22.00 K Schatten op zolder.
22.45 Journaal.

BELGIE (FRANS)

18.05 Journaal.
18.10 Cerise en Hippie.
18.25 Voor de vrouw.
18.55 K Bébé Antoine.
19.00 R.K.-uitzending.
19.30 Sportprogramma.
19.45 Journaal.
20.10 K Les illusions perdues.
21.00 Situation '72. Actualiteiten.
21.40 Un art de vivre: amateurmuziekbeoefenaars.
22.40 Journaal.

HILVERSUM I

7.00 Nieuws. 7.02 Het levende woord. 7.08 (S) Preludium I: klassieke muziek. 7.30 Nieuws. 7.41 Hier en Nu: actualiteiten. 7.55 (S) Prelidium II: klassieke muziek. 8.10 Te Deum laudamus: gewijde muziek. 8.30 Nieuws. 8.41 (S) Podium voor de vrouw. 9.10 (S) Platennieuws met toelichting. 9.55 Theologische Etherleergang. 10.30 Nieuws. 10.33 (S) Samen leven — een hoogtezonprogramma. 11.30 Hier en Nu: actualiteiten. 11.32 De kleine wereld, vervolghoorspel. 11.55 Mededelingen. 12.00 Los-Vast: gevarieerd programma. (12.10—12.15 Boekbespreking. 12.21 Voor boer en tuinder. 12.26 Mededelingen t.b.v. land- en tuinbouw. 12.30 Nieuws. 12.41—12.50 Hier en Nu: actualiteiten. 13.00—13.04 De tafel van drie). 13.30 Gouden stemmen uit een voorbije tijd: opera-aria's. 14.05 Schoolradio. 14.30 (S) Mezzo-sopraan en piano: semi-klassieke liederen. 15.00 Gereformeerde middagdienst. 15.30 Nieuws. 15.33 In 't zilver: programma voor oudere luisteraars. 16.30 Voor de kleuters. 16.45 Hoorspel voor de kinderen. 17.00 (S) The Continental Uptight Band. Overheidsvoorlichting: 17.20 Surinaamse luchtpost. Tjark Petzoldt is in gesprek met drs. P. Teunissen over de Stichting Natuurbehoud in Suriname. 17.30 Nieuws. 17.32 Hier en Nu: actualiteiten. 18.00 (S) The Harbour Jazzband. Politieke Partijen. 18.19 Uitzending van de Anti Revolutionaire Partij. 18.30 Nieuws. 18.41 Toelichting bij het nieuws.

18.47 (S) Nationaal Jeugdkorps: Concoursmuziek 1972. 19.00 Wij hebben een woord voor de wereld: muziek, informatie en berichten, met om 19.04 Reformatie en Reveil. 19.20 Klankbord en 1940 Bijbelstudie. 20.00 (S) Tenor en piano: klassieke liederen. 21.25 (S) Weens Filharmonisch Orkest: klassieke muziek. 21.42 (S) Paperassen, Paperassen, hoorspel. 22.20 Avondoverdenking. 22.30 Nieuws. 22.40 Literama, kritiek over boeken, schrijvers en toneel. 23.00 (S) NCRV-Vocaal ensemble: Franse volksliederen. 23.30 (S) Deze tijd, deze muziek. 23.55—24.00 Nieuws.

HILVERSUM II

7.00 Nieuws. 7.11 Ochtendgymnastiek. 7.20 (S) Spitsuur Amsterdam. (7.33—7.38 Van de voorpagina). 7.54 Deze dag. 8.00 Nieuws. 8.11 Actualiteiten. 8.23 (S) Spitsuur Amsterdam (verv.). 9.00 Praten met de minister, politieke discussie. 9.35 Waterstanden. 9.40 Wat heeft dat kind? pedagogische rubriek. 9.55 (S) Muziek uit de Middeleeuwen en Renaissance. 10.15 (S) Repertorium: moderne muziek. 11.00 Nieuws. 11.03 Spiegel van België: muziek en nieuws van onze zuiderburen. 11.30 Internationaal spectrum: klassieke muziek. 12.10 Den Haag deze week. 12.15 VPRO-Maandag: klassieke en moderne muziek, met tussen 14.00 en 14.30 Amerikaanse folksongs en blues. (13.00 Nieuws). 14.30 Schoolradio. 14.50 Radiojournaal. 14.55 AVRO.... deze week! 15.00 Brabant Journaal. 15.25 (S) Lichte grammofoonmuziek. 15.35 Biels en Co: wekelijkse strip. 16.00 Nieuws. 16.03 Mikadoo: kindermagazin. 17.00 (S) O: jongerenprogramma. 17.55 Mededelingen. 18.00 Nieuws. 18.11 Radiojournaal. 18.25 Ik verbind u door...., praatje. 18.30 (S) Promenade Orkest. 19.10 Sextant. 19.20 Orgaantransplantatie en de komende wetgeving, gespreksprogramma. 20.00 Nieuws. 20.05 (S) Weer es wat anders: minder bekend buitenlands repertoire. 20.50 (S) Hobbyscoop: een populair programma over electronica. 21.10 Gamma van alpha en bèta: een programma over recente vorderingen in de wetenschap. 21.40 Onder de groene linde: oude liedjes. 22.00 (S) Metro's Music: Metropole Orkest, instrumentaal trio en solisten. 22.55 Mededelingen. 23.00 Nieuws. 23.10 Radiojournaal. 23.20 Omzien in verwondering (I), gesprek met Dr. Annie Romein-Verschoor. 23.55—24.00 Nieuws.

HILVERSUM III

7.00 Nieuws. 7.03 KRO-op-drie: disk-jockey's-show. (8.00, 9.00, 10.00 en 11.00 Nieuws). 12.00 Nieuws. 12.03 Van twaalf tot twee: KRO's pauze-programma, met om 13.3 Raden maar. (13.00 Nieuws). 14.00 Nieuws. 14.03 Jam on Radio. (15.00 Nieuws). 16.00 Nieuws. 16.03 De Hugo van Gelderen Show. 17.00 Nieuws. 17.03—18.00 De Hugo van Gelderen Show (verv.), incl. de nationale tip-vijftien.

RADIO LUXEMBURG

Duits: 6.15 Der fröhliche Wecker. 8.00 Von Haus zu Haus. 8.30 Autofahrer unterwegs. 10.00 Dampf. 10.30 Die Discommode. 11.30 Swing up 12.00 Die Luxemburger Funkkantine. 14.00 Autofahrer unterwegs. 15.00 Martins Teenjournaal. 16.00 Die Hafenmelodie. 17.00 Die Hörergrusslotterie. 17.30 Heute im Club.

Nederlands: 18.00 208 op volle kracht.

Engels: 19.30 Mark Wesley. 21.00 Paul Burnett. 23.00 Bob Stewart. 01.00 Kid Jensen.

REGIONALE OMROEP ZUID

19.00 ROZ-Actueel. 19.10 Um det 't vasteloavend is....

BRT 2

Brabant: 5.30 Nieuws. 5.33 Wakker zonder Wekker. 6.30 Nieuws met weerbericht. 6.33 Goede morgen, morgen. 8.00 Nieuws met weerbericht. 8.10 The sound of music. 9.00 Nieuws met weerbericht. 9.05 De vrije teugel.

West-Vlaanderen: 10.00 Nieuws. 10.05 De vrije teugel. 11.00 Mensen en dingen. 11.30 Streepjes in nat zand. 12.00 Variété van 12 tot 2.

Antwerpen: 14.00 Middag-boetiekje. 15.03 Klassiek voor allen. 16.00 Splinternieuws. 16.10 De eerste dag.

Oost-Vlaanderen: 17.00 Nieuws. 17.10 Partytime in Rudi's Club. 18.00 Splinternieuws. 19.00 Nieuws. 19.15 Inspraak. 19.45 De protestantse stem.

Limburg: 20.00 Hootenanny-stop. 20.45 Onvoor-stel-baar. 21.30 In de mange. 21.35 Kaskroet. 22.15 Melodie in een winternacht...met RAF aan de vleugel. 23.00 Op de late toer. 23.35 Liedjes voor de nacht. 23.40 Nieuws

Opnieuw 1000 leden voor de Evangelische Omroep

Mevrouw Oostendorp-Rechterschap uit Grafhorst heeft duizend leden voor de Evangelische Omroep geworven. Toen zij in april vorig jaar een propaganda-avond bezocht in Rouwveen, sprak de programma-opzet van de Evangelische Omroep haar zo aan dat ze meteen in Grafhorst propaganda ging maken voor de nieuwe omroep.

Na een paar weken had zij al 60 nieuwe leden op haar lijstje staan.

In enkele maanden groeide die uit tot 300, voor een groot deel uit Grafhorst en IJsselmuiden. Toen ze de 500 vol had, besloot ze maar door te gaan tot de 1.000 hoewel dit minder snel ging. Ze moest haar werkterrein vergroten. Vooral in Elburg en Oostendorp kon ze veel nieuwe leden maken. Enige tijd geleden kon de duizendste genoteerd worden. De Grafhorster mevrouw staat aan de kop van hen die zich voor de Evangelische Omroep hebben ingezet.



Pim Jacobs van AVRO naar TROS

Pim Jacobs gaat per 1 mei het presentatieteam van de TROS versterken. Pim heeft daarom zijn betrekkingen met de AVRO verbroken. Dat heeft voor de AVRO geen nadelige gevolgen, aangezien het televisieprogramma van Jacobs, „Muziek is troef", toch op de laatste benen loopt en aan het eind van het winterseizoen word afgeschreven. Het radioprogramma „Mobiel" blijft evenwel bestaan. Pim Jacobs was hiervan één van de presentatoren.

Het is nog niet bekend wat hij bij de TROS gaat doen. Jacobs tekende er een meerjarig contract op free-lancebasis voor het presenteren van verschillende amusementsprogramma's. De besprekingen voor het zomerprogrammapakket zijn nog niet rond. Niettemin is het waarschijnlijk dat hij deze zomer al op het TROS-scherm zal verschijnen.

Internationaal succes voor Mouth and McNeal

Na in ons land met de hit How do you do een gouden plaat te hebben verdiend, heeft het duo Mouth en MacNeal er ook een in het buurland België verworven. De plaat is of wordt ook uitgebracht in Frankrijk Duitsland, Italië, Zweden, Japan, Engeland en Amerika.

NCRV-directeur treedt af

Mr. A. H. van de Veen treedt met ingang van 1 maart af als directeur van de NCRV. Hij doet dit op medisch advies. Mr. Van de Veen (62 jaar) blijft wel na die datum aan de NCRV berbonden als adviseur. Hij is het afgelopen jaar vrij ernstig en langdurig ziek geweest en was het grootste deel van dat jaar niet in staat om zijn functie te vervullen.

De beide adjunct-directeuren van de NCRV, drs. M. Geerink-Bakker (radio) en Peter Koen (televisie), zullen vanaf 1 maart gezamenlijk de algemene leiding van het NCRV-omroepbedrijf waarnemen. De heer Van de Veen treedt ook uit het NOS-bestuur en de raad van beheer van de NOS, waar hij technisch commissaris is. Het is nog niet bekend wie voor de NCRV de opengevallen plaats in het NOS-bestuur zal bezetten. Mr. Van de Veen kwam op 1 april 1951 als algemeen directeur in dienst van de NCRV.

● Onder het motto „Wir sind alle kleine Sünderlein" deze vrolijke scène in de optocht van Keulen.

Ekseption naar Scandinavië

Ekseption gaat deze week naar Scandinavië voor een tournee van een maand. In Zweden en Finland worden negen concerten gegeven, in Noorwegen acht. Zowel van de concerten in Zweden als in Noorwegen zullen de Zweedse en Noorse t.v. opnamen maken voor een half uur durende special.

Ekseptions vierde lp is inmiddels in vrijwel alle landen van Europa uitgebracht. In Zweden staat deze plaat op de 18e plaats van de lp-hitparade, in Noorwegen op de 17de, in Duitsland op de 35ste.

„Heer Bommel en de Kwinkslagen"



7389. Nadat hij een poosje gerust had, vervolgde heer Bommel bevangen zijn tocht door het woud. De winterwind floot door de takken en wolkenflarden verduisterden van tijd tot tijd het maanlicht, zodat de schaduwen vreemd om hem heen speelden. „Ach", prevelde hij klappertandend, „verdwalen is heel vreselijk voor een heer. Wanneer ik nu maar wist waar die grijsaard woont. Zijn huisje is van buiten klein, maar van binnen erg ruim, als je het wilt geloven; en ik wou, dat ik er was. Als ik nu alleen maar kon geloven, dat ik het zag. Maar hoe moet ik dat doen? Ik geloof, dat ik het huisje zie... Ik geloof, dat ik het huisje zie... Ik geloof..."
Zo mompelende lette heer Ollie niet goed op waar hij zijn voeten zette, en daardoor struikelde hij plotseling over een bol voorwerp, dat op de grond lag. Het was een slaapzaak — en op het moment, dat de ongelukkige heer met een dreun tegen het mos sloeg, schoot de bejaarde slaper geschrokken tussen de dekens te voorschijn.
„Kan je niet uitkijken?" vroeg hij streng.
„Umpf..." stamelde heer Bommel Hij nam een zittende houding aan en staarde onthutst naar de spreker. „Hoe komt u hier?" vroeg hij. „Ik zei net dat ik geloofde, dat ik uw huisje zag; en..."
De ander liet hem echter niet uitspreken.

„Wat geloof je dat je ziet?" riep hij schril. „Niks! En daardoor maak je ongelukken! Je bent een beklagenswaardige mini-gelovige!"
„Daar gaat het nu niet om", zei heer Ollie moeilijk. „Waar is uw huisje? Dat zou ik willen weten".



de steensnoepers

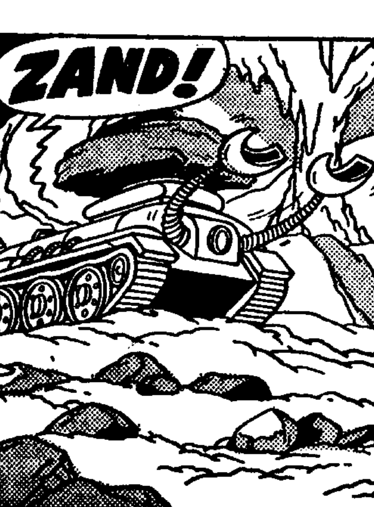


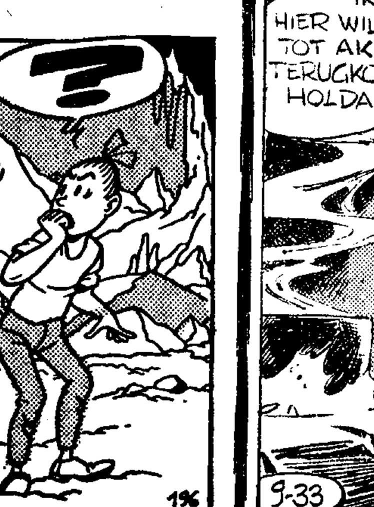












arman en ilva







huon de neveling — DE STEEN VAN GLAIVA







Amnestie in Vietnam

SAIGON — Ter gelegenheid van het Vietnamese nieuwjaar heeft de regering in Saigon aan 1457 gevangenen amnestie verleend. De gevangenen worden in vrijheid gesteld of krijgen vermindering van straf.

Gretsjko naar Cairo

CAIRO — De Russische minister van defensie, maarschalk Gretsjko, reist deze week nog naar Cairo voor belangrijke besprekingen over militaire kwesties. Het bezoek zal waarschijnlijk 4 dagen duren.
Volgens het Egyptische dagblad Al Achram zijn de bevelhebbers van leger, luchtmacht en marine elk tot vice-minister van oorlog benoemd. Het zijn de generaals Ali Fahmi en Ali Boghdadi en admiraal Mahmoed Abderrahman.

Rellen in Spanje

VITORIA —In het stadje Vitoria bij Bilbao, is zaterdag gevochten tussen politie en betogers, meest arbeiders. Er werden 26 agenten en „een zeker aantal" demonstranten gewond. De politie arresteerde zeven mensen, onder wie een vrouw. Enkele duizenden arbeiders wilden middels hun betoging solidariteit betuigen met hun stakende collega's van de plaatselijke Michelinfabriek.

Sovjettop naar Irak

BAGDAD — De Sovjetrussische leiders Brezjnjev, Kosygin en Podgorny hebben een uitnodiging voor een bezoek aan Bagdad aanvaard. Zij maken de reis in april ter gelegenheid van de eerste boringen in de olievelden van Noord-Roemeilah, waarvoor de Russen uitgebreide technische hulp hebben geleverd.

Huiverende toeristen

SANTIAGO —Meer dan 140 passagiers en bemanningsleden van het Noorse cruiseschip Lindblad Explorer zaten gisteren nog huiverend en moe samengepakt op een Chileens marineschip in het Zuidpoolgebied. De „Pilato Pardo" zal de beschutting van het Zuid-Shetlandgebied pas verlaten, als de sneeuwstormen iets zijn geluwd. Sleepboten zijn er nog niet in geslaagd, het Noorse schip, dat vrijdag bij het eilandje King George aan de grond liep, vlot te trekken.

Jacht op ontsnapten

CLEVELAND —De politie van Cleveland (Ohio) is een grootscheepse klopjacht begonnen op 19 mannen, die uit een plaatselijke gevangenis zijn ontsnapt. De gevangenen wisten de tralies van de werkplaats door te zagen en via het dak, buiten het gebouw te komen.
Tien gedetineerden in een gevangenis van de Zuidzweedse stad Tidaholm zijn zaterdagavond in opstand gekomen. Zij namen 4 bewakers als gijzelaars gevangen. Na een kort gevecht werden de 10 door andere bewakers overmeesterd.

Noodweer in Frankrijk

PARIJS —Zware stormen —vaak met de kracht van een orkaan — hebben gisteren langs de Bretonse kust gewoed. Twee mensen verloren in dit noodweer het leven. In Saint-Brieux woei een arts van het dak van zijn in aanbouw zijnd huis en in het plaatsje Charme overkwam dit een jonge vrouw. Uit verscheidene plaatsen in het kustgebied zijn berichten over gewonden ontvangen. De materiële schade is omvangrijk.

Vrouwenwurger bekent

WENEN. — De als „vrouwenwurger van Wenen" bekend staande man is gisteren ontmaskerd. De 24-jarige installateur Harald Sassak bekende dat hij vorig jaar 7 alleenstaande vrouwen had overvallen en beroofd. Vijf vrouwen overleden aan de gevolgen van de mishandelingen, waaraan Sassak zich schuldig maakte .De installateur viel door de mand, toen er in zijn woning sieraden werden gevonden, die hadden toebehoord aan de beroofde vrouwen.

Doden in sneeuwstorm

TEHERAN —In het noorden en westen van Perzië zijn de afgelopen 4 dagen 60 mensen om het leven gekomen als gevolg van sneeuwstormen, lawines en felle koude. De meeste slachtoffers vielen in afgelegen bergstreken.

Weer een ontvoering

MONTEVIDEO —De hoofdredacteur van het Uruguayaanse avondblad Accion, Homero Farina, is zaterdag ontvoerd door in militaire uniformen geklede guerrillastrijders. De ontvoerders kwamen de woning van de 45-jarige Farina binnen en zeiden dat zij het huis moesten doorzoeken. Zij namen de hoofdredacteur die op bed lag, mee. Volgens zijn verwanten heeft Farina een hartkwaal. De politie weet nog niet, wie de ontvoerders zijn. Het kunnen de Tupamaros zijn, of leden van de pas gevormde groep, die zich „Revolutionaire 33" noemt. Deze naam verwijst naar de 33 mannen, die in 1811 de onafhankelijkheidsoorlog van Uruguay tegen Spanje begonnen.

Narcoticavangst

ROME — De Italiaanse narcoticabrigade heeft de 34-jarige Paolo Vassallo gearresteerd, die eigenaar is van een van de bekendste Romeinse nachtclubs, de Number One. Er worden nog „opzienbarende vangsten" verwacht. Vassallo, die in zijn nachtclub veel Romeinse societyfiguren ontving, werd al lang verdacht van handel in verdovende middelen en ook van handel in gestolen kunstvoorwerpen. Sinds de aanhouding van enkele drughandelaars uit Marseille en San Remo werd hij op zijn tochten door Italië en naar het buitenland voortdurend geschaduwd.

Russen uitgewezen

PARIJS — De Franse regering heeft drie Russische diplomaten uitgewezen. Het betreft een raadsman van de Russische ambassade, Alexei Krochin, die op twee na de belangrijkste man en in feite generaal van de KGB, de geheime dienst, zou zijn, alsmede twee ambassadesecretarissen. Het drietal dat verdacht wordt van spionage, zou Frankrijk al hebben verlaten.

MGR. GIJSEN DEZE WEEK OP AUDIËNTIE BIJ DE PAUS

Feestelijke sfeer na wijding van nieuwe Limburgse bisschop

ROME, 14 febr. — In het Nederlands college aan de Via Ercola Rosa in Rome kreeg de bisschopswijding van mgr. dr. J. M. Gijsen gistermiddag een feestelijke nasleep. Vermoedelijk pas half deze week — nadat mgr. Gijsen met zijn vader, zijn zuster en zwager nog door paus Paulus in een bijzondere audiëntie zullen zijn ontvangen — keert de pas gewijde Nederlandse diocesane bisschop weer naar Nunhem in Limburg terug. Over enige weken zal hij definitief zijn intrek nemen in het bisschopshuis aan de Roermondse Paredisstraat.

„De veelheid en veelsoortigheid van priesters, die ik vanmorgen bij de wijding in de Sint Pieter zag, hebben op mij een geweldige indruk gemaakt", zei de nieuwe Limburgse bisschop gisteren direct na de wijding. „Je voelt dat je daarbij hoort. De heilige vader heeft ons bij elkaar gebracht. Hij is de centrale figuur waar de lijnen van de lokale kerk bij elkaar komen."
Mgr. Gijsen heeft de indruk, dat kardinaal mgr. B. Alfrink extra veel hartelijkheid heeft willen leggen in de omhelzing tijdens de wijding. Bij de omhelzing door de vele tientallen andere kardinalen en bisschoppen kreeg mgr. Gijsen van enkele Romeinse kardinalen ook nog eens een extra portie hartelijkheid.
Vader Gijsen, die bij gebrek aan een taxi te voet van zijn hotel naar de Sint Pieter had moeten lopen, wat hem erg zwaar was gevallen, zei direct na de wijding: „Wie het in Limburg op de teevee gezien heeft, zal nu toch wel moeten zeggen dat het allemaal geweldig is, voor Limburg en voor heel Nederland."

Geleend

De korte tijd van voorbereiding op de wijdingsplechtigheid heeft nogal wat praktische consequenties gehad. „Ik kwam als een naakte bisschop hier. Ik had helemaal niks," aldus mgr. Gijsen. Hij had van mgr. Pignedoli, secretaris van de congregatie voor de Voortplanting van het Geloof, een toog geleend. Ook de kromstaf en de mijter die hij van paus Paulus kreeg als tekenen van zijn waardigheid waren geleend. Een borstkruis en ring heeft mgr. Gijsen van respectievelijk zijn familie en zijn vader, zuster en zwager cadeau gekregen. Juwelier De Wever in Sittard heeft die nog net op tijd aan twee Limburgse journalisten mee naar Rome kunnen geven.
Kardinaal Alfrink was er bij toen mgr. Gijsen ze zaterdagavond in ontvangst nam. „Kijk maar eens gauw of ze je ook wel staan", zei de kardinaal. Mgr. Gijsen had ze al aan voordat de kardinaal was uitgesproken.
Ook van paus Paulus heeft mgr. Gijsen, evenals de andere 18 bisschoppen die zondag zijn gewijd, een borstkruis cadeau gekregen. Het borstkruis dat hij van zijn familie in Limburg heeft gekregen zal hij, weer teruggekeerd in Limburg, nog naar de juwelier moeten terugbrengen omdat er geen tijd meer is geweest om er de nodige keurmerken in aan te laten brengen.

• Mgr. Gijsen na de wijdingsplechtgheid blij lachend, samen met zijn vader.

De nieuwe Limburgse bisschop hecht veel waarde aan de toog als het teken van het priesterschap. Ook al zei hij gisteren half schertsend: „Bij het carnaval dat ik ooit in Valkenburg meemaakte liep ik in mijn toog rond. Ik was dus ipse facto al in carnavalscostuum gekleed."

Mooie spreuk

Als het enigszins heraldisch verantwoord is wil mgr. Gijsen een wapen gaan voeren waarin iets van de wapens van de Limburgse bisschoppen mgr. Lemmens, Hanssen en Moors is verwerkt, omdat hij onder die drie bisschoppen priester in Limburg is geweest. De wapenspreuk: „Bereidt de weg des Heren" ontleent de nieuwe bisschop van Roermond aan zijn verering voor zijn patroon Johannes de Doper. „Het is een mooie spreuk", zei hij zaterdagavond, „om mee te beginnen."

Op de avond voor de wijding ontving mgr. Gijsen ook met mgr. Damen van het Nederlands college in Rome en kardinaal Alfrink, de Nederlandse ambassadeur bij de H. Stoel in Rome, baron Van Voorst tot Voorst. Later had hij een onderhoud met de opperceremoniemeester van het Vaticaan. De Nederlandse gemeenschap in Rome krijgt vandaag tussen vijf en half acht de gelegenheid om de nieuwe Roermondse bisschop te feliciteren.
Dat er bij de wijding geen officiële delegatie was van het bisdom Roermond, was volgens mgr. Gijsen zuiver een gevolg van het feit, dat er gewoon geen tijd was om wat dan ook te organiseren. „Ik had natuurlijk graag gehad dat er een min of meer officiële afvaardiging was. Maar dat was gewoon onmogelijk, gezien de enorme snelheid waarmee alles gebeurd is." Uit de telegrammen die mgr. Gijsen vrijdag had gekregen van mgr. Moors, mgr. Beel en mgr. Van Odijk blijkt, zo zei hij, duidelijk dat zij er graag bij waren geweest. „En bovendien, vergeet niet wanneer het om mensen gaat, dat het carnaval is. Dat wil wat zeggen in Limburg en dan houdt bijna alles op."

Bij het uitgaan van de Sint Pieter hebben wel enkele tientallen mensen zijn naam uitbundig geroepen. „Aan de tongval hoorde ik, dat er Limburgers bij waren", zei mgr. Gijsen gisteren.

De plechtige wijding van mgr. Gijsen en de achttien andere bisschoppen werd ook bijgewoond door pater dr. Van Dijk uit Nijmegen en kapelaan J. Heijnen van de Sint Petrusparochie in Maastricht, die beiden tot de groepering Confrontatie behoren. Zij zijn vrijdag in hetzelfde toestel als kardinaal Alfrink van Schiphol naar Rome gevlogen.

Mgr. Gijsen zei veel van wat er zich rond zijn benoeming en wijding heeft afgespeeld niet te weten. Sinds zijn benoeming heeft hij naar zijn eigen zeggen geen kranten meer gelezen en niet meer naar radio of teevee geluisterd en gekeken. „Ik ken alleen de drieduizend reacties die ik persoonlijk heb gekregen en daarvan was nog niet een procent negatief", zo zei hij.
De nieuw gewijde bisschop verklaarde gisteren ontzettend blij te zijn met de openheid en de positieve strekking van de reeds gevoerde gesprekken. Blij was hij bovendien dat hij alle mensen met wie hij gesproken heeft, heeft kunnen zeggen: „Ik ben echt volkomen bereid om achter al het goede te gaan staan en het tot en met te verdedigen, voor zover dat ergens nodig is. Want iets wat werkelijk goed is, hoef je hoogstens als goed te verduidelijken." De bisschop verklaarde nog niet tot het uitzetten van beleidslijnen te zijn gekomen. Dat gebeurt zodra hij zijn informatieve gesprekken heeft afgerond en hij overleg heeft gepleegd met de groepen die in het beleid staan. Wie zijn vicarissen zullen worden weet hij nog niet.

Als grootste wens opperde de nieuw gewijde bisschop dat er rust en vrede in zijn diocees zouden weerkeren. „Dat iedereen het klaar krijgt, hoe moeilijk het hem ook zal vallen, om de ander de ander te laten en te weten dat uiteindelijk, zoals in het wereldepiscopaat, er zoveel verschillende mensen zijn en die allemaal verbonden zijn in de ene kerk; dat wij dan toch zeker in Limburg allemaal met elkaar verbonden kunnen zijn in de ene kerk."



• Paus Paulus VI en de zojuist gewijde mgr. Gijsen omarmen elkaar.

Personeel LD besprak de ontwikkelingen binnen bedrijf

HEERLEN, 14 februari — Het personeel van het Limburgs Dagblad heeft zaterdag op een vergadering in Heerlen de raad van commissarissen van het blad gevraagd voor 1 maart a.s. een duidelijke uitspraak te doen over mogelijke fusieplannen. Het personeel acht de noodzaak van een fusie niet aanwezig en wil dat er zeker tot 1 januari 1974 geen fusiebesprekingen worden geopend. Om een zelfstandig voortbestaan van het blad te verzekeren dringt het personeel aan op spoedige benoeming van een hoofdredacteur en op een scherpe bewaking van de kosten.
De vergadering werd bijgewoond door meer dan 200 van de circa 300 personeelsleden. Eerder op de dag had de redactie van het Limburgs Dagblad een bijeenkomst waarop 38 van de 44 aanwezige journalisten verklaarden een massale personeelsvergadering op dit moment nog prematuur te achten en dat die vergadering derhalve nog niet zou kunnen leiden tot een resultaat, dat in het belang van de onderneming en speciaal van de werkgelegenheid van alle werknemers geacht kan worden. Op die grond besloten zij niet aan de algemene personeelsvergadering te kunnen deelnemen. Zij wensen de bespreking af te wachten die de Ondernemingsraad en de Redactiecommissie woensdag 16 februari zullen hebben met de Raad van Commissarissen, nadat eerder op die dag vertegenwoordigers van de vakbonden met de Raad van Commissarissen een onderhoud zullen hebben gehad.
De massale personeelsvergadering van het Limburgs Dagblad werd belegd, nadat vrijdag de Raad van Commissarissen bekend gemaakt had aan een buitengewone aandeelhoudersvergadering te zullen voorstellen aan directeur drs. J.P.S. van Neerven eervol ontslag te zullen verlenen.

Klacht wegens 'mensenroof'

AMSTERDAM, 14 febr. — De Amsterdamse advocaat mr. J. van Bennekom heeft bij de officieren van justitie in Amsterdam en Utrecht een aanklacht ingediend tegen de Amerikaanse legerautoriteiten op Soesterberg wegens „mensenroof", dan wel „wederrechtelijke vrijheidsberoving" van de 23-jarige Amerikaanse deserteur Patrick Volden. Tevens heeft hij de officieren van justitie om een onderzoek gevraagd naar de rol die de Amsterdamse politie en de marechaussee bij de aanhouding en overlevering van de Amerikaan hebben gespeeld.

De Amerikaan, een uit Duitsland gedeserteerde militair, werd op 3 februari door de Amsterdamse politie aangehouden, terwijl hij in het bezit was van hasjiesj. De politie droeg hem over aan de marechaussee, die volgens mr. Van Bennekom op eigen initiatief de Amerikaanse legerautoriteiten op de hoogte stelde en hun vroeg of zij Volden onder hun hoede wilde nemen. Deze is daarop „min of meer vrijwillig" zoals mr. Van Bennekom het uitdrukte naar Soesterberg overgebracht, waar een dienstdoende sergeant afgelopen woensdag meedeelde dat hij naar de Duitse grens was gebracht, aldus de Amsterdamse advocaat.

Als staking doorgaat mogelijk 20.000.000 werklozen

Kansje op akkoord Brits mijnconflict

LONDEN, 14 febr. — In Engeland heeft men gisteren wat meer hoop gekregen, dat er op korte termijn een regeling kan worden gevonden voor het conflict bij de mijnen, waardoor als gevolg van drastische beperkingen in de stroomvoorziening miljoenen mensen op straat dreigen te komen staan.

Vandaag zal het door de regering ingestelde hof van onderzoek zijn eerste openbare bijeenkomst houden. Hiertoe werd zondag besloten bij informeel overleg van het hof met de twee partijen in het conflict. Lord Wilberforce, die voorzitter van het hof is, verklaarde dat het onderzoek al gaande is. Het wil zo spoedig mogelijk met een verslag komen.
De secretaris-generaal van de Mijnwerkersunie, Lawrence Daly, deelde mee, dat als het hof bevredigende aanbevelingen zal doen, deze al binnen 2 of 3 dagen in de verschillende afdelingen van de vakorganisatie aan de orde kunnen worden gesteld. Als de leden zich zouden uitspreken voor een hoofdelijke stemming, zou dat echter wel 2 tot 3 weken kunnen duren.
De staking die de 280.000 mijnwerkers op 9 januari zijn begonnen, heeft er intussen toe geleid, dat de regering de noodtoestand heeft afgekondigd en bepaald heeft, dat 20.000 grote en middelgrote bedrijven komende week maar drie dagen mogen werken en dat het normale stroomverbruik tot de helft moet worden verminderd.
Gisteren was voor de vierde achtereenvolgende dag gemiddeld een tiende van het land van stroom verstoken. In de treinen, voor zover die nog kunnen rijden, zitten de mensen in de kou. Dit geldt ook voor bioscopen en theaters. Ook de nationale en internationale persbureaus werden getroffen, waardoor zij op noodagregaten werden aangewezen en slechts in beperkte mate konden werken.
Met het oog op de verplichte arbeidsbeperkingen van deze week hebben talrijke grote ondernemingen, zoals autofabrieken en metaalbedrijven, laten weten dat zij tienduizend arbeiders naar huis moeten sturen. Het ministerie van Arbeid treft speciale regelingen om de betrokkenen in aanmerking te laten komen voor een werkloosheiduitkering. Als er niet spoedig een oplossing wordt gevonden, staan er over twee tot drie weken 20.000.000 arbeiders op straat. Vorige maand bedroeg het officiële aantal werklozen al 1.023.000. Vandaag is de peil datum voor deze maand. Men verwacht dat het aantal sterk zal zijn gestegen.
De mijnwerkers eisten aanvankelijk een verhoging van het basisloon met 47%, terwijl de nationale steenkoolraad niet meer dan 7,9% wilde geven, overeenkomstig de richtlijn van de regering, dat in het raam van de inflatiebestrijding de verhogingen onder de 8% moeten blijven. Nu staat een aanbod van 12% tegenover een eis van 25%.
Voor de conservatieve eerste-minister Edward Heath betekent de situatie de ernstigste crisis sinds hij in de zomer van 1970 aan het bewind kwam.

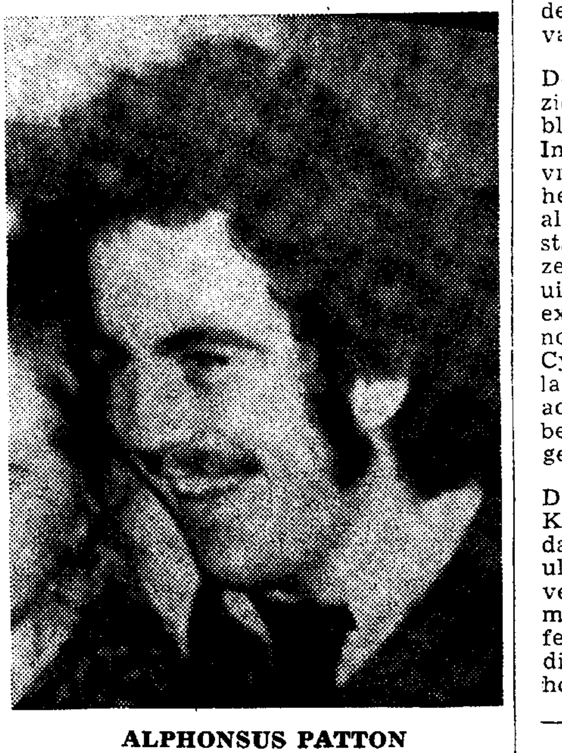
Man steekt zoon neer en meldt zich bij politie

AMSTERDAM, 14 febr. — De 43-jarige glazenwasser D. de V. uit Amsterdam heeft zich vrijdagavond laat bij de Amsterdamse politie gemeld, nadat hij eerder op de avond na een hooglopende ruzie vijf revolverschoten op zijn zoon had afgevuurd. De 22-jarige zoon werd door alle vijf de kogels getroffen. De jongen is buiten levensgevaar.
Tussen vader en zoon bestond, aldus de politie, reeds geruime tijd een vete. Vrijdagavond laaide deze wederom op in de woning van de vader in Amsterdam-Oost. Nadat hij de schoten op zijn zoon had gelost, nam de vader de benen. Op het moment dat de gealarmeerde politie bij het huis arriveerde, meldde de vader zich bij het politiebureau.

Terrorist schiet jongen tijdens bruiloft neer

BELFAST, 14 febr. — Drie gemaskerde mannen stormden zaterdag een hotel in Londonderry binnen. Twee plaatsten een bom bij de receptie en de derde, die met een pistool zwaaide, brulde de gasten toe dat zij drie minuten de tijd hadden om te vluchten.

In het hotel werd net een bruiloft gevierd. De 17-jarige broer van de bruidegom, Alphonsus Patton, rende naar de man met het pistool en smeekte hem het hotel niet op te blazen, omdat er zoveel kinderen op het bruiloftsfeest waren. Het antwoord was een schot. Zwaar gewond zakte de 17-jarige jongen in elkaar. De gasten en het hotelpersoneel renden het gebouw uit. De bruidegom en enkele andere bruiloftsgasten namen de gewonde jongen mee. 55 minuten later vloog het hotel in de lucht. Er is zo goed als niets meer van over.
De zwaargewonde ligt in een ziekenhuis. Hij heeft een kogel in zijn hoofd.



ALPHONSUS PATTON
— kogel voor smeekbede —

MAKARIOS WIJKT NIET IN RUZIE MET GRIEKEN

NICOSIA-ATHENE, 14 febr. — In de Syprische hoofdstad Nicosia is gisteren officieel verklaard, dat er geen sprake van is, dat president Makarios of een van de ministers van zijn kabinet zijn ontslag zal indienen naar aanleiding van de meningsverschillen met Griekenland. In de Cyprische pers was hiervan zaterdag melding gemaakt.

De Griekse regering had vrijdag in een boodschap (sommige waarnemers spreken van een ultimatum) de vorming van een regering van nationale eenheid op het eiland voorgesteld. Er waren gisteren in Nicosia nog geen aanwijzingen dat president Makarios officieel heeft geantwoord op de brief van de regering-Papadopoulos in Athene.

In de brief van Papadopoulos werd verder voorgesteld dat uit Tsjechoslowakije ingevoerde wapens zouden worden overgedragen aan de vredesmacht van de VN op het eiland.

De Griekse boodschap moet worden gezien als een poging van Athene om bloedvergieten op Cyprus te voorkomen. In Griekse en Turkse regeringskringen vreest men dat de wapens, die Makarios heeft ingevoerd, gebruikt zullen worden als tegenstanders van Makarios in opstand komen. In dit verband zij verwezen naar de rol van de enkele maanden uit Athene naar Cyprus teruggekeerde ex-EOKA-leider Georgios Grivas, die nog steeds aanstuurt op vereniging van Cyprus met het „moederland" Griekenland. Insiders in de Cyprische politiek achten een coup van Grivas tegen het bewind van de regering van Makarios geenszins uitgesloten.

De Griekse ambassadeur op Cyprus, Konstantinos Panayiotakis, zei gisteren dat de brief van Athene niet als een ultimatum mag worden beschouwd. Zij vereiste volgens hem dus ook geen formeel antwoord. Panayiotakis leverde felle kritiek op de Cyprische president, die volgens hem de crisis weer op haar hoogtepunt heeft laten komen.

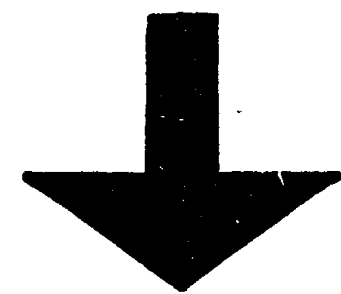
DAGELIJKS BESTUUR VAN NVJ AFGETREDEN

AMSTERDAM, 14 febr. — Het dagelijks bestuur van de Nederlandse Vereniging van Journalisten is afgetreden. De Verenigingsraad van de NVJ heeft zaterdag met 29 tegen 14 stemmen een motie aangenomen die door het dagelijks bestuur beschouwd werd als een motie van afkeuring van het tot nog toe gevoerde beleid inzake de CAO voor dagbladjournalisten.
In de motie werd gevraagd alleen verder te onderhandelen over een redactiestatuut, als daarin een regeling was opgenomen van de positie van de hoofdredacties. Het dagelijks bestuur van de NVJ zou dus de onderhandelingen over de nieuwe CAO moeten voortzetten zonder de positie van de hoofdredacties in een afzonderlijk statuut vast te leggen.
Het bestuur van de NVJ en de Nederlandse Dagblad Pers hadden reeds overeenstemming bereikt over een afzonderlijk modelstatuut voor de hoofdredacties. Het bestuur van de NVJ wilde slechts na goedkeuring van dit model door de verenigingsraad de onderhandelingen over een redactiestatuut in de CAO voortzetten.
Na een aanvankelijke weigering was de onderhandelingsdelegatie van de Nederlandse Dagblad Pers bereid om op die basis minimumbepalingen over een redactiestatuut en een statuut voor de hoofdredacties in de CAO op te nemen.

SCHADE GERAAMD OP 90.000 GULDEN

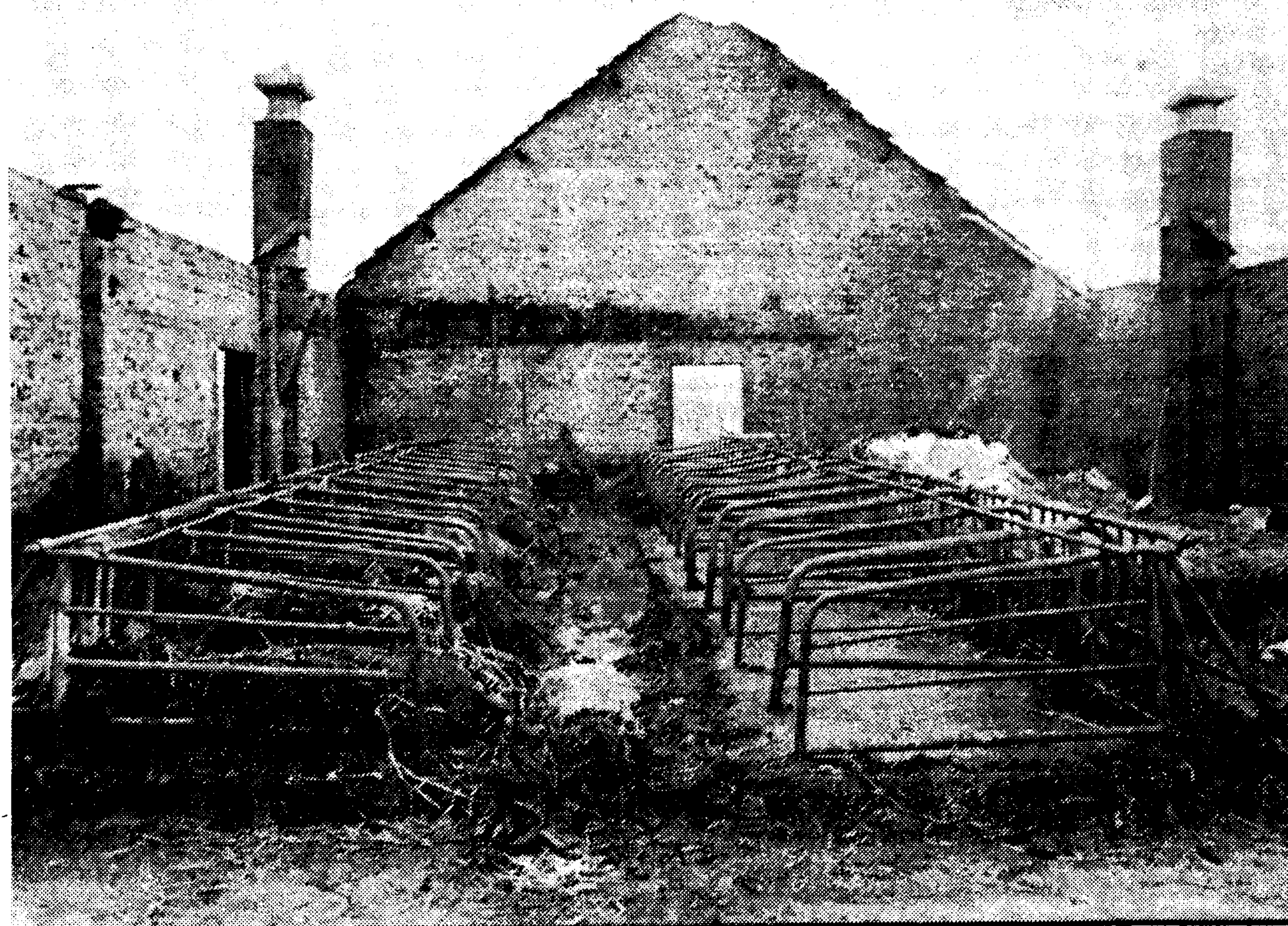
Brand in schuur kost 13 zeugen het leven

Van de bovenverdieping van de schuur bleven alleen de muren overeind. De zeugen op deze verdieping die boven de koestal ligt, kwamen om het leven. De koeien konden nog net op tijd buiten het bereik van de vlammen worden gedreven.



REIJMERSTOK, 14 februari. — Een felle uitslaande brand heeft zaterdagmiddag even voor vier uur de schuur van landbouwer L. uit de Reijmerstokker Dorpstraat in de as gelegd. Bij de brand kwamen 13 zeugen om het leven. De varkens bevonden zich boven de koestal die niet door het vuur werd aangetast.

Nog net op tijd konden de koeien de stal worden uitgedreven, anders waren deze ook door verstikking om het leven gekomen. Materiaal dat in de schuur was opgeslagen, waaronder een oude auto en een mestspreider werden vernield. Omtrent de oorzaak van de brand tast men in het duister. De brand werd bestreden door het brandweerkorps van Gulpen. De enorme rookontwikkeling was van veraf te zien en de hele kern van Reijmerstok hing vol zwarte rook en stank. De brandweer heeft het brandende stro uit de schuur getrokken, zodat na de blussingwerkzaamheden de koeien weer in de stal konden worden gedreven. De koestal, die uit beton is opgetrokken in de schuur, liep alleen wat waterschade op. De totale schade bedraagt om en nabij de 90.000 gulden. De schuur was eigendom van de stichting De Limpens.



Uitslagen optochten

HEERLEN.

Muziek harmonieën en fanfares: 1 plus beker en lof der jury Sint-Joep, 2 TOG Welten en 3 Koninklijke Harmonie Heerlen.

Muziek drumbands en trommelkorpsen: 1 Juliana '27, 2 Prinses Marijke en 3 Schutterij Sint-Sebastianus.

Grote wagens: 1. en beker met lof der jury D'r draak steeke mit de herindeling, 2 Mit enne paaf op Heële alaaf, 3 Durg sjlam en sjwaam de vleugele laam, 4. De mam sjteet oppene kop, 5 Heële oppene kop en 6 Hootwurm.

Kleine wagens: 1 As- en vuilsnisophaalders, 2 Farce Majeure.
Grote groepen: 1 en beker met lof Kadette op rutch nao Munchen, 3 der jury Oppene kop nao München, 2 Kloemele kloons kapel en 4 De dubbele kleurmakers.
Kleine groepen: 1. Ratelende clowns, 2 D'r Sjtamdusj en 3 Gezondheid.
Einzelgänger: 1 Groet Heële, 2 Toetsch en iesbaan en 3 Lank jaor.
Prijs van de prins: De auw Winkbülle ooch oppene kop.

KOSTENBIJDRAGEN:

Nr. 1, 3, 5, 7, 8, 10, 12, 13, 14, 15, 18, 20, 21, 25, 26, 27, 28, 30, 33, 36, 37, 38, 40, 41, 42, 43, 44, 46, 47, 48, 49, 52, 54, 55, 56, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63, 65-A, 65, 66, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 78.
Bovendien nog de nummers: 6, 13, 19, 23-A, 39, 47, 67.

De uitreiking van de bekers door de stadsprins Theo I alsmede de uibetaling van de kostenbijdragen vindt vandaag tussen 12 en 14 uur plaats in het Hamburger Buffet op de Bongerd.

SITTARD

Middengroepen Ereprijs: Auwtprinse met „Anatefka". 1: „Sittardse Grand Prix" (F. C. Beierpöl)
Grote groepen: Ere-prijs: „De Burgemeister van 't Jaor" (De Dörpelmaeg) 1: „'t Hermenieke" bestaat 11 jaar.
Grote wagens: Ere-prijs: „Muziek van de prins" (Limbrichterstraat). 1: „Toxoplasmose" (Paardestraat).
Kleine groepen: Ere-prijs: Sittard 11 jaar zonder kiosk 1: „Twee gezworen kameraden".
Enkelingen: Ereprijs „Handschoenen" 1. „Zefke naar de Marottezitting".
Extra-ere-prijs: De jubilerende Marottekapel met „Charly"
Kolderprijs: Club „Wo-Van".
Originaliteitsprijs: Auwt Wiever van de buurt .PP.P.

GELEEN

Wagens: 1. „Schlager 1972, trim mit os mit" (Trimclub), 2. „Opbouw en afbraak (Hochstenbach), 3. „Afgebrand stadion" (Handbalclub Fortuna).
Kleine groepen: 1. Vrouwenhandel" (Donners), 2 „Honden-w.c." (Schilperoort-Keulers), 3. „Supportersclub 't Bierblîkje" (Storms).
Grote groepen: 1. „Zigeuners op trek" (Pieterstraat), 2. „Circus Terminus" (Rijksweg-Zuid), 3. Chinezengroep (Norbertijnenstraat).
Eenlingen: 1. „De waarheid van Dirk de Vroome (Consten), 2. „Gastarbeider" (Kruyer), 3. „Kwestie Benoeming' '(W. Jaspers).
De Jean-Janssentrofee ging naar het duo Schilperoort-Keulers. De prijs voor het origineelst geklede korps werd gewonnen door de harmonie van Lindenheuvel.

STEIN

Wagens: Wisselbeker: „Stein, het Mainz van het zuiden (de Steeg). Eerste prijzen: „Herindeling" (Kelderstraat). De prinsewagen van de bejaardenvereniging, „Huwelijksbureau" (Keerend), „Kurt vraagt om Last" (Houterond), „Holle, bolle Gijs" (Meers), „Sultan" ('t Kapelke, Steinderweg).
Groepen: 1. „Dikkoppen" (zangver. Crescendo), 1. „Heksen" (Meers).

SPAUBEEK

Eerste prijzen: Jongerengroep Schimmert, „Bonte Schuit' ' (Past Beckersstraat), „Kwakkert-import" (Bongerd), „Crèche" (Bongerd-Kerkstraat), „Ik kwam, zag en dat gaat naar Geleen toe".

ELSLOO

Wagens: 1. „Carnaval in Rio" (Dikke Stein), 2. „Hawai" (Catsop), 3. „De Baby" (Cruppel).
Groepen: 1. Damesvoetbal (Raadhuisstraat), 2. „Mislukte operatie (Wijngaardstraat), 3. „Sapporo" (Mergelakker), „De Mislukte Zitting (Utopia), Pipi Langkous (Catsop).
Eenling: 1. „De belastingbetalen" (Stationstraat).

BORN

Wagens: 1. „Verkoop gemeentelijk kunstbezit" (Geitelberg), 2. „Molaska" (Molenstraat), 3. Zigeunergroep (Kerkstraat).
Groepen: 1. „Wij zoeken de ruimte" (Jong Nederland), 2. „Zwaan-kleefaan" (Meisjesclub St.-Oda), 3. Chinezen (Born-West).
Kinderoptocht: 1e pr. Tanzmariechen 2e pr. De jonge astronauten, 3e pr. Baby van het jaar.
Grote optocht: Wagens: 1e pr. Koninklijke schutterij, 2e pr. De bediening, 3e pr. Afkrakers.
Groepen: 1. Jong geleerd, oud gedaan, 2e pr. Vier clowns, 3e pr. Heisse Höschengroep.
Einzelgänger: 1e pr. Oh blackey back, 2e pr. Zwart geld bij de amateurvoetballers.

Opper-Flaaris op preekstoel

GELEEN, 14 febr. — In de dekenale kerk van Geleen werden gisteren alle preken verzorgd door president Jean Janssen van de carnavalsvereniging „De Flaarisse". Het kernthema van de preken was: „Zeg eens iets goeds van mij en jou, van haar of hem", waarvan onder meer werd afgeleid: „Zeg eens iets goeds van de nieuwe bisschop". Tijdens de diensten hielden de leden van de raad van elf van De Flaarisse in vol ornaat een collecte voor het jeugdwerk. De Belgische televisie heeft van een en ander opnamen gemaakt, die zaterdag in het programma „Echo" zullen worden vertoond.

Man bewusteloos na val met fiets

GELEEN, 14 febr. — Zondagmorgen om 3 uur werd bij de politie in Geleen gemeld, dat in de Pieterstraat in die plaats een man bewusteloos op straat lag. Bij onderzoek bleek de man H. V. uit Geleen te zijn, die door nog onbekende oorzaak met zijn fiets tegen de grond was gesmakt. V. werd per ambulance naar het ziekenhuis gebracht.

Met kneuswagen personenauto's geramd en voetganger aangereden

WEERT-MEERSSEN, 14 febr. — De carnaval is voor zes jongelui uit Rothem minder prettig verlopen, doordat zij met een kneus-DAF in het gehucht Weert van de gemeente Meerssen twee geparkeerde personenwagens total-loss reden en bovendien nog een man aangereden, die tengevolge daarvan een been brak. De wagen van de jongelui was niet verzekerd. Het ongeval gebeurde omstreeks kwart voor twee toen de wagen waarin zij zaten opeens begon te slingeren. De rijkspolitie van de groep Meerssen neemt aan dat ze met een te grote snelheid door de bochten hadden gereden. De DAF kwam een eind verder in de berm op z'n kant tot stilstand. Het zestal had nog geluk dat de wagen niet helemaal op z'n kop terecht kwam, want het dak van de DAF hadden ze afgezaagd. Ze waren onderweg van Rothem naar de carnavalsoptocht in Ulestraten. De bestuurder van de DAF, Van K. uit Rothem, was pas in het bezit van een rijbewijs en had vervolgens de politie al twee aanrijdingen op zijn geweten.

Automobilist die doorreed meldde zich

HEERLEN, 14 febr. — De automobilist, die vrijdagavond tegen negen uur op de Herenweg te Heerlerheide, een man aanreed, die ter plaatse overleed, heeft zich zaterdag bij de politie van Kerkrade gemeld. Het bleek een 20-jarige schilder uit die plaats te zijn. De man was 's middags naar Geleen gereisd om een Opel uit 1965 te kopen. Ofschoon hij nog niet in het bezit van een rijbewijs was, wilde hij zijn nieuw verworven bezit wel meenemen. Hij reed ermee naar Kerkrade en schepte n Heerlerheide een overstekende voetganger. Hij is daarop in paniek op de vlucht gegaan ofschoon de voorruit van de wagen door de botsing kapot sloeg. Een achter hem rijdende auto trachtte de ongelukswagen nog in te halen hetgeen niet lukte omdat de Kerkradenaar te hard reed. Aangezien hij zijn daad niet langer voor zich kon houden heeft hij via een tussenpersoon zijn identiteit bekend gemaakt. De auto had hij achter zijn woning verstopt. Over de kapotte ruit lag een deken.

Twee gewonden bij botsing in Brunssum

BRUNSSUM, 14 febr. — In de Karel Doormanstraat te Brunssum reed in de nacht van zaterdag op zondag om 4 uur een personenauto in een bocht naar links recht door en botste als gevolg daarvan tegen een lantaarnpaal. De wagen raakte total loss. De beide inzittenden, P. uit Brunssm uen C. uit Hilversum, zijn gewond naar het ziekenhuis gebracht.

Carnavalswagen in Hoensbroek vernield

HOENSBROEK, 14 febr. — Zondagmiddag hebben tot nog toe onbekenden de wagen, waarop de prins en de raad van elf van De Klotsköp vandaag aan de optocht in Hoensbroek zouden meerijden, grondig vernield. Men had de wagen zondagmiddag gebruikt voor een tocht door de kasteelkolonie, die ten doel had de jeugd te tracteren. Na terugkomst werd de wagen even weggezet om De Klotsköp gelegenheid te geven met een glaasje bier even op verhaal te komen. Toen men kort daarop de wagen terugzag, was deze zó grondig vernield, dat men verwachtte, dat er de hele nacht gewerkt zou moeten worden om hem weer in goede staat te krijgen. Een geluk bij een ongeluk was, dat de wagen nog niet helemaal was afgewerkt. Er moesten met name nog twee torens op worden gezet. Die bleven door deze omstandigheid heel. De Klotsköp hebben de politie in de zaak gemengd, die bezig is de daders op te sporen.

Drie excellenties bij start Maastrichtse carnaval



Prins Herman I danst ten aanschouwe van carnavalistisch en excellent publiek. Derde van rechts een vrolijke minister De Brauw. Ook staatssecretaris Vonhoff (achtergrond midden) klapt lustig in de handen.

MAASTRICHT, 14 febr. — Carnavalvierend Maastricht is er — om met prins Herman I te spreken — „behoorlijk tegenaan gegaan". Ondanks het ongelofelijk fraaie weer heeft er in 't afgelopen carnavalsweekeinde een behoorlijke „boonte störrem" gewoed.

Het ziet er naar uit dat de barometer in dit opzicht dit en het komend etmaal nog zal gaan dalen.

Sprankelende ouverture van de „Mestreechter vastelaovend" was zaterdagmiddag weer de ontvangst van de prinscarnaval op „het plein" van het stadhuis. Ceremoniemeester Thei Bovens van De Tempeleers hield daarbij weer zijn onderhand roemrucht geworden „requisitoire" tegen burgemeester „Ali Baeten en zijn zes blijde geheimen".

Daarbij nam hij B. en W. onder veel meesterlijk gestoei met woordspelingen carnavalesk op de korrel. Alvorens burgemeester Baeten de scepter aan de prins overhandigde diende hij speels van repliek, waarbij een hem toegeworpen bolletje touw tot veel hilariteit leidde.

Eregasten op dit hoogtijfestijn van de Maastrichtse carnaval waren minister De Brauw en de staatssecretarissen Buck en Vonhoff. Ook de hoedanigheden van dit excellente trio werden flink van onder de narrenkap onder de loep genomen.

Dit festijn was tot veler verrassing tevens het afscheid van Jacques Chappin als praeses van De Tempeleers. Onder daverend applaus en met nog een speciaal dankwoord van burgemeester Baeten werd de heer Chappin benoemd tot erepraeses van De Tempeleers. Dr. Winand Roukens, inmiddels „Kerkraadse Maastrichtenaar" geworden, werd benoemd tot „iere-Tempeleer" wegens zijn vele verdiensten op het terrein van volkskunde en folklore.

Vormde de zaterdagavond de aanzet tot de carnaval 1972, na het lossen van de elf schoten met het Momuskanon en het hijsen van het „Mooswief" op de markt zondagmorgen was Maastricht volledig in de greep van de „boonte störrem".

VIER ERNSTIG GEWONDEN IN GELEEN

Acht personen reden door na veroorzaken van ongeluk

GELEEN, 14 febr. — Afgelopen weekeinde zijn in Geleen acht personen doorgereden na het veroorzaken van ongelukken. In totaal gebeurden er in deze gemeente zeventien ongelukken, waarbij vier personen vrij ernstig gewond raakten.

Het meest ernstig gewond werd de 8-jarige Monique Helwig. Het meisje werd op een zebrapad op de Rijksweg-Noord geschept door een bromfietser, die geen gevolg had gegeven aan het stopteken van een man, die de kinderen veilig naar de overzijde probeerde te loodsen. De bromfietser is na het ongeluk doorgereden. Later kon de man — K. uit Geleen — door de politie worden aangehouden. Het meisje liep bij het ongeluk onder meer een hersenschudding op. De andere gewonden in het Geleense verkeer waren de automobilist J. V. en de wielrijder M. K., beiden uit Geleen, en de automobilist A. G. uit Amstenrade. De man die het meisje op de VOP schepte is de enige persoon van de acht die tot nu toe kon worden aangehouden na het veroorzaken van een ongeluk.

„CARNAVALS"-PIRATENZENDER

MAASTRICHT, 14 februari. — Radio-luisteraars uit Maastricht en directe omgeving hebben gisteren tot hun stomme verbazing een nieuwe etherpiraat op hun toestel kunnen ontvangen. Het station dat direct naast dat van Radio Luxemburg op de middengolf 207 meter te ontvangen was, kondigde zich aan als „Hier de amateur-radiozender „Het Mooswief". Zowel in de ochtend- als middaguren bracht men urenlang carnavalsmuziek, waarbij het accent op schlagers uit Maastricht viel.

Mr. Ballieux officier ON

MAASTRICHT, 14 febr. — Mr. P. M. Ballieux, kantonrechter in Maastricht, is benoemd tot officier in de Orde van Oranje Nassau.

Officiële mededelingen

GEMEENTE BEEK
BESTEMMINGSPLAN „MARKTPLEIN"

De burgemeester der gemeente Beek (L.) maakt, ter voldoening aan het bepaalde in artikel 23, lid 2 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening bekend, dat vanaf 16 februari 1972, gedurende één maand, ter gemeentesecretarie, afdeling Grond- en Pachtzaken, voor eenieder ter inzage ligt het ontwerp van de partiële herziening van 't bestemmingsplan „Marktplein" betrekking hebbende op de percelen gelegen aan de Marktstraat en Markt.
Gedurende bovengenoemde termijn kan eenieder bij de gemeenteraad schriftelijk bezwaren indienen tegen het ontwerp-plan.

Beek (L.), 14 februari 1972

De burgemeester voornoemd,
J. H. DIRX, l.b.

Drie personen zwaar gewond in Maastricht

MAASTRICHT, 14 febr. — Op de Malbergsingll in Maastricht werd zaterdagavond tegen zeven uur mevrouw J. van der D. uit Maastricht levensgevaarlijk gewond, toen zij werd aangereden door een personenwagen, die werd bestuurd door de 23-jarige P. uit Maastricht. De vrouw die de rijweg overstak en al bijna aan de overkant was, werd geschept, sloeg nog door de voorruit van de wagen en kwam vervolgens op het wegdek terecht. De bestuurder van de wagen verklaarde de vrouw niet gezien te hebben. De vrouw die in het ziekenhuis is opgenomen is een alleenstaande.

Op het beruchte kruispunt Burg. Cortenstraat - Bemelerweg - Weth. van Caldenborghlaan in Heer is zaterdagavond om 9 uur een zwaar verkeersongeval gebeurd, waarbij een inwoner uit Tilburg met ernstige verwondingen in het ziekenhuis van Maastricht moest worden opgenomen. Het ongeval gebeurde doordat J. W. uit Tilburg, komende vanuit de richting Bemelen, zonder meer het kruispunt opreed en geen voorrang verleende aan een andere personenwagen, die bestuurd werd door L. uit Maastricht. L. liep geen noemenswaardig letsel op. Beide wagens werden zwaar beschadigd en moesten worden weggesleept.

Vrijdagavond werd omstreeks half negen op de Brusselseweg te Maastricht de 70-jarige voetganger K. door een Belgische personenauto gegrepen. De man moest met een zware hersenschudding naar het ziekenhuis worden gebracht. Omstreeks acht uur die avond werd op het kruispunt Florijnruwe - Realruwe de scooterrijder S. aangereden door een personenauto, bestuurd door C. uit Maastricht. S. moest met een hersenschudding in het ziekenhuis worden opgenomen.

Prins ontvoerd

HOUTHEM, 14 febr. — De optocht in Houthem heeft gistermiddag enige oponthoud gehad, doordat 'n groep jongelui uit Raar (Meerssen) prins Wiel I hadden ontvoerd. In ruil voor een bak bier heeft men de prins uiteindelijk een kwartier tot twintig minuten later teruggebracht naar de optocht.

6000 kuikens verbrand in Koningsbosch

KONINGSBOSCH, 14 febr. — Zesduizend kuikens van 14 dagen oud zijn verbrand bij een brand in de kippenfokkerij van de heer Vrehen aan de Kerkstraat in Koningsbosch. Snel ingrijpen van de brandweer voorkwam dat nog 7000 andere kuikens in het vuur omkwamen. De schade wordt geschat op rond tienduizend gulden.

Zaterdagmorgen moest de Echter brandweer uitrukken om een brandende bestelauto vol oud papier te blussen. De auto stond geparkeerd voor de woning van de eigenaar, de heer Rademakers aan de Bosstraat.

Drie stemmingen nodig
STALS SCP-KANDIDAAT GS-ZETEL

Van onze verslaggever

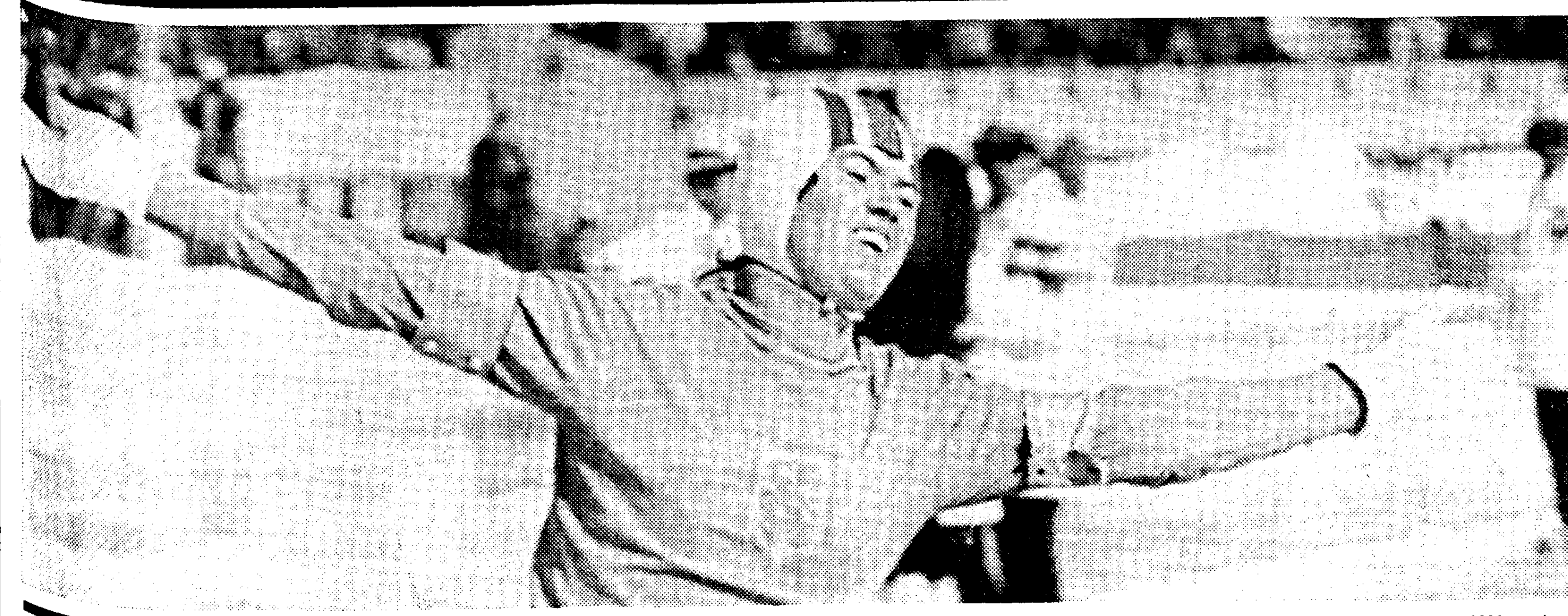
HEERLEN, 14 februari. — Drie stemmingen zijn noodzakelijk geweest om te komen tot een SCP-kandidaat voor de opvolging van het GS-lid Heiligers. Na een nek-aan-nekrace in de tweede stemming tussen het Tweede Kamerlid drs. W. Bremen uit Kerkrade en de heer Stals uit Weert — 12 voor Bremen en 10 voor Stals — is toch de heer Stals als kandidaat nummer één uit de bus gekomen. De heer Stals is afkomstig uit NKV-kringen. Met zijn kandidatuur zijn vooral de jongeren niet erg gelukkig.

Limburgs Sport Dagblad

Maandag 14 februari 1972

Directeur: Drs. J. P. S. van Neerven; wnd. hoofdredacteur: J. J. Groen — Uitgave: Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad N.V. — Redactie Sport — Nobelstraat 21 — Heerlen — Telefoon 718100

STIEN BAAS: „GOUDEN PLAK HOOGTEPUNT CARRIERE"



● Met breed uitgestoken armen laat een overgelukkige Stien Baas-Kaiser zich uitglijden na haar triomf op de 3000 meter.

SAPPORO, 14 febr. – De voldoening straalde van haar gezicht. Haar wraakexpeditie was bekroond met goud. Drie weken geleden in Inzell, waar Stien Baas verpletterend (elfde) werd verslagen door de Europese schaatselite, riep Gerard Maarse zelfverzekerd uit: „Het tijdperk Stien is voorgoed voorbij".

Een opmerking, die een klap in het gezicht betekende van de Deventer rijdster. Nog diezelfde avond barstte ze in tranen uit, toen Maarse had besloten niet Stien Baas maar Trijnie Rep in Sapporo op de drie kilometer in te zetten. Een tweede klap in het gezicht van Stien Baas, voor wie juist deze drie kilometer, haar favoriete afstand, waarop zij het wereldrecord in handen heeft, haar hoogtepunt moest betekenen in haar rumoerige schaatscarrière.

Hoezeer Gerard Maarse zich in Inzell heeft verslikt in de gretigheid van Stien Baas op een olympische medaille werd in Sapporo met de dag duidelijker. Vanaf de aankomstdag in Japan trainde de zesvoudige Nederlandse kampioene, die in Grenoble op de 1500 en 3000 meter beide keren het brons veroverde, harder dan ooit. Bezeten van de wil om Maarse, die naar haar smaak te weinig rekening had gehouden met haar veertiendaagse ziekte, het overtuigende bewijs te leveren, dat er met haar, de bijna 34-jarige schaatsvedette, nog altijd rekening moet worden gehouden.

Daarvoor zou de sinds kort gehuwde en in Deventer wonende Delftse de 1000 en 1500 meter aangrijpen om de visie van Maarse volledig te weerleggen. Maar het toeval hielp haar. Terwijl Stien Baas in de aanloop naar het olympisch gevecht bij de dames een steeds glanzender vorm demonstreerde, ging de met zware aanpassingsmoeilijkheden vechtende Trijnie Rep steeds moeizamer over het ijs. Voor Maarse bleef er toen weinig keus en hij besloot alsnog Trijnie Rep op de drie kilometer te vervangen door Stien Baas.

Een uitzonderlijk gelukkige oplossing. Voor Stien Baas, de tweevoudige wereldkampioene, was deze 3000 meter in feite van beslissende aard. Doorgaan of stoppen op bijna 34-jarige leeftijd. Voortdurend waren haar gedachten de laatste twee dagen bij deze drie kilometer, op welke afstand zij, de van wedstrijdsport bezeten Deventer rijdster, Maarse voor eens en altijd in het ongelijk wilde stellen. Een opzet, waarin zij glansrijk slaagde.

Alles of niets

De op de 1500 meter al zo verrassend met zilver gekroonde Stien Baas later: „Ergens was dit mijn laatste kans. Voor mij was deze drie kilometer een kwestie van alles of niks. Het kon me niet schelen als ik in de laatste ronde zou stranden. Deze 3000 meter betekende voor mij gewoon ontzettend veel."



● Stien Baas (links) en Atje Keulen met hun medailles: een zilveren en een gouden voor Stien, en een zilveren en twee bronzen plakken voor Atje.

Vanaf het middenterrein had de al erg vroeg op het ijs gekomen Stien Baas daarvoor al verschrikt moeten toezien hoe Nina Statkevitsj naar haar eigen ondergang was gereden, hoe Atje Keulen en Sippie Tigchelaar een vergeefse aanval hadden gedaan op de tijd van Diane Holum, de grote ontdekking op deze afstand in Sapporo.

Maar toen verscheen een optimaal geconcentreerde Stien Baas aan de start. „Ik wist", zei ze later, „dat ik een goede opening moest hebben. En dat lukte voortreffelijk".

Vertrokken op een schema van 4.56 — Diane Holum was tot dan de snelste met 4.58,67 — reed de in een vloeiende stijl over de baan gaande Stien Baas constant rondjes van rond de 39 seconden. „In de voorlaatste ronde", aldus een van puur geluk stralende Stien, „hoorde ik van de speaker dat mijn voorsprong op Diane Holum vijf seconden bedroeg. Toen wist ik dat ik goud zou winnen. Vanaf dat moment heb ik mij ook niet meer zo vreselijk ingespannen." Een nog altijd stralende Stien Baas: „Ik ben dolgelukkig. Deze gouden plak beschouw ik als het hoogtepunt in mijn carrière. Mijn hele voorbereiding was vanaf de zomermaanden volledig gericht op Sapporo. Daarvoor heb ik zelfs getraind op uren, waarop in Sapporo de wedstrijden zouden worden gehouden."

Maar nog altijd bleef de vraag onbeantwoord of Stien Baas aan het einde van dit seizoen zal stoppen. De eerste reactie van haar in Deventer aan de radio gekluisterde man Hisco: „Stien, je bent een groot schaatsenrijdster. Nu moet je nog een jaar doorgaan."

Stien Baas: „De wedstrijdsport is een stuk van mijn leven geworden waar ik niet meer buiten kan. Aan het eind van dit seizoen zal ik echter pas definitief zeggen of ik nog een jaar doorga". Hetgeen voor de hand ligt dat dit zal gebeuren, zeker nu Stien Baas in Sapporo, via een zilveren en een gouden plak, de bevestiging heeft gekregen, dat zij in Inzell ten onrechte is afgeschreven.

Stien Baas: „Maarse heeft mij direct bij aankomst in Sapporo zijn verontschuldigingen aangeboden voor zijn destijds in Inzell gemaakte opmerkingen. Dat kan ik wel waarderen. Van mijn kant bestaat er daarom ook geen enkele rancune tegen hem. Na die affaire in Inzell was ik helemaal kapot. Vooral toen ik hoorde, dat ik de drie kilometer niet mocht rijden. Ik heb graag dat een trainer vertrouwen in mij stelt. En dat heb ik met Maarse fijn kunnen uitpraten."

De ook in Sapporo allerminst zuinig met schema's omspringende Maarse had nog een tweede reden om voldaan op dit olympisch toernooi terug te blikken. Met een bronzen medaille voor Atje Keulen —haar derde plak in Sapporo — en een vierde plaats voor de in een internationale wedstrijd debuterende Sippie Tigchelaar heeft de Nederlandse damesploeg volledig aan de hoge verwachtingen beantwoord. Evenals Stien Baas was ook Atje Keulen vertrokken op een schema, dat haar voorbij de straks in Heerenveen razendgevaarlijke Diane Holum moest brengen.

Maar in tegenstelling tot Stien Baas kon de supersnel vertrokken Friezin het hoge tempo niet vasthouden. Hetgeen opnieuw de vraag oproept of Maarse zijn dames niet op een te scherp schema laat vertrekken.

Maarse daarnetegen: „Atje is vertrokken op 2.58. En dat kun je toch moeilijk te scherp noemen, wanneer Diane Holum al een tijd van 4.58.67 heeft gereden. Als je Atje rustig weg laat gaan, valt ze later gegarandeerd weg. Misschien dat Atje een tikkeltje teleurgesteld is omdat ze geen gouden medaille heeft kunnen pakken, maar wat zij hier heeft gedaan is toch formidabel. Ze is op vier afstanden uitgekomen, maar ze heeft op geen enkele afstand teleurgesteld. Dat tekent toch wel de grote kracht van haar."

Opvallend was opnieuw de geruisloze afgang van de Russische dames, die duidelijk over hun hoogtepunt heen zijn. De machtspositie die de Russinnen in Inzell op de verschillende afstanden innamen hebben de volgelingen van een zwaar teleurgestelde Viktor Krasilnikov in Sapporo, met uitzondering van de 500 meter, geen moment kunnen waarmaken.

Geen prettig vooruitzicht voor Rusland dat, zoals de situatie nu is, ook straks in Heerenveen geen vooraanstaande rol zal spelen. Hetgeen beslist niet geldt voor Diane Holum, die ook op de langere afstanden geen noodlottige verliezen meer hoeft te incasseren. Met het zilver op de 3000 en het goud op de 1500 meter heeft de Amerikaanse zich duidelijk geschaard onder de potentiële kandidates voor de wereldtitel.

Uitslag 3000 meter dames

De uitslag van de 3000 meter dames was: 1. Baas-Kaiser (Ned.) 4.52,14 (goud); 2. Holum (V.St.) 4.58,67 (zilver); 3. Keulen-Deelstra (Ned.) 4.59,91 (brons); 4. Tigchelaar (Ned.) 5.01,67; 5. Statkevitsj (Rus.) 5.01.79; 6. Seregina (Rus.) 5.01,88; 7. Vilkas (Fin.) 5.05.92 8. Savroelina (Rus.) 5.06,61; 9. B. Soon Kim (N.-Korea) 5.07,03; 10. Hwa Han (N.-Korea) 5.07,24; 11. Sundby (Noor.) 5.07.76; 12. Koike (Jap.) 5.09.21; 13. O. Soon Kim (N.-Korea) 5.09.69; 14. Filipsson (Zwe.) 5.11.13; 15. Taupadel (O.Dld.) 5.12,85; 16. Ide (Jap.) 5.17,30; 17. Poulos (V.St.) 5.17,38; 18. Aruga (Jap.) 5.22,60; 19. Ok Chun (Z.-Korea) 5.24,27; 20. Biermann (Noor.) 5.26,21; 21. Kantola (Fin.) 5.30.88; 22. Omelenchuk (V.St.) 5.32.87.

Tom Graat was bij MVV-FC Den Haag

MVV-FC DEN HAAG 1—2

Scoreverloop: 10e min. 0—1 door Copuceru; 12e min. 1—1 door Brokamp; 48e min. 1—2 door Roggeveen. Toeschouwers: 3.000. Scheidsrechter: L. van Ravens.

FC DEN HAAG: Thie — Wijngaarden, De Zoete, Mansveld, Korevaar — Berg, Kila, Advocaat, — Looye (Roggeveen), Couperus, Roodnat.

MVV: Körver — Pleumeekers, Lacroix, Herben, Klingen — Bonfrère, Hoenen, Den Rooyen — Dijkstra, Redel, Brokamp.

Verdedigingsfouten gaven de doorslag in hard bekerduel

MAASTRICHT, 14 februari. — FC Den Haag heeft in zekere zin revanche genomen voor de 2—0 nederlaag die het onlangs voor de competitie in het stadion De Geusselt tegen MVV leed. In de tweede ronde van de KNVB-beker wonnen de Hagenaren nu lichtelijk verdiend met 1—2. „Lichtelijk" verdiend, niet omdat de Haagse ploeg nu zoveel beter speelde dan MVV maar omdat het in het begin van de wedstrijd en even na de rust twee defensiefouten van MVV wist af te straffen en de uiteindelijke voorsprong knap maar soms op harde wijze consolideerde.

Alleen de onverschrokken manier waarop de spelers van Den Haag de aanvallen van hun tegenstanders onderbraken, een persoonlijk duel trachtten te winnen, deden denken aan een echt bekerduel. Spanning en voetbal van niveau hebben we ondanks het feit dat MVV de gehele tweede helft in de aanval was toch node gemist.

In vergelijking met de wedstrijd tegen Feyenoord vorige week had MVV tegen Den Haag duidelijk een betere greep op het middenveld, waar vooral Hoenen een uitstekende rol vertolkte. Jammer was het misschien wel dat Bonfrère nu meer een verdedigende taak had gekregen, terwijl Dijkstra in de voorhoede moest opereren. Een aanvallende Bonfrère had wellicht iets meer vruchten kunnen afwerpen, terwijl Dijkstra misschien beter uit de verf was gekomen wanneer hij zich met de opbouw op het middenveld had kunnen bezig houden. Nu liep hij er in die voorhoede maar wat verloren bij.

FC Den Haag zag een gering veldoverwicht in de openingsfase van de wedstrijd al in de tiende minuut beloond met een doelpunt. Een goede combinatie op de linkervleugel tussen Looye en Roodnat bracht laatstgenoemde in de gelegenheid de bal voor de trekken. In het centrum van de verdediging van MVV stond echter niemand anders dan de Hagenaren Berg en Couperus. Van deze dekkingsfout profiteerde Couperus door als het ware met de bal aan zijn hoofd het doel in te lopen: 0—1.

Twee minuten later was de stand echter al in evenwicht. Na een combinatie tussen Bonfrère en Hoenen kwam de bal bij Brokamp die zich even bevrijd zag van zijn vaste bewaker Van Wijngaarden en uit een moeilijke hoek doelman Thie met een keihard schot verraste: 1—1. Voor de eerste helft bleken dat de enige wapenfeiten te zijn. In een verder gelijkopgaande maar weinig enerverende strijd probeerde MVV met lange ballen zijn spitsspelers te lanceren, terwijl Den Haag het meer in ver doorgevoerde combinaties zocht. Beide uitvoeringen echter zonder succes.

Beslissend

De spelerswissel in de rust bij Den Haag tussen Looyen en Roggeveen had in zoverre dat succes dat Roggeveen vlak na rust zijn ploeg op een uiteindelijk beslissende voorsprong zou brengen. Een schot van Kila ketste af op de rug van Lacroix en de bal kwam terecht bij de vrijstaande Roggeveen, die behendig de bal over de uitvallende doelman Körver wipte: 1—2.

Buiten enkele snelle uitvallen van Den Haag met middenvelder Kila als gevaarlijkste schutter, was het MVV dat verder het spel dicteerde. Mede door het feit dat de Hagenaren steeds harder de aanvallen van MVV begonnen te onderbreken en scheidsrechter Van Ravens daar niet afdoende tegen optrad, zag de thuisclub dan ook maar zelden kans de hechte Haagse verdediging te doorbreken. Zelfs niet in een fanatiek slotoffensief waarin MVV talloze hoekschoppen mocht nemen.

Wereldrecord 400 meter vrije slag

BRISBANE, 14 febr. — De Australische zwemmer Brad Cooper heeft in Brisbane het wereldrecord op de 400 m vrije slag gebracht op 4.01.7 minuten. Dit was viertiende van een sec. sneller dan het oude record, dat op naam stond van de Amerikaan Tom McBreen.

Mathijssen naar tribune

LAU VAN RAVENS: 'Publiek onsportief'

MAASTRICHT, 14 febr. — Scheidsrechter Lau van Ravens was na afloop van de wedstrijd beslist niet te spreken over het gedrag van het publiek, maar dat bleek tijdens de wedstrijd omgekeerd ook niet bepaald. Harde charges van spelers van FC Den Haag wimpelde hij lakoniek af als dat het niets bijzonders was. Anderzijds was zijn optreden weer zo autoritair, dat hij gewoon om heftige reacties van het publiek vroeg.

Halverwege de tweede helft bijvoorbeeld riep hij aanvoerder Herben van MVV bij zich die hij te verstaan gaf dat doelman Mathijssen van de reservebank moest verdwijnen en op de tribune plaats kon nemen. „Die man maakte naar mij degenererende gebaren alsof ik maar wat stond te prutsen en er niets van terecht bracht. Daarom heb ik hem het veld afgestuurd, want zoiets neem ik niet."

Trainer Knobel die naast Mathijssen zat, was een heel andere mening toegedaan. „Het was gewoon belachelijk wat Van Ravens deed. Op dat bewuste moment schreeuwde ik iets (onbelangrijks) naar Jan den Rooyen. Van Ravens keek naar ons en Mathijssen keek hem een beetje uitdagend aan, en daarom moest hij van het veld."

Overigens betekent deze handeling geen officiële waarschuwing voor Mathijssen Wèl een officiële waarschuwing kreeg Bas Roodnat van Den Haag toen hij de doorgebroken Pleumaaker op zijn hielen trapte. „Wegens ruw spel heb ik hem genoteerd", zei Van Ravens. Ik had hem al tweemaal eerder een vermaning gegeven."

Min of meer verbitterd liet de scheidsrechter zich ook uit over het publiek. „Ik vind de opmerkingen van het publiek („Hondelul" en „AOW-er") minderwaardig, onbeschoft en onsportief.

Zoiets verwacht ik wel in het westen van het land, maar niet hier in het zuiden, waar ik altijd graag kom. Ik had dit beslist niet verwacht. Zelfs de aanvoerder van MVV, Herben, schaamde zich voor de uitlatingen van het publiek, getuige de excuses die hij me daarvoor na het einde van de wedstrijd aanbood", aldus Van Ravens.

TRAINER GEORGE KNOBEL:

'Het lijkt wel catch'

MAASTRICHT, 14 februari. — Aanvankelijk deed George Knobel de nederlaag tegen Den Haag af met de woorden: „Ach, het is niet zo'n ramp dat je de wedstrijd verliest, maar wel de manier waarop. Twee fouten in de verdediging hebben de jongens de premie gekost. Aspiraties om de beker te winnen hadden we toch niet, maar iedere bekerronde, die je meepikt kan een premie opleveren. Aan beide zijden zijn er zeker een aantal doelrije kansen geweest en die hadden benut moeten worden".

In feite konden de journalisten het daarmee doen, maar even later stak George Knobel een tirade af tegen de spelers van FC Den Haag en ook tegen scheidsrechter Lau van Ravens. „Als je toch verdomme ziet wat er toch allemaal op dat veld gebeurt, dan vraag je je toch af waar het naar toe moet met het Nederlandse voetbal. Het is gewoon verschrikkelijk wat er gebeurt. Als we op die manier blijven voetballen dan komt er geen hond meer kijken. Het lijkt wel op een catch-wedstrijd. Ik zou er wel voor passen om f 10 te betalen voor zo'n catch-wedstrijd. Kijk nou naar zo'n Brokamp, hij wordt niet alleen door die Van Wijngaarden geschaduwd, maar volledig uitgeschakeld. Zo'n Jan den Rooyen, die jongen krijgt gewoon een paar voltreffers op zijn keel. Week in week uit wordt het erger. De wedstrijden worden gewoon verziekt."

„En als je die scheidsrechters dan ook ziet. Vorige week tegen Feyenoord een Dorpmans en Van Ravens. Die ouwe mannen komen de middencirkel niet eens uit. Hoe kunnen ze dan in hemelsnaam alle overtredingen constateren? En als je dan iets tegen ze zegt blazen ze hoog van de toren. En dan nog te bedenken dat de bestuursleden van de club die gasten nog in de watten leggen ook. Ze vreten hun buik vol en strijken na afloop van de wedstrijd nog f 180.- op ook. Het is toch gewoon te gek. Daar moet iets tegen gedaan worden. Ik verkondig het al jaren maar gebeuren doet er nooit iets", aldus een fel bewogen trainer Knobel.

Bepaald gematigder in zijn oordeel was trainer Jezek van FC Den Haag. „Ons middenveld heeft verdedigend goed gespeeld. Het was voor mij een echte bekerwedstrijd met een na de achterstand fanatiek spelend MVV. Na de rust had ik Korevaar opdracht gegeven Brokamp te schaduwen omdat Van Wijngaarden in het begin een paar steekjes had laten vallen", aldus Jezek.



● *Doelman Thie van FC Den Haag (rechts) maakt een MVV-aanval onschadelijk. Links: Dijkstra met Redel (midden), de Maastrichtse voorhoedespelers die het de Haagse achterhoede niet moeilijk konden maken.*

Nederland vierde in medaillestand

SAPPORO, 14 febr. — Nederland bezet in de medailleverdeling van de Olympische Winterspelen een zeer eervolle vierde plaats achter Rusland, Oost-Duitsland en Zwitserland. Zeventien landen hebben de 105 medailles verdeeld.

1. Rusland	8	5	3	16
2. O.-Duitsl.	4	3	7	14
3. Zwitserl.	4	3	3	10
4. Nederland	4	3	2	9
5. Ver. Staten	3	2	3	8
6. W.-Duitsl.	3	1	1	5
7. Noorw.	2	5	5	12
8. Italië	2	2	1	5
9. Oostenrijk	1	2	2	5
10. Zweden	1	1	2	4
11. Japan	1	1	1	3
12. Tsj.Slowak.	1	0	2	3
13. Polen	1	0	0	1
14. Spanje	1	0	0	1
15. Finland	0	4	1	5
16. Frankrijk	0	1	2	3
17. Canada	0	1	0	1

Bij het rodelen tweepersoons heren werden in verband met een deadheat twee gouden medailles toegekend en geen zilveren.

BEKER-VOETBAL

Sparta-Feyenoord	3—2
MVV-FC Den Haag	1—2
Excelsior-Haarlem	3—0
Groningen-Wageningen	3—4
Volendam-PSV	1—0

Voor de kwartfinales worden gespeeld:

Winnaar Fortuna SC-DWS - Wageningen

Winnaar Ajax-Go Ahead Eagles - NEC

Volendam - Excelsior

Sparta - FC Den Haag

EERSTE DIVISIE

Eindhoven-DFC	3—1
HVC-Blauw Wit	2—0
Graafschap-Heracles	1—1

PIM DOESBURG STOPTE STRAFSCHOP HASIL

SPORT 2



● Sparta-doelman Pim Doesburg stopte een strafschop en dat betekende dat Feyenoord voor de beker werd uitgeschakeld. Verheugde Spartanen feliciteren hun doelman.

De wraak van Pim Doesburg was zoet. De Sparta-doelman stopte van de strafschoppen, die noodzakelijk waren nadat de bekerwedstrijd tegen Feyenoord ook na de verlenging geëindigd was in 2—2, de tweede, ingeschoten door Franz Hasil. Dezelfde Feyenoorder, die hem in de eerste helft had verrast met een steenhard wreefschot, waartegen hij, belemmerd in zijn uitzicht, geen verweer had gehad. De misser van Hasil bij het elfmeter-schieten werd Feyenoord fataal.

SPARTA - FEIJENOORD 2—2 (na verlenging), 12. Venneker 1—0, 22. Hasil 1—1, 56. Klijnjan 2—1, 81. Bosveld (eigen doel) 2—2. Sparta wint na strafschoppen. Scheidsrechter: Van Gemert. Toeschouwers: 29.000.

Nadat Kristensen en Israel voor beide ploegen foutloos hadden geopend, en Ter Horst voor Sparta voor de tweede keer had raakgeschoten, faalde Franz Hasil, de man die de bal van elke gewenste afstand kan inschieten. „Ik schoot niet te zacht", meende de Oostenrijker, „ maar het had dichter bij de paal gekund. Misschien reageerde Doesburg te vroeg". Wat de laatste wijselijk in het midden liet. De redding zag er inderdaad voorbeeldig uit. Was het 'n gok? De uitblinkende goalie: „Geen gok, het was gezien. Ik had enorm veel zelfvertrouwen voor die strafschopijen."

Zoals trouwens heel Sparta dat blijkbaar had. Want na Ter Horst maakten ook Heijerman, Van der Veen en Bosveld, de „ijskoude" die tot het laatst was bewaard, geen fout. „Charley, zich enigszins bezwaard voelend omdat hij het tweede doelpunt van Feijenoord niet had kunnen verhinderen, de bal integendeel in eigen doel had gewerkt over die plaatsing als vijfde: „Ik wilde wat goed maken en daarom mocht ik Jan van der Veen die laatste penalty niet laten nemen".

De koelbloedigheid van Bosveld maakte de laatste strafschop van Feijenoord overbodig.

Ajax-GA Eagles zondagavond

AMSTERDAM, 14 febr. — Scheidsrechter Koen Brouwer (Vlaardingen) heeft zaterdagavond de bekerwedstrijd Ajax-Go Ahead Eagles, die in het Ajax-stadion zou worden gespeeld, kort voor de aanvang afgelast.
Door de regenbui die zich zaterdagmiddag boven Amsterdam ontlastte was het terrein onbespeelbaar geworden. Ajax en Go Ahead Eagles zijn overeengekomen de bekerwedstrijd nu op zondag 20 februari in de avonduren te spelen. De ontmoeting begint om 20.15 uur.

Als leeuwen

FC GRONINGEN - WAGENINGEN 3—4 (na verlenging (2—2, 2—0). 8 Oldenburger 1—0, 40 Jensen 2—0, 54 Roelofs 2—1, 66 Ooms 2—2, 96 Meurs 2—3, 108 Hazelhekke 2—4, 119 Koeman (strafschop) 3—4. Scheidsrechter Corver. Toeschouwers 4000.

Na Telstar heeft ook FC Groningen ervaren dat Wageningen uit de eerste divisie erg veel waarde hecht aan het toernooi om de KNVB-beker. In Groningen vochten de Wageningers als Leeuwen, werkten een achterstand van 0—2 weg en wonnen in de verlenging zeer verrassend met 4—3.
FC Groningen leek in het begin geen enkele moeite te hebben met Wageningen. Het krachtsverschil was vrij groot, de doelpunten van Oldenburger en Jensen, die de Groningers een comfortabele voorsprong met rust bezorgden waren er een logisch uitvloeisel van. In de tweede helft kwam Wageningen onverwacht wilskrachtig terug. Eerst verkleinde Roelofs de achterstand en Ooms zorgde voor 2—2.
De produktiviteit van Wageningen bleef in de verlenging op hetzelfde peil. Meurs zette de Wageningers op winst en Hazelhekke, topscorer uit de eerste divisie, zorgde voor 4—2. In de laatste seconde scoorde Koeman, van de strafschopstip, nog voor FC Groningen. De 4000 Groningse toeschouwers gunden de Wageningers een daverend applaus.

Van Straaten formidabel

VOLENDAM - PSV 1—0 (1—0) 7 Van Mühren 1—0. Scheidsrechter Pijper; toeschouwers 3000.

PSV zal volgend seizoen in geen enkel Europees bekertoernooi uitkomen. Volendam ontnam de opnieuw teleurstellende Eindhovenaren de laatste illusie. De Volendammers hadden recht op hun triomf. De ploeg van Hans Croon streed hartstochtelijk voor de winst en toonde bovendien een beter taktisch inzicht. PSV viel wat meer aan, maar de verdediging van Volendam, met doelman Van Straaten als uitblinker, bleef overeind. Ook nadat PSV door het inzetten van Schmidt Hansen en Hoekema meer stootkracht probeerde te ontwikkelen, liepen alle acties stuk op Van Straaten en de onverzettelijke familie Jonk. Toen Hoekema halverwege de tweede helft toch nog leek gelijk te maken, redde Van Straaten zijn ploeg op een formidabele manier.
Volendam nam in de zevende minuut een voorsprong dank zij Jan Mühren. Hij schoot de bal zo hard en zuiver in de hoek, dat zelfs Van Beveren er niets aan kon doen. Na het doelpunt ontstond een boeiende wedstrijd in de echte bekersfeer, die na rust zijn climax bereikte. In die periode kreeg scheidsrechter Pijper het druk. Hij schreef de import-Volendammer Ferreira in zijn boekje, nadat deze Strik onheus behandelde. Daarvoor was Ferreira op vergelijkbare manier door de boomlange Jensen neergehaald. Ferreira hield aan die ingreep een hoofdwond over. Pelk raakte eveneens geblesseerd en ook Van Straaten liep een verwonding op. Dat echter belette hem niet in de eindfase enkele fraaie reddingen op zijn naam te brengen.

Doeltreffender

EXCELSIOR - HAARLEM 3—0 (1—0). 12 Meutstege 1—0; 53 Bassant 2—0; 60 Meutstege 3—0. Scheidsrechter Weerink, toeschouwers 4900.

Het klasseverschil is er bij Excelsior - Haarlem duidelijk uitgekomen. De weinig geïnspireerd spelende koplopers uit de eerste divisie waren in het veld niet de minderen van Excelsior, maar de acties van Haarlem werden te veel in de breedte en zonder fantasie opgezet.
Excelsior, minder voor het doel van Haarlem te vinden, had doeltreffender machtsmiddelen bij de hand.

Floyd Patterson heeft nog niet afgedaan

NEW YORK, 14 febr. — Floyd Patterson lijkt te slagen in zijn poging tot een tweede come-back. De 37-jarige Amerikaanse neger, ex-wereldkampioen in het zwaargewicht, behaalde in de uitverkochte Madison Square Garden van New York een duidelijke puntenoverwinning op de zeven jaar jongere Argentijn Oscar Ringo. Bonavena. Patterson bewees dat hij nog niet heeft afgedaan. Op basis van zijn goede techniek en de ervaring, opgedaan in 20 jaar profboksen, kon hij Bovanea, die door zijn uiterlijk en stijl ook wel de „Stier der Pampa's" wordt genoemd, tamelijk gemakkelijk de baas. Alleen in de vierde ronde zag het er even dreigend uit voor Patterson. Na een linkse hoek zat hij acht tellen op een knie. Vooral echter in de laatste twee ronden maakte Patterson grote indruk. De uitgeputte Bonavena had toen geen verweer meer en vluchtte voor de hagelbui van goed geplaatste stoten.

Floyd Patterson veroverde in 1956 de wereldtitel door Archie Moore te verslaan. In 1959 verloor hij zijn kroon aan de Zweed Ingemar Johansson. Het jaar daarop echter presteerde hij het om als eerste bokser in de geschiedenis de titel (van Johansson) terug te pakken.

Handbalteam tegen Frankrijk

UTRECHT, 14 febr. — De Nederlandse dameshandbalploeg, die donderdag 17 februari in Son zal aantreden tegen Frankrijk, telt een debutante: Thea Jongerius van HMS. De ploeg is als volgt geformeerd: Doel: Marga van Woudenberg (Zeeburg) en Sandra Reinders (Hellas), veldspeelsters: Marie-Louise Puts (Swift R), Nel Martens (Sittardia), Henny Lanzaat (Niloc), Carry Piller (Niloc), Yvonne Smit (Niloc), Gret Balstra (Zeeburg), Geny Boersma (V+K Gt.), Maja Kapel (Hellas), Thea Jongerius (HMS) en Lia van Wijk (HMS).

Nederlands elftal wordt in Athene samengesteld

DEN HAAG, 14 febr. — Het Nederlands elftal, dat woensdag in Athene tegen Griekenland zal spelen, zal pas in de Griekse hoofdstad worden samengesteld. De zeventien spelers, die waren uitgenodigd voor de centrale training, zullen morgen van Schiphol naar Athene vliegen. Die zeventien spelers zijn: Van Beveren (PSV) en Schrijvers (FC Twente), Israel, Schneider, Jansen, Van Hanegem en Wery (Feyenoord), Hulshoff, Kroll, Ger Mühren, Neeskens, Cruyff en Keizer (Ajax), Venneker (Sparta), De Jong (NEC), Drost en Pahlplatz (Twente).

Nederland moet denken aan toekomst

Schaatsglorie heeft gevaarlijke schaduwzijde

Van onze verslaggever

SAPPORO, 14 febr. — Zichtbaar moeiteloos heeft de Nederlandse schaatstop in Sapporo de Olympische „goudlijn" van Grenoble kunnen doortrekken. Kwam de Nederlandse afvaardiging vier jaar geleden in de Franse wintersportplaats tot het toen al imposante aantal van drie gouden, drie zilveren en drie bronzen medailles, ook in Sapporo kwam Nederland uit op een totaal van negen Olympische plakken. Met dit onderscheid, dat het totaalbeeld van Sapporo in feite iets gunstiger is met vier gouden, drie zilveren en twee bronzen medailles.

Terecht was dit negenvoudige olympische succes zaterdagavond voor Herman jonkheer Quarles van Ufford, de Chef de Mission in Sapporo, aanleiding tot een feestelijke party, waarop men vanzelfsprekend liever de ogen sloot voor de crisis die het internationale topschaatsen op dit moment doormaakt. Want ook de verantwoordelijke Nederlandse schaatsleiders zullen zeker bedenkelijk de wenkbrauwen fronsen wanneer zij de resultaten van Sapporo nog eens op hun gemak bestuderen.

De situatie is kritieker dan ooit. En dat is dan één van de schaduwkanten van de overvloedige Nederlandse medailleoogst. Want wat zich in Grenoble al voorzichtig aftekende, is in Sapporo volledig bewaarheid. Het hardrijden op topniveau is een pure aangelegenheid geworden tussen twee, hooguit drie landen. De machtspositie die Nederland, vooral bij de heren met de absolute heerser Ard Schenk voorop, in het kleine schaatswereldje inneemt, is eigenlijk beangstigend en zou wel eens van negatieve invloed kunnen zijn op de verdere ontwikkeling van het topschaatsen.

Vacuüm

Erkende klassementsrijders als de Noren Fornaess en Groenvold en de Zweden Claesson en Hoeglin voelen immers niets meer voor een plaats op het tweede plan en zij hebben hun afscheid inmiddels al aangekondigd. Net als de Duitsers Keller en Zimmermann, die weliswaar uit andere overwegingen uit de schaatssport stappen, maar wier vertrek eveneens een niet onaanzienlijk verlies betekent voor de internationale schaatswereld. Daarmee dreigt er een levensgroot vacuüm te ontstaan tussen de Nederlandse schaatstop en de rest van Europa.
Temeer, omdat de in het recente verleden toch sterke schaatslanden als Zweden, Finland, de Sovjet-Unie en Noorwegen steeds zwakker worden, terwijl daarnaast de opkomst van nieuwe schaatslanden, als bijvoorbeeld Oost-Duitsland, veel te lang op zich laat wachten om het hardrijden weer een nieuwe impuls te geven. Bovendien, en dat geldt zeker ook voor Nederland, kunnen de voorheen zo sterke schaatslanden geen volwaardige vervangers op het ijs brengen om de vertrekkende topmensen te doen vergeten. Zweden, Finland, maar vooral de Sovjet-Unie zijn in dat opzicht sprekende voorbeelden.

Een gevaar dat Nederland op dit moment nog niet bedreigt, omdat de volledige olympische equipe naar alle waarschijnlijkheid ook volgend seizoen weer op de internationale ijspistes zal verschijnen. Hetgeen in elk geval voor het toptrio bij de heren: Bols, Verkerk en Schenk, die zich in Sapporo zelfs liet ontvallen zijn glanzende schaatscarrière pas over vier jaar, bij de winterspelen in Denver, te zullen eindigen. Maar desondanks verdient de opkomende Nederlandse schaatsjeugd de hoogste prioriteit. Wil Nederland straks tenminste niet achterop raken.

Bij de dames liggen de zaken in feite een stuk gecompliceerder. Hoewel de conclusie voor de hand ligt, dat Atje Keulen en Stien Baas, de twee 33-jarige medailleverzamelaarsters in Sapporo volgend seizoen toch weer deel zullen uitmaken van de kernploeg, is het gevaar niettemin erg groot, dat Nederland bij hun afscheid de aansluiting met de wereldtop volledig zal verliezen. In Inzell, bij het laatste Europese titelgevecht, werden daarvoor de eerste bewijzen geleverd.
Tot dusver heeft zich in Nederland nog niemand aangediend, die de toppositles van Atje Keulen en Stien Baas straks zou kunnen overnemen. Misschien met uitzondering van Sippie Tigchelaar, de technisch erg zwakke debutante in de kernploeg, heeft de jeugd tot dusver duidelijk verstek laten gaan.

Winst

Naast de stormachtige vooruitgang van de pas 17-jarige Monika Pflug, die zo verrassend het goud veroverde op de 1.000 meter, is de sterke opkomst van Diane Holum in feite de belangrijkste winst van Sapporo. Niet de verpletterende nederlaag van de Russische dames, hoe mooi dat voor Nederland ook mag lijken met het wereldkampioenschap in Heerenveen in het vooruitzicht. Want niemand, ook Nederland niet, is er bij gebaat, dat het internationale hardrijden een onderonsje blijft tussen twee of drie landen. Want op die manier komt het olympische schaatstoernooi duidelijk in gevaar.
Tegen de achtergrond van het beperkte aantal landen dat in Sapporo op voet van gelijkheid kon duelleren, krijgen de negen Nederlandse medailles aanzienlijk minder glans. Niettemin meent Quarles van Ufford: „Ik zou de medailles graag volkomen in hun waarde van het metaal willen laten. Schaatsen is een volwaardige sport .Alleen de situatie is nu wat kritiek .Daaraan zal iets moeten worden gedaan."



● Monika Pflug: aanwinst voor de toekomst.

Toto Lotto

Juist ingevuld zag het **toto**-formulier nummer **30** er als volgt uit:

1 3 2 1 3 1 1 3 1 1 3 3 1

Bij het kantoor van de Sporttotalisator had zich zondagavond één deelnemer gemeld met dertien juist voorspelde resultaten in toto 30. De cijfers van toto 30 zijn: aantal deelnemers 616.776, inleg 1.408.776 gulden. Beschikbaar voor de prijzen 595.912 gulden. De eerste-, tweede- en derde prijs en de extra premie zullen elk 148.978 gulden bedragen.

De winnende getallen in de Duitse **Lotto** zijn:

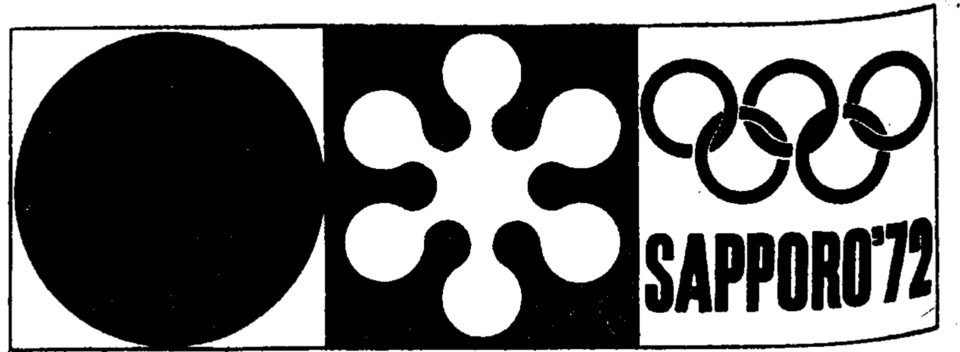
14 21 **28 30** 31 38
Reservegetal: 49.

Olympianummer: 7968.

(Het Limburgs Dagblad kan op geen enkele wijze aansprakelijk worden gesteld voor de juistheid van deze cijfers).

Olympische vlam gedoofd

SAPPORO, 14 febr. — „Het heilige vuur dooft langzaam uit". Zo hadden de organisatoren in Sapporo de sluitingsceremonie van de elfde Olympische Winterspelen beschreven in het programma. Degenen, die de ceremonie bijwoonden konden dat echter alleen indirect — via een groot televisiescherm — meebeleven. Het vuur brandde immers in het open stadion, terwijl de Spelen beëindigd werden in de Makomanaihal. Keizer Hirohito was niet aanwezig. Hij werd vertegenwoordigd door kroonprins Akihito en diens echtgenote Michiko. Twee minuten na hun binnenkomst begon de intocht van de vlaggendragers en sportmensen. Vervolgens stelden de vlaggedragers zich op in een halve cirkel rond het spreekgestoelte en werden de volksliederen gespeeld van Griekenland, Japan en de Verenigde Staten, waar de Spelen van 1976 (Denver) zullen worden gehouden.
Toen het moment gekomen was, waarop Avery Brundage, voorzitter van het Internationaal Olympisch Comité, zich gereed maakte om te spreken, werd de stemming in de grote hal een beetje droef. Kort na half acht sprak Brundage de sluitingsformule: „In naam van het IOC dank ik zijne majesteit de keizer, Japanse volk, de stad Sapporo en het organisatiecomité en verklaar hierbij de Spelen voor gesloten."
Nadat het kroonprinselijk paar de hal precies om 19.56 uur had verlaten, spatte een kleuring vuurwerk uiteen. De elfde Olympische Winterspelen waren voorbij.





● Voor een enorme verrassing in het laaste Olympische weekend zorgde een Spanjaard, Francisco Fernandez Ochoa die vóór alle favorieten het slalom-goud won. Ochoa bezorgde zijn land daarmee de eerste Olympische gouden medaille in de tot nu toe gehouden elf Winterspelen.

'BRUNDAGE MOET BLIJVEN'

De Oosteuropese landen, met name Rusland, zouden het zeer betreuren, wanneer Avery Brundage zijn woord gestand blijft en in München aftreedt als voorzitter van het Internationaal Olympisch Comité. De communistische staten immers hebben nimmer problemen wat betreft de amateurstatus van hun atleten en vinden het waarschijnlijk niet onaangenaam dat de 83-jarige Brundage zoveel moeite doet om Westeuropese cracks te diskwalificeren op grond van hun inkomen uit de sport. Dat is de vermoedelijke reden dat zij in Sapporo een actie begonnen zijn om Brundage ertoe te bewegen nog tenminste één jaar aan te blijven als voorzitter. Avery Brundage schijnt niet ongelukkig met het Russische initiatief. Het gerucht gaat dat hij inderdaad een verlenging van zijn voorzitterschap overweegt. Men verwacht dat hij zijn definitieve beslissing zal nemen eind mei, wanneer het bestuur van het IOC in Lausanne vergadert.

VIERMANSBOB

Het Zwitserse kwartet Jean Wicki, Edy Hubacher, Hans Leutenegger en Werner Camichel veroverde de Olympische gouden medaille op het onderdeel viermansbobsleeën. Het zilver was voor de Italianen De Zordo, Bonichon, Frassinelli en Del Fabbro en het brons voor de Westduitsers Zimmerer, Utzschneider, Gasraitter en Steinbauer.

HENNING NIET NAAR HEERENVEEN

De 16-jarige Amerikaanse Anne Henning, Olympisch kampioen op de 500 meter en winnares van het brons op de 1000 meter, zal op 4 en 5 maart niet deelnemen aan de strijd om de wereldtitel in Heerenveen. Ze wil zich concentreren op haar studie en heeft zich daarom teruggetrokken uit de selectie voor de wereldtitel en het sprintkampioenschap op 26 en 27 februari in Eskilstuna.

REVANCHE

De Russische dames hebben revanche genomen voor de nederlaag die zij vier jaar geleden in Grenoble op het onderdeel 3x5 km estafette cross-country leden tegen Noorwegen en Zweden. Onder aanvoering van Galina Koelakova, die — in navolging van Ard Schenk — haar derde gouden medaille pakte, bouwde het Russische trio — met verder nog Loebov Moekasjeva en Alevtina Oloenina — een voorsprong op van meer dan een minuut op Finland. Noorwegen, dat in Grenoble won, kwam ditmaal niet verder dan het brons.

SLALOM-VERRASSING

De 21-jarige Spaanse hotelemployee Francisco Fernandez Ochoa heeft op de slotdag van de Winterspelen voor een verrassing gezorgd door de slalom voor heren te winnen. Het zilver en brons was voor de Italianen Gustavo en Rolando Thöni. De uitslag was:
1. Francisco Fernandez Ochoa (Sp.) 109,27 sec.; 2. Gustavo Thöni (It.) 110,28 sec., 3. Rolando Thöni (It.) 110,30 sec.

STERKE LUITENANT

Rusland heeft Olympisch goud gewonnen op de 4x10 km estafette cross country. De Russen dankten hun zege voor een belangrijk deel aan de sterke 30-jarige luitenant Viatscheslav Vedenine. Hij ging als laatste van de vier lopers in tweede positie van start. Noorwegen moest op die laatste tien kilometer de leiding afstaan en Vedenine ging met negentien seconden voorsprong als winnaar over de eindstreep. De uitslag:
1. Rusland, 2 uur 4 min. 47,94 sec.; 2. Noorwegen 2.04.57.06, 3. Zwitserland 2.07.00.06.

LIEVE STIEN, GELUKGEWENST

Koningin Juliana en Prins Bernhard hebben per telegram hun felicitaties over laten brengen aan Stien Baas-Kaiser en Atje Keulen-Deelstra in Sapporo. De tekst luidde: „Gelukgewenst met behaalde successen".

De Nederlandse sportfederatie (NSF) zond felicitatietelegrammen aan Stien Baas en trainer Gerard Maarse. De inhoud:

Voor Stien Baas: „Uw twee bronzen medailles van Grenoble nu overtroffen door goud en zilver. Schaatscarrière met alleen al vier gouden medailles is geweldig. Daarom zeggen wij namens heel veel Nederlanders: Lieve Stien, zo hebben we het altijd graag willen zien. Met heel hartelijke gelukwensen".

Voor Gerard Maarse. „U verwachtte 4 gouden medailles. Een goed Nederlands gezegde is: „Geef me de vijf. Onder Uw leiding hebben de dames er werkelijk 5 van gemaakt. De NSF wenst u en de gehele damesploeg buitengewoon veel geluk met de behaalde successen.

STIEN : GEEN GELD VOOR GOUDEN HORLOGE

Stien Baas-Kaiser heeft in Sapporo geen gouden horloge gekocht maar een gewoon nikkelen klokje. Toen een van de andere winkelende atletes opmerkte dat een gouden horloge toch veel beter zou passen bij haar medaille op de drie kilometer, antwoordde de Nederlandse schaatsster: „Dat kan ik niet betalen. Schaatsen is een echte amateursport. We zijn allemaal arm".

RUSLAND VOLTOOIDE TRILOGIE IJSHOCKEY

Rusland is voor de derde achtereenvolgende maal Olympisch kampioen ijshockey geworden. In de laatste wedstrijd van het toernooi versloegen de Russen in Sapporo Tsjecho-Slowakije met 5—2. De tussenstanden waren: 2—0 2—1 1—1. Het zilver was voor de Verenigde Staten en het brons voor Tsjecho-Slowakije.

De eindstand van de A-groep van het Olympisch ijshockeytoernooi was:

Rusland	5	4	1	0	9	33—13
Ver. Staten	5	3	0	2	6	18—15
Tsj. Slowakije	5	3	0	2	6	26—13
Zweden	5	2	1	2	5	17—13
Finland	5	2	0	3	4	14—24
Polen	5	0	0	5	0	9—39

Eindstand groep B:

West-Duitsland	4	3	0	1	6	22—10
Noorwegen	4	3	0	1	6	16—14
Japan	4	2	1	1	5	17—16
Zwitserland	4	0	2	2	2	9—16
Joegoslavië	4	0	1	3	1	1— 7

THÖNI WON COMBINATIE

De Italiaan Gustavo Thöni, winnaar van de reuze-slalom en tweede in de slalom, bezet de eerste plaats in het klassement van de alpine combinatie (afdaling, reuzeslalom en slalom). Hieraan is geen Olympische titel verbonden. In andere jaren wel een wereldkampioenschap. Toen echter de Oostenrijker Karl Schranz niet tot de Spelen werd toegelaten, besloot de internationale ski-federatie dit jaar geen wereldkampioenschap alpine combinatie toe te kennen. De einstand:
1. Gustavo Thöni (It.) 21,11 pnt; 2. Walter Tresch (Zwi.) 46,98 pnt; 3. Jim Hunter (Can.) 86,41 pnt.

Vianen leider Ronde Andalusië

GRANADA, 14 februari. — Gerard Vianen heeft de gele trui in de zondag begonnen Ronde van Andalusië. Hij won de eerste etappe van Malaga naar Granada over 174 km in 4.17.31 voor de Spanjaard Antonio Linares die in de eindsprint werd verslagen.

De Belg Van Tyghem won vóór Van Katwijk de sprint van het voltallige peloton dat twee seconden later over de eindstreep kwam. Voor een ander Nederlands succes zorgde Jos van der Vleuten, die het openingscriterium over 24 km won voor de Spanjaard Manuel Santiesteban. Aan de Ronde van Andalusië nemen 56 renners deel. Zij zijn verdeeld over zeven ploegen van acht man. Er zijn naast Goudsmit Hoff twee Belgische équipes (Novy en Flandria) en vier Spaanse ploegen. De Ronde duurt vijf dagen en gaat over 810 km. Gedurende de eerste rit was er een harde tegenwind. De gehele groep bleef bij elkaar. De eerste bergpremie werd gewonnen door de Spanjaard Antonio Garcia, die de top van de bergpas Cuesta de la Reina (60 km van Malaga) het eerste bereikte. De tweede rit gaat vandaag van Granada naar Cordoba en is 171 km lang. De uitslag van de eerste etappe van de ronde van Andalusië is: 1. Vianen (Ned) 174 km van Malaga naar Granada in 4 uur 17 minuten en 31 seconden, met bon. 4.17.01, 2. Linares (Spa) 4.17.46 met tijdsverg. 4.17.31, 3. Van Tyghem (Ned) 4.18.23, 4. Van Katwijk (Ned) 4.18.23, 5. Duyker (Ned) 4.18.23. Goudsmit-Hoff veroverde ook de eerste plaats in het ploegenklassement.


Gerard Vianen, sprintzege op Linares.

Wildeboer tweede

KLUISBERGEN, 14 febr. — Gert Wildeboer is zaterdag tijdens een internationale cyclo cross in België als tweede geëindigd achter de Belg Leo Arnouts. De Nederlander had vijftien seconden achterstand op de winnaar, die de twintig kilometer reed in vijftig minuten.

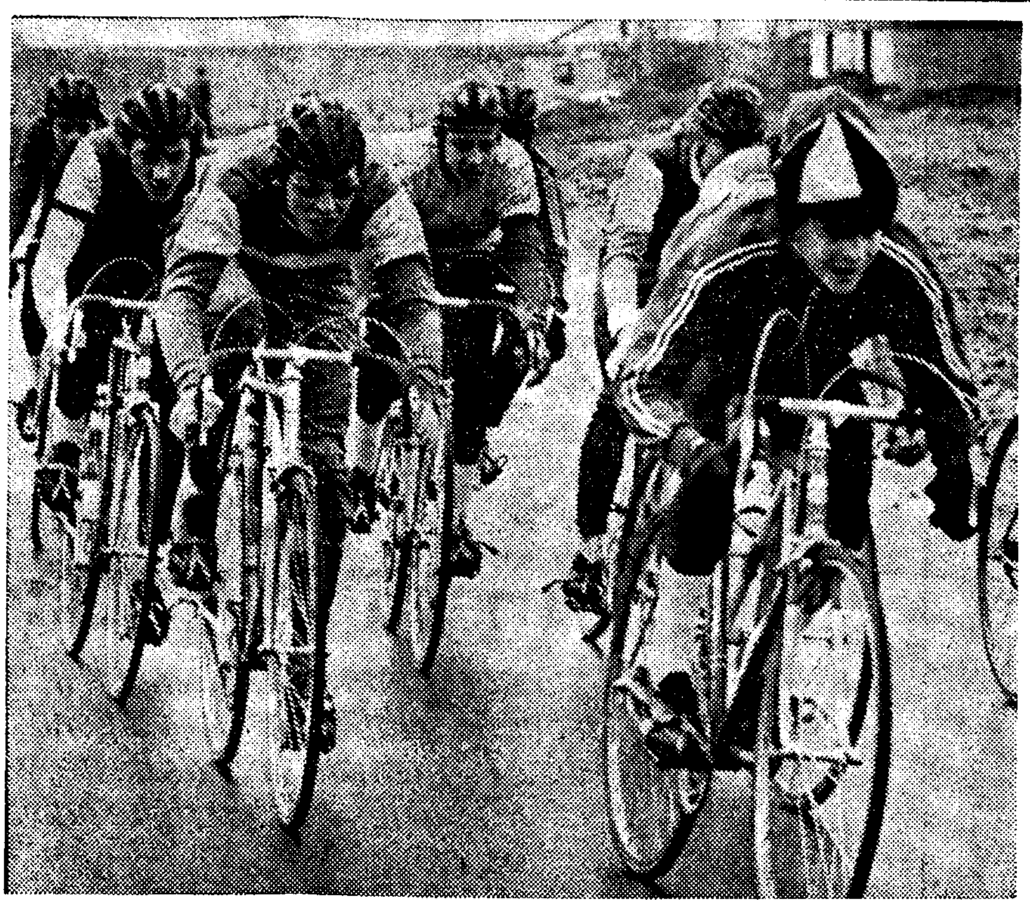
● Alain Santy (Fra) heeft zondag in Aix-en-Provence het carnavalscriterium gewonnen. Hij letde de 88 km af in 2 uur 11 minuten en 7 seconden. Dancelli (Ita) werd tweede, Ole Ritter (Den) derde en Willy Teirlinck (Bel) vierde.

SPORT 3

F. Slüper bij Wybert

HEERLEN, 14 febr. — De amateurwielrenner Frits Sieper uit Terwinselen zal eind deze week een contract tekenen voor de wielerformatie Wybert Conti T. S. Hij is de vijfde Limburger die voor deze groepering in het nieuwe seizoen zal uitkomen.

In het kader van voorbereidingen heeft de wielerformatie van Wybert Cinti T.S. in samenwerking met selectiegroepen van de KNWU zaterdag een wedstrijd over 50 kilometer gereden. Winnaar werd Ad. Dekkers uit Udenhout. 1. A. Dekkers (Udenhout), 2. F. Sleper (Terwinselen), 3. F. Scher (Hogezand), 4. G. Kneteman (Amsterdam) 5. A. v.d. Hoek 6. B. Jouvenaar (Den Haag) op 1.15 min. 7. N. Bakker (Wieringerwerf), 8. T. Welling (Nijmegen), 9. H. Engelen (Linne), 10. A. Deusing (Halsteren).


● De aspiranten tijdens de trainingsrit van de gezamenlijke Limburgse wielerclubs te Beek.

Jo van Pol snelste in trainingsrit

BEEK, 14 febr. — Ondanks het kille, regenachtige weer was er voor de trainingsritten van de gezamenlijke Limburgse wielerclubs grote belangstelling. De groep amateurs liet tijdens de 54 kilometer lange trainingsrit op het schitterende parcours in het Industrieterrein van Beek zien dat het menens is, gezien de snelle tijd van 1.13.12 uur die winnaar Jo van Pol uit Montfort liet afdrukken.

Uitslagen: Amateurs: 1. J. v. Pol (Montfort), 2. B. Ceulen (Maastricht), 3. W. Willems (Munstergeleen), 4. M. Maessen (Elsloo), 5. J. Lamerichs (Berg en Terblijt), 6. J. Jacobs (Bingelrade), 7. P. Wintraecken (Elsloo), 8. P. v.d. Leeuw (Valkenburg), 9. L. Diederen (Sint Geertruid), 10. L. Meijers (Maastricht), 11. J Claessen (Urmond), 12. Ubachs (Amstenrade), 13. K. Keybeck (Schaesberg), 14. M. Hermans (Kerkrade), 15. B. Koken (Grevenbicht).

Veteranen: 1. H. v. Engelshoven (Maastricht) 25 km in 37.37 min., 2. N. Willems (Sittard), 3. J. Willemsen (Nuth), 4. G. Scholten (Munstergeleen), 5. Alberts (Geleen).

Nieuwelingen: 1. P. v. Kollenburg (Sittard) 25,2 km in 37,12 min., 2. H. Neven (Hulsberg), 3. L. Janssen (Heerlen), 4. J. Wagemans (Urmond), 5. J v. d. Meer (Geleen), 6. P. Scholten (Nieuwstadt), 7. P. Maas (Eijsden), 8. J. Scymanowsky (Heerlen), 9. P. Pierix (Bingelrade), 10. W. Nelissen (Beek).

11. P. Weerts (Heer), 12. L. Visschers (Sweijckhuizen), 13. A. v. Weersch (Meerssen), 14. K. Kirchhoof (Geleen), 15. P. Idema (Heerlen).

Adspiranten: 1. M. Jacobs (Bingelrade) 14.4 km in 21.23 min., 2. F. Knippenberg (Hoensbroek) op 16 sec, 3. Kleijnen (Ubach over Worms) op 39 sec., 4. G. van Kranenburg (Eijsden), 5. P. Nijkamp (Nuth), 6. P. Pierix (Bingalrade), 7. J. Stassen (Maastricht), 8. J. vd Linden (Geleen), 9. M. Slenter (Eijsden), 10. H. Becker (Kerkrade).

Schaatsbalans

Nederland heeft met negen van de vierentwintig te vergeven medailles de grootste buit binnengehaald in het Olympische schaatstoernooi. De medailles kwamen terecht bij:

Heren:

500 meter: Goud: Erhard Keller (W. Dld.). Zilver: Hasse Boerjes (Zw.). Brons: Valeri Moeratov (Rusl.).
1500 meter: Goud: Ard Schenk (Ned.) Zilver: Roar Groenvold (Noorw.). Brons: Goeran Claeson (Zw.).

5000 meter: Goud: Ard Schenk (Ned.). Zilver: Roar Groenvold (Noorw.). Brons: Sten Stensen (Noorwegen).
10.000 meter: Goud: Ard Schenk (Ned.). Zilver: Kees Verkerk (Ned.). Brons: Sten Stensen (Noorw.).

Dames:

500 meter: Goud: Anne Henning (Ver. Staten). Zilver: Vera Krassnova (Rusland). Brons: Loedmilla Titova (Rusl.).
1000 meter: Goud: Monika Pflug (W. Dld). Zilver: Atje Keulen-Deelstra (Ned.). Brons: Anne Henning (V.S.).
1500 meter: Goud: Dianne Holum (V.S.). Zilver: Stien Baas-Kaiser (Ned.). Brons: Atje Keulen-Deelstra (Ned.).

3000 meter: Goud: Stien Baas-Kaiser (Nederl.). Zilver: Dianne Holum (V.S.). Brons: Atje Keulen-Deelstra (Ned.).

DeltaLloyd/AMVJ verslagen

RIJSWIJK, 14 febr. — Mars Blokkeer Stars heeft zondagavond de volleybalwedstrijd uit de eredivisie tegen Delta Lloyd in drie sets gewonnen. De setstanden in het duel tussen de Nederlandse topploegen waren 15—10, 15—13 en 15—12.

Piet Gerrits voorlaatste

TE WINKEL, 14 febr. — Piet Gerrits uit Hoensbroek is als voorlaatste geëindigd in het Nederlands biljartkampioenschap eerste klasse 47/2 dat in de afgelopen dagen in Te Winkel gehouden is. Winnaar werd de 22-jarige Hagenaar Wim van Deventer die zich door niemand van de oude rotten uit balans liet brengen en met een matchpuntenvoorsprong van vier zegevierde.

De eindstand was:

W. van Deventer	13	209	24.75
P. Dekker	9	132	25.72
B. Velthuis	8	195	24.04
H. Bult	7	159	19.43
J. Feeke	6	118	17.72
A. Mol	6	168	15.43
P. Gerrits	4	119	13.30
B. van de Wal	3	122	13.86

Condenswater ruïneerde badmintonstrijd

HAARLEM, 14 febr. — De internationale badmintonkampioenschappen van Nederland in Haarlem zijn praktisch mislukt door de slechte toestand van de banen in de Duynwijckhal. De banen waren veelal onbespeelbaar omdat de op elkaar gepakte toeschouwersmassa zo'n overvloed aan condenswater produceerden dat de vloer spekglad werd. Aldus werd bijvoorbeeld de damesfinale een aaneenschakeling van valpartijen. De herenfinale dubbel werd gewonnen door de Denen Kops en Pri. De finale gemengd dubbel werd niet gespeeld. De Duitser Bochow trok zich plotseling terug wegens ziekte. De prijs ging nu naar Steden-Maywald (West-Duitsland). De finale damesdubbel werd gewonnen door het Britse duo Hashman-Gilks. Winnaar in het herenenkel werd de Zweed Johnsson. De damesfinale werd door de onbespeelbaarheid van de vloer afgebroken. Na loting gigng de eerste prijs naar de Westduitse Gerlatzka.

Judoverlies

VOORBURG, 14 febr. — Het Nederlandse adspiranten- en junioren A-judoteam heeft in De Vliegermolen in Voorburg met 4—5 verloren van Polen. In judopunten was de uitslag 38—21 voor Polen. Ook de Nederlandse adspiranten- en junioren B-ploeg kwam uit tegen Polen. De adspiranten verloren met 2—3 (6—23), de junioren wonnen met dezelfde cijfers (judopunten 15—13), zodat de totaaluitslag 5—5 werd, met een Poolse zege volgens de onderwaardering: 36—21.

In de finale van het junioren halfzwaar won Will Peters (Sittard) op beslissing van de Pool Michalczyk. Martin Loznik won in het lichtgewicht junioren op beslissing van Samusz.

Twee Nederlandse zwemrecords

DEN HAAG, 14 febr. — Annemarie Groen van de zwemvereniging Naarden heeft zondagmiddag tijdens kringwedstrijden in het Haagse 25-meterbad De Morgenstond het Nederlands record 200 meter rugslag gebracht op 2.22,1 minuten. Het oude record van 2.24,6 stond eveneens op haar naam.

Hansje Bunschoten bracht het nationale damesrecord op de 400 meter wisselslag persoonlijk naar 5 minuten en 11,1 seconden. Het oude record op 25-meterbanen stond sedert 5 maart van het vorig jaar (Bremen) op naam van Henny Pentermann.

Poloteam won drie keer van Groot-Brittannië

DEN BOSCH, 14 febr. — Het Nederlands waterpolozevental heeft zaterdagochtend in het Brabant-bad van Den Bosch ook zijn tweede wedstrijd tegen Groot-Brittannië gewonnen. Na de overwinning van 7—3 op vrijdag klopten de Nederlanders hun tegenstanders nu met 10—1. Het Nederlands zevental won voorts ook de derde wedstrijd tegen Engeland zaterdagavond in Den Bosch; 9—4. Het Nederlandse team was veruit superieur aan de Engelsen.

Ceulemans kampioen Van Bracht derde

DORTMUND, 14 febr. — De 34-jarige Belg Raymond Ceulemans heeft zijn Europese titel driebanden biljarten voor de tiende maal geprolongeerd. Ceulemans heeft nu in totaal 65 nationale en internationale kampioenschappen behaald. Met de Belg zal de Deen Peder Thoegersen, die in Dortmund tweede werd, van 3 tot en met 11 mei in Buenos Aires deelnemen aan de strijd om het wereldkampioenschap driebanden. De Nederlandse kampioen Rini van Bracht eindigde als derde. De uitslagen van de laatste ronde zijn:

Blanc	60	81	6	0.740
Siebert	56	81	5	0.691
Lasserre	48	67	4	0.761
Thoegersen	60	67	5	0.895
Dielis	60	60	6	1.00
Van Bracht	53	60	7	0.883
Ceulemans	60	45	6	1.33
Scherz	43	45	3	0.955

Eindstand:

Ceulemans (B)	8	14	15	1.501
Thoegersen (Den)	8	13	9	0.907
Van Bracht (Ned)	8	12	7	0.961
Dielis (B)	8	10	11	1.047
Scherz (Oost)	8	10	9	0.997
Lasserre (Fr)	8	6	7	0.829
Blanc (Zw)	8	5	7	0.740
Siebert (WDld)	8	2	8	0.798
Nadal (Spa)	5	2	6	0.674
Oddo (It)	5	0	7	0.570

Vijftiende remise

TALLIN, 14 febr. — Ook de vijftiende wedstrijd uit de tweekamp om het wereldkampioenschap dammen tussen titelhouder Andris Andreiko (titelhouder) en uitdager Isar Koeperman is in Tallin in remise geëindigd. De stand in de tweekamp tussen de twee Russen is nu: 15—15.

Atletiekprestaties

VANCOUVER, 14 febr. — De Canadese Penny Werthe... zaterdagavond tijdens internationale atletiekwedstrijden in Vancouver een... wereldprestatie geleverd op de 1000 meter die zij won in 2 min 45.9 sec. De tot nu toe beste tijd was 2 min 46.5 sec van de Britse Margaret Beachem in 1970.
In Louisville (Kentucky) zorgde de Amerikaan Mark Winzenride voor een beste wereldprestatie op de 1000 yards. Hij kwam tot 2 min 5,1 sec. Dat is 0,4 seconde onder de tijd waartoe de Australiër Ralph Doubell twee jaar geleden in staat bleek.

VOETBAL • FUSSBALL • FOOTBAL • SOCCER •

Braunschweig bedwong Bayern

KEULEN, 14 febr. — In Duitsland werd de eerste ronde van het bekertoernooi (achtste finales) afgewerkt. De grootste verrassing daarin was ongetwijfeld het feit dat Eintracht Braunschweig op eigen terrein Bayern München bedwong.

Kleurloze zege Brugge

BRUSSEL, 14 febr. — De Belgische lijstaanvoerder FC Brugge, vorige week voor het eerst in het seizoen verslagen door staartploeg Waregem, heeft zich niet indrukwekkend hersteld. De Bruggenaren behaalden een kleurloze overwinning op Mechelen. Van de concurrentie boeef alleen Standard Luik in het goede spoor. Standard versloeg Sint-Truiden met 3—0. Anderlecht liet twee punten in Deurne bij Antwerp FC en racing White struikelde over een waarlijk sterk spelend Lierse. Lierse speelde zijn beste competitiewedstrijd van dit seizoen. **De ploeg onderscheidde zich door kalm en gedisciplineerd spel tegen het chaotische elftal van Racing White.**

De enige Brusselaar die zich met succes verweerde tegen de overmacht van Lierse, was doelman Tack, die echter halverwege de eerste helft kansloos was tegen een inzet van Peter Ressel.

Manchester City handhaafde zich

LONDEN, 14 febr. — Manchester City heeft zijn leidende positie in de eerste divisie van de Engelse league gehandhaafd ondanks een gelijkspel van 3—3 in de uitwedstrijd tegen Sheffield United. Het was een enerverend treffen waarin Tevor Hockey van Sheffield in de eerste helft met — naar men vreesde — een gebroken been van het veld werd gedragen. Drie spelers werden opgeschreven en beide clubs mochten een strafschop nemen.

Manchester City had na ruim half uur spelen met 2—0 de leiding door doelpunten van Francis Lee en Colin Bell. In de 35e minuut verkleinde Dearden de **achterstand voor United tot 1—2, maar** direct daarna verloor het Hockey. Sheffield verwerkte deze tegevaller goed en in de tweede helft kwam de thuisclub door een strafschop van Allan Woodward, die zijn honderdste doelpunt maakte, op gelijk hoogte. In de 53ste minuut had Sheffield United zelfs de leiding door een treffer van Tony Currie. Francis Lee bezorgde Manchester City een punt door zijn dertiende penalty in dit seizoen te benutten. De topscorer in de eerste divisie heeft nu 29 maal gescoord.

Weer winst Barcelona

MADRID, 14 febr. — Barcelona, de club van trainer Rinus Michels, heeft voor de competitie in de Spaanse eerste divisie opnieuw gewonnen. Men versloeg op eigen terrein Gijon met 1—0. Barcelona heeft nu nog drie punten achterstand op leider Real Madrid, dat echter een wedstrijd minder heeft gespeeld.

• UITSLAGEN BUITENLAND •

ENGELAND

Arsenal-Derby	2—0
Cristal P.-Coventry	2—2
Everton-Leeds U.	0—0
Huddersf.-Liverpool	0—1
Leic. C.-W. Bromw.	0—1
Manchester U.-Newc. U.	0—2
Nottngham-Tottenham	0—1
Sheffield U.-Manch. C.	3—3
Stoke-Ipswich	3—3
Wolverh.-West Ham	1—0
Manchester C.	16—39
Leeds U.	16—37
Derby	15—36
Arsenal	15—35
Manchester U.	15—35

ITALIË

Catanzaro-Cagliari	2—2
Roma-Fiorentina	0—0
Verona-Inter	2—0
Atalanta-Juventus	0—0
Milan-Lanerossi	1—1
Bologna-Mantua	1—1
Sampdoria-Napoli	1—2
Torino-Varese	2—0
Juventus	18—27
Milan	18—25
Cagliari	18—25
Inter	18—23

SPANJE

Madrid-Cordoba	4—1
Burgos-Malaga	3—1
Sevilla-Sociedad	0—1
Coruna-Espanol	3—1
Granada-Las Palm.	3—0
Barcelona-Gijon	1—0
Valencia-Atletico M.	1—0
Bilbao-Betis	3—0
Sabadell-Celta	1—1
Real Madrid	21—31
Valencia	21—27
Barcelona	21—26
Sociedad	21—24
Malaga	21—23

DUITSLAND

Bekervoetbal

Bremen-HSV	4—2
Braunschw.-Bayern	0—0
Hannover-Bochum	0—0
Offenbach-FC Köln	3—1
Borussia MG-Frankf.	4—2
Stuttgart-Kaisersl.	4—3
Duisburg-Oberhausen	2—2
Düsseldorf-Schalke	1—1

BELGIË

Diest-FC Luik	2—1
Standard-St. Truiden	3—0
Antwerp-Anderl.	1—0
Brugge-Mechelen	1—0
St. Gillis-SC Brugge	1—1
Crossing-Waregem	1—1
Lierse-Rac. White	1—0
Beveren-Beerschot	0—1
Brugge	20—34
Standard	20—30
Anderlecht	20—27
Racing White	20—23

FRANKRIJK

Nimes-Sochaux	2—1
Nantes-Angouleme	5—0
Angers-Ajaccio	2—1
Lille-Monaco	1—1
Nancy-Lyon	2—2
Red Star-Marseille	2—4
Bastia-Reims	3—1
Nice-St. Germain	1—1
St. Etienne-Metz	2—0
Marseille	24—35
Nimes	24—32
Nantes	24—28
Rennes	24—28
Sochaux	24—28

PORTUGAL

Belenens.-Tirsense	1—0
Sporting-Leixoes	2—2
Beira Mar-Benfica	2—2
Cuf-Boavista	2—0
Guimaraes-Academica	0—0
Farense-Atletico	3—1
Porto-Barreirense	1—1
Setubal-Tomar	5—0
Benfica	19—35
Setubal	19—29
Cuf	19—27

• SPORT IN CIJFERS •

HOCKEY

Eerste klasse

Heren westen

Laren-Hilversum	1—0
HHIJC-A'dam	1—1
SCHC-Kampong	0—1
BMHC-Victoria	1—2
Schaerw.-HGC	0—1

Noorden

GHBS-LHC	2—1
GCHC-HMC	1—0
Groningen-IHHC	6—0
Emmen-GSHC	1-10

Zaalhandbal

Hoofdklasse dames

Attila-Niloc	6—16
Quintus-Hellas	11—14
Zeeburg-Walcheren	13— 7

Eerste klasse dames B

Athene-Sittardia	10—12

Worstelen

Halter-Olympia U.	9—12

Voetbal

Eerste klasse A

Zilverm.-R. Wit	1—1
Hollandia-Z'meeuwen	4—1
AFC-Uithoorn	2—1
OVVO-Elinkwijk	2—1
DCG-ZVV	1—0
SDW-Spartaan	2—1

B

Xerxes-CVV	6—1
R'burg-Musschen	0—0
RVC-Gouda	1—1
Fluks-Lugdunum	1—1
Unitas-UVS	1—2

C

Sneek-Oosterp.	0—0
Leeuwarden-CEC	1—0
Emmen-Germanicus	1—0
Harkema-Muntendam	2—0
Alcides-Velocitas	0—0

D

Be Quick Z-DOS	0—1

Volleybal

Heren

NS Hengelo-US	1—3

Dames

B'veld-Vredestein	3—2
Detri-SFC	3—1

AANGEB. BETREKK.

WINKELJUFFR. en inpakster gevraagd. Tevens voor poetswerk. Brood- en banketbakkerij 'De Adelaar', St. Maartenslaan 23 Wyck-Maastricht. Telef. 043-14674. x

Voor dir. gevr. JONGENS en meisjes v.a. 16 jr. om opgel. te worden tot perser of perster. Aanm. Tip Top Cleaners, Stationsstr. 23, Geleen. x

Voor dir. gevr. met enige ervaring KASSIèRES, verkopers en verkoopsters. Goed salaris. Spar supermarkt Bruls, Kasteellaan 96 Schaesbergerveld-Heerlen. x

NAAISTERS en leerl.-naaisters gevr. Ook gehuwden v. halve dgn. Confectiebedrijf Sieprath, Lentestr. 9C, Heerlen. Tel. 711553. x

Nette BARMEISJES gevr. Café de Blokhut. tel. 413978. x

Voor direct gevr. KASSIèRE en verkoper groenteafdeling. Dagel. aanm. Spar supermarkt Bruls, Hoofdstraat 56 Schaesberg. x

Zoekt U **een blijvende en goede BIJVERDIENSTE**, waarbij u de vroege ochtenduren nuttig kunt gebruiken, **vraag dan vrijblijvend inlichtingen bij het Limburgs Dagblad, Markt 3, Geleen.** Wij vragen enkele actieve bezorgers(sters), liefst in gezinsverband. Tel. 04494-6868 na 18.00 uur 04494-6104. x

Wij vragen geschoold en ongesch. PERSONEEL voor werk op een der Ned. mijnen (bovengr.). Goede arbeidsvoorw., soc. voorz., deput.-kolen, gezinstoesl., aanv. kinderbijslag, gratif., enz., lft. vanaf 18 jaar. Ook oudere mensen komen in aanmerking. Op verzoek komen wij u thuis nader inlichten. Tel. 04492-1818, toestel 11. x

Wiener Café, Stationsstr. 13, Heerlen vraagt DANSORKESTEN 3 á 4 pers. voor de mnd. februari, april, mei, juni, juli en aug. 6 werkd. per wk. x

Attentie BIJVERDIENSTE. Huisvrouwen, u kunt met 2-3 u. p.d. f 800.- p.mnd. verdienen voor inrichting van een strijksalon. Vereiste ruimte 10 m2 in eigen woning, dichtbevolkte stadswijk, klantenwinning en financiering verzorgen wij. Br. aan Handelsonderneming Kowi N.V. ond. nr. M.A. 5527 L.D. Maastricht. x

Voor dir. gevr. VERKOOPSTERS. Dag. aanm. Spar Supermarkt, Pius XII-plein 4B, Hoensbroek. Tel. 212339. x

Gevr. eerste, aankom. en LEERL.-KAPSTER in centr. Heerlen. Br. ond. nr. 5853 L.D. Heerlen. x

Aank. KAPSTER gevr. Kapsalon Wiertz. Heiveldstr. 60 Kaalheide. tel. 412010. x

Voor exclusieve bar-dancing twee nette BUFFETDAMES gevraagd. Wat u moet kunnen is: vriendelijk zijn, gedienstig zijn, aantrekkelijk zijn. **De rest kunt u bij ons door ervaring leren. Leeftijd** niet **boven** 35 en niet onder de **18 jaar.** Zeer mooi loon en correcte sociale verzekeringen. Aanmelden: schriftelijk onder briefnummer 3860 of telefonisch onder nummer 411394 Heerlen. Eventuele foto's worden teruggezonden. x

Atelier Rifra vr. NAAISTERS, leerl.-naaisters en strijkster, Heerlen, Heerenweg 280. Tel. 045-213258, 045-215860. x

BARDAMES gevr. v. middagen en 's avonds en alleen v. weekends. Vast loon en prov. La Comparsa Bar, Vaesrade, Prov.weg 37, tel. 04447-1592. x

Gevr. HULP in de huish. leeft. 16-17 jr. voor hele dagen. Mevr. Perrée-Bakermans, Kouvenderstr. 62, Hoensbroek, tel. 211159.

Gevr. v. ons filiaal te Hoensbroek v. sp. indiensttreding een flinke WINKELJUFFROUW. Hoog loon. Eerste Ned. Cash & Carry Voor Vers Vlees, Hoofdstr. 194 - Hoensbroek. tel. 045-213616

Voor bestaande broodroute een BROODBEZORGER gevr. Hoge prov. Br. on. no. H 3209 LD Hoensbroek.

Nette MEISJES kunnen gepl. worden. Hoog loon, werkw. van 5 dgn. Wasserij Karreman, Peschstr. 28, Geleen. x

Gevr. HULP in de huishouding 2 morgens E. Pfennings Limbrichterstr. 30 Sittard tel. 2779. x

HULP i.d. huish. gevr. v. 3 dgn. i.d. week. Mevr. Rijnders, Kerkstr. 7. Brunssum. Tel. 251625. x

Nette WINKELJUFFROUW gevr. voor slagerij 5 d. werkweek, hoog loon, prettige werkkring, reisk.vergoeding. Slagerij Boymans, Stationsstr. 4. Heerlen. tel. 045-714331. x

VERKOOPSTER gevr. in drogisterij en parfumerie Drog. F. Boesten Kerkstraat 47 Brunssum. x

Coiffure Modern zkt weekend- en aank. KAPSTER - Beethovenstr. 34 Sittard tel. 7354. x

Gevr. voor Duitsland goede TIMMERLIEDEN en metselaars, hoog loon, zonder vakkennis onnodig te melden. Fa J. Schreurs, Düren. melden: Oude Brunssummerweg 14 Nieuw-Einde, Heerlen tel. 045-214678. x

Veel geld en prettig werk bieden wij goede VERKOOPSTERS (van minimaal 23 jaar), die in staat zijn zelfst. één van onze filialen in Limburg te beheren. Wij geven een extra hoog salaris aan verkoopsters, die de Franse taal vloeiend beheersen. Geïnteresseerd? Bel dan eSPé Heerlen. Tel. 045-710687. x

Gevr. nette meisjes als NAAISTERS en l.l. NAAISTERS. **Hoog loon, goede** voorzieningen. Confectieatelier **J. Rasch, Aanm. Sitterderweg 58, Heerlen en Kl. Graverstr. 197 Kerkrade-West.** x

Voor het vervaardigen van japonnen vragen wij nog enkele NAAISTERS, leerling naaisters. Aanm. dagelijks aan ons atelier. Confectie-Atelier C. Kroon, Rumpenerstraat 124, Brunssum. telef. 045—251660. x

Agent-VERKOPERS gevraagd: v.d. verkoop op termijn betalingen van huish. artikelen. Eigen financ. Hoge provisie. Br. o. nr. 3851 LD Hrl. x

Erv. STRIJKSTERS en naaisters gevr. Hoog loon. Tevens nog enige leerl. Dagel. aanm. tot 17 uur. Conf .Ind. Confeco Rötscherweg 54 Waubach tel. 2967.

Vrouwelijk PERS. gevr. voor inpakwerkzaamheden. Leeft. vanaf 16 jr. Remo Chemie, Steenweg 3 Merkelbeek, tel. 04492-1755.

Gevr. 1e KAPSTER, moet goed lang haar kunnen opkammen. Kapsalon Hanny, Kerkraderweg 89, Heerlen. Tel. 716095.

Gevr. HULP in de huishouding omg. N'hagen in gezin van 1 schoolgaand kind — Werktijden in overleg. Moeder afwezig. Br. o. nr. N 6241 LD Nieuwenhagen.

Demu Dusseldorf vr. m. sp. vakbekwame METSELAARS en dakdekkers. Aanm. Tel. 04490-6626 of J. de Jong, Wilhelminastr. 93, Hoensbroek.

Corsetterie Perrée-Bakermans vr. v. dir. WINKELJUFFROUW plm. 17-18 jr., niet gehuwd v. hele dgn. Kouvenderstr. 62, Hoensbroek. Tel. 211159.

Gevr. v. direct VERKOPER voor groenteafd. Spar v. Weerden Poelmanstr. 34, Heerlen, tel. 413471.

Bejaardentehuis „Huize Caritas" Sittard vr. v.d. centr. keuken ASSISTENTE Inasopl. en/of keukenerv. strekken tot aanb. Soll. te richt. aan de directie van Huize Caritas, Plakstr. 24, Sittard. Tel. 04490-5950.

GEVR. BETREKK.

VLOERBEDEKKING leggen oud of nieuw telf. 045-711598.

24 uurs service. Reparatie alle merken beeld-, geluid- en huish. apparatuur. H. KREMERS en ZN. Mgr. Feronstraat 51, Heerlerheide, tel. 045—211753 - 215562. x

Aannemersbedrijf kan met spoed uitvoeren METSELWERK verbouwingen, garages. loodsen. enz Tel. 045-710118. x

Hollandse DISCJOCKEY is vrij vanaf 1 maart. Liefst Zuid-Limburg. Br. o. no. K 4755 LD Kerkrade. x

GEISERS ontkalken tel. 045-412636. x

Boekhoudk. KRACHT zkt. bijverdienste v. 's avonds en zaterdags. Br. ond. nr. M 519, L.D. Heerlen.

Dame b.z.a. als parttime HULP in zaak. Br. ond. nr. Q 519, L.D. Heerlen.

TE KOOP AANGEB.

AARDAPPELS klei bintjes 1e kwal. 16 cent per kg. Veendrick ing. Kasteel Amstenrade. x

Onze laatste BONTMANTELS kunt u nu kopen ver beneden de normale waarde b.v. van f 525 nu te geef sl. f 198; van f 1375 nu te geef sl. f 698 enz., enz. Zo goedkoop kocht u nooit 'n bontmantel! U zult zeggen dit is niet mogelijk dat is haast voor niets! Dit kan alleen: De grootste en goedkoopste bontzaak van Nederland. Desgewenst credietservice mogelijk. De Bontkoning, Hooghuisstraat 3 schuin t.o. Hema te Eindhoven. telefoon 040—61100 - Vrijdagavond tot 9 uur geopend. Komt U per bus - trein of eigen auto, bij koop worden reiskosten voor 2 personen terugbetaald. x

Wij geven de hoogste prijs voor uw oude MEUBELS bij aankoop van nieuwe. Grote voorraad slaapkam.. huiskamers. bergmeubels. alle maten bankstellen. 1- 2-. 3-zits; oudholl. kasten 120 t.m. 320 cm, losse clubs. chroomstoelen en tafels, keukenkasten. Giesen Meubelen. Annastraat 46, Geleen tel. 04494-5149. Betaling in overleg. x

Door vertrekkende Afcentgezinnen terug genomen GOEDEREN te koop voor weggeefprijzen o.a. bankstellen, salontafels, verlichting, koelkasten, wasautomaten, t.v., keukenstoelen, keukentafels bij Limatic. Willemstr. no. 97, Heerlen. tel. 045-716340 x

Partij nwe TV's **grootbeeld.** alle zenders, nu **f 398.-** f 445,- Fa. v. Voorst Ganzeweide 48. **H'heide tel. 045-213879.** x

Partij TV'S v.a. f 50,- Tientallen a. nw. voor f 250.- Fa. v. Voorst, Ganzeweide 48. H'heide, **tel. 045-213879.** x

Alle soorten vloerbedekking GRATIS en vakkundig gelegd. J. Miechielsen, Valkenburgerweg 71. tel. 717888. x

Te k. APPELS v.a. 25 ct. p. kg., kleiaardapp. v.a. 10 ct. p. kg, bintjes, ijsselster, spartaan, gratis **poeder.** H. Timmermans, Julianastr. 15 Merkelbeek, tel. 04492-1430. x

Faillissementkoopjes **BANKSTELLEN** v.a. **f 125, berg**meubelen v.a. **f 285,** versch. losse clubs **f 45, div. stoelen** en tafels etc. **Ridd.** Hoenstr. 132 Hoensbroek. x

AARDAPPELS te k. bintje 12 ct. per kg. Boerderij L. à Campo, Groeneweg 10, Merkelbeek. x

Bouw zelf uw **TV-ANTENNE** voor f 72,95. **Wij hebben ook** alle losse **onderdelen tegen** scherp concurrerende prijzen. Fa. Webi. **Hoofdstr. 40,** Amstenrade. tel. 04492-1965. x

SLAAPKAMER 150,—, eiken lits-jumeaux slpk. m. spiralen en bedstel 495,—, moderne keukenkast 125,—, 2 clubs, 4 stoelen 75,—, Duitse buffetkast 195,—, teak bergmeubel 175,— , slaapbank 125,—, slaapbankstel 145,—, bankstel skai los kuss. 125,—.dressoir 65,— ,eiken dressoir 265,—. 2 pers. stalen slaapk. 125,—, tafel, 4 stoelen 125,—. Dit is ook uw adres voor goedkope nieuwe meubels. 4 drs. slaapkamer met toilet 495,—. 3 drs. slaapkamer met toilet 445,—. 4 eiken stoelen met tafel 395,—. schrijfbureau 95,—. 4 stoelen bekl. met skai en tafel 255,—. Rijksweg Nrd. 42. Geleen. t.o. Paterskerk. x

BETONMOLENS v.a. f 325.; bouwliften (ook verhuur); kruiwagens v.a. f 45,—; bouwstempels f 25,—: heteluchtkanonnen 40.000 cal. f 590,— incl. Dassen Imp., Kampweg 10-37a, Gronsveld, tel. 04408-516-756. x

Duitse LASAPPARATEN 220/380 v. 160 amp. f 332,—, 380 v. 200 amp. f 437,—. Compl. 5 jr. schrift. gar. Dassen Imp., Kampweg 10-37a, Gronsveld. tel. 04408-516-756. x

100 tot 200 gulden voor uw oude BANKSTEL bij aankoop van een nieuw Grote voorraad — klassieke — oudholl — Windsor — dralon. ook met franjes — kunstleer met losse kussens op draaivoet. Giesen. Meubel en Woningtextiel. Annastr. 46 Geleen. tel. 04494-5149. Betaling in overleg: 6. 12. 18 mnd x

KLEUREN-T.V. v.a. f 1698,-. Op Philips en Blaupunkt 10 à 15 pct. korting. Hoge inruilprijs. Aben, Parallelweg 23, Heerlen, tel. 045-716830 x

Wandbekledings SCHROTEN, decowall platen in div. houtsoorten. hout. board, triplex, plastiek golfplaten, regenwaterafvoer goten en pijpen, tochtstrips, diverse lijmsoorten, meubelplaat, spaanplaat en schoorsteenplaten, plastic schuifdeuren. Alles op maat gezaagd. Grote eigen parkeergelegenheid. Hobby Centrum Boumans, Ganzeweide 221, Heerlerheide. Tel. 045-212887. x

STEREO in uw auto compleet gemonteerd. Met cassette f 349. Autoshop Jo Knops, Rijksweg Zuid 195. Sittard, tel. 04490 - 2718 x

Centr VERWARMING voor doe-het-zelvers Wacht niet langer maar vraag kosteloos een vrijblijvende offerte. Bij inzage bouwtekening kunnen wij direct prijsopgave doen. Gratis advies en medewerking bij installatie. Speciale gereedschappen zijn te huur. Bij ons koopt u van kraan tot ketel tegen de scherpste prijzen. Ook voor u volle garantie en gratis service. Bel, of loop even binnen. Botermans Centrale Verwarming Geleenstraat 43, Heerlen. tel. 045-714707 x

Gebruikte WASAUTOMATEN reeds vanaf f 150,- met garantie. Te bezichtigen, **Willemstraat 97 Heerlen.** x

CV-MATERIALEN voor zelfbouwers. De laagste prijzen. Volle garantie. Giveg. keur gasketels 16000 kcal. f 620.-. 21000 kcal f 690.-; 25200 kcal f 770.-. Alle merken ketels, radiatoren, kranen enz. Jac Köhlen NV, Rijksweg nrd 104-112, Sittard (bij ziekenhuis), tel. 04490-3228 x

Een vertrouwd adres voor al uw STOFFERING en alle soorten vloerbedekking is W. Coppus. Rijksged. Meubelstoff. Schaesbergerweg 135. Heerlen, Tel. 716574. x

AANHANGWAGENS. De grootste keuze in alle maten en modellen voor ieder bedrijf. Alles met rijkskeur Tevens verkoop en verhuur van caravans (rijdend of vaststaand) en bagage- en aanhangwagens. Trekinstallaties voor alle typen auto's, uitsluitend met rijkskeur. Fin. dir. geregeld. Fr. Dassen, Stationstr. 6, Kerkrade. tel. 5088. 's zondags gesloten. x

Te k. 2-pans Friter FORN. 1 koelvitrine onder- en bovenkoeling. Alles als nieuw Koopje 045—213563. x

Te koop metalen LADDERS, direkt van fabriek f 12,50 p. mtr, schuifladders f 15,- p. mtr. Fa. Smicon. Stationstr. 17A, Spaubeek, tel. 04493—1287. x

Uitgewassen GRINDTEGELS in div. maten worden snel geleverd door betonfabriek gebr. Creugers, Economiestr. 46, Hoensbroek. tel. 045 nr. 213877 - bij station Nieuw-Lotbroek. x

TELEVISIES zeer grote sort. pr. spelend v.a. f 75, z.g.a.n. volautom. mod. v.a. f 175,— alle merken onder gar. Inruil mog. Fa. Geel, Grasbroekerweg 25 - Heerlen, tel. 045—713760. x

AUTOGARAGES f 395,- alle srtn hokken en keten. Houtbouw Ubach, Kerkrade-Vink x

DIEPVRIEZERS aan groothandelsprijzen, kisten 145 liter f 359,-; 190 liter f 435,-; 300 liter f 585,- Ieder merk leverbaar. Ignis - Esta - Bosch - Electrohelios. Franco weg Nrd 104-112, Sittard (bij thuis Jac. Köhlen NV Rijksziekenhuis), Tel. 3228. x

Wij stellen alles in de schaduw met: ZONNESCHERMEN en markiezen, rolluiken en jalouzieën. Levering en montage tegen ongekend lage fabrieksprijzen. Ook naar België en Duitsland. Tijdelijk gratis montage en winterkorting. Firma Holland' Markiezen, Heerlen, Pet. Schunckstr. 99, tel. 045-413813. x

Te k. z.g.a.n. br. beige tweeling KINDERWAGEN Meester Beukenweg 15, Mechelen gem. Wittem. x

Te k. dames- en HERENFIETSEN vanaf f 70,— Grond, Schaesbergerstr. 51a, Terwinselen.

VLOERBEDEKKING leggen oud of nieuw. Tel. 045-711598.

MEUBELS inruilen aan zeer hoge waarde en toch kopen bij fabrieken of groothandel. Tel. 045-711598.

VLOERBEDEKKING alle merken met zeer hoge korting. Tel. 045-711598.

Te k. MELKWIJK in omg. v. Heerlen. Br. ond. nr. Z 519. L.D. Heerlen.

Te k. polyester BOOT Sportyak II m. toebehoren, imperial en buitenb.motor 3 pk. Burg. Slangenstr. 89. Hoensbroek.

AQUARIUM. Guus Wagner. Willemstr. 111, Heerlen. Een aquarium? Kom dan eens bij ons kijken.

Te k. goed onderh. eiken DRESSOIR. Beekstr. 8. Rennemig Heerlerheide.

1e klas EETHOEK met 6 stoelen 145: skai bankstel op chroom poot 195: bijz. mooi teak wandmeubel 195; Stationstraat 17 Oud-Geleen (t.o. station).

Pieterstraat 9 Geleen-Oost - enorme koopjes in nieuwe MEUBELS. Oirschotse eeth. met grote tafel en massief eiken stoelen met biezenmat zitten 425: oud-Holl. eethoek met grote uittrektafel en zeer zware massief eiken stoelen 395,—; pr. collectie eiken kasten waarvan zeer veel massief. Dralon bankstel rondom met franjes 695 Zeer zwaar eiken bankstel gek. ± 2000 nu 1295 rijk gecapp., bankstel van 1400 nu 895; verder eethoek v.a. 85; bankstellen v.a. 95.

Speciale aanbieding in toonzaal MEUBELS, splinter nw. maar enorm afgepr. Klassiek bankstel, rijk gecapp., zeer zware uitv. 695. skai bankstellen luxe afwerking 395 en 495, oud-Holl. eethoeken met zeer zware massief eiken stoelen en grote uittrektafel 395: palissander eethoek bijz. degelijk 195. Grote voorraad eiken kasten w.o. zeer veel massief aan ongelooflijk lage prijs. pr. slaapkamers met grote kast v.a. 525. Evt inruil mog. Op de Vey 61, Geleen (Let op, geen winkel) vlakbij kunstijsbaan Geleen centr.

Te k. AQUARIUM compl. 130x30x30. Kinderwagen en reiswieg f 25.- Aanhangwagen voor luxewagen — Feurthstr. 96 Susteren.

Te k. goede KINDERW. donker gr. f 75,-. Hertogstr. 1 Heerlen, tel. 713515.

TE KOOP GEVR.

Te k. gevr. LASAPP. 220 volt ± 150 amp. Tel. 04499-217.

TE HUUR AANGEB.

2 nette KOSTHEREN gevr. met huis. verkeer. Tel. 04445-5945. x

DAMESKAPSALON te k. of te huur te Spekholzerheide. Br.o.nr. 3872 LD Heerlen. x

Te h. CARNAVALSKLEDING in alle maten. Bijsmans, Horatiusstr. 65. Aarveld-Heerlen.

CARNAVALSPAKJES ook oude wijven. Röntgenstr. 12 Heerlen

TE HUUR GEVR.

In of nabij centr. Hrl. WINKELP. te huur gevrgd. Verk.ruimte ± 200-400 m2. Br. ond. no. Q 505 LD Heerlen. x

Te h. gevr. te Brunssum met spoed MIDDENSTANDSWON. tel. 04444-1910 x

Jong echtp. zoekt in omg. van Schinnen ongemeub. KAMERS of eengez.woning te h. Br. o. no. Z 520 L.D. Hrl.

2 jonge dames z. BOVENWONING of 2 kam. m. c.v. en douchegeleg. in Hrl. Br. o. nr. H 520 LD Hrl.

HUIZEN

Een HUIS koopt u bij Stienstra. x

HERENHUIZEN in Heerlen en omstreken gevraagd. Vrijblijvende aanbiedingen aan A. J. H. Leenaers. makelaar in onroerende goederen. beëdigd taxateur. Pijnsweg 70, Heerlen, tel. 717237. x

Voor diverse relaties zoeken wij WOONHUIZEN, bungalows, bouwgrond en bedrijfspanden te koop. Uw aanbieding schriftelijk of telefonisch aan: Makelaarskantoor Drs. Ruijters te Sittard, Stationsplein 1. Tel. 04490-9151* Lid N.B.M., Beursmakelaar x

Gevr. met spoed ruim WOONHUIS in Zd.-Limburg. Br. ond. nr. 3866 L.D. Heerlen. x

NIEUWBOUWWONINGEN te k. aangeboden in aanbouw of nog te bouwen te Born, Echt, Geleen, Heerlen, Margraten, Munstergeleen en Stein. Makelaarskantoor Lindelauf Voerendaal. Tel. 04446 nr 1579. x

STIENSTRA heeft in Limburg 4 vestigingen. Dit bet. voor U een aanbod van vele honderden won., winkel- en bedr.panden in alle pr.kl. en gem. Stienstra Hrl. 045-712255; Stienstra Maastricht 043-19177; Stienstra Roermond 04750-7272; Stienstra Weert 04950-22639. x

Te k. gevr. voor gezin met 6 pers. een halfvrijst. WOONHUIS met gar.. 4 slpk. Prijs mag zijn ongeveer f 60.000.- in direkte omg. van Heerlen. Br. o. no. X 999. x

Bent u geïnteresseerd in onroerend goed? Met de „Woninggids voor Zuid-Limburg" zult u zeker slagen. Op aanvraag geheel kosteloos verkrijgbaar bij STIENSTRA N.V., M'tricht, Alex. Battalaan 85, 043-19177 of Heerlen, Tempspl. 26, 045-712255. x

Van part. BOUWGROND te k. in Weustenrade gem. Klimmen Br. o. no. MA 5531 L.D. Maastricht. x

Te k. VAKWERKHUISJE moet gerestaureerd worden, zeer mooi gel. grondoppervl. plm. 1000 m2 Tel. 04443-4027. x

Te k. luxe BUNGALOW te Sweikhuizen - Pascal Visserstr. 9 Spoedig te aanv. Prijs f 190.000.- Tel. 04494-6956 en 3963.

Te k. of te huur WINKEL-WOONHUIS te Geleen-West Inl. 04494-3657.

Te k. gevr. omg. Hrln., straal 15 km v. Hrln. EENGEZINSWONING. Pr. tot f 35.000. Br. ond. nr. C 520 L.D. Heerlen.

Te k. mooie BUNGALOW in Brunssum. Br. o. no. B 1650 Brunssum.

Bergen (L.): Ayenseweg 34a. vrijst. BUNGALOW, 4 kam. dubbele gar. met 1000 m. tuin f 69.000,— of 2000 m. tuin plus bouwverg. voor bungalow f 83.000.—. Inl. 02208-4950.

DIEREN

Jonge HENNEN aan en tegen de leg. Tel. 04447-1284. Vaesrade 43. Nuth. x

Hondenpaleis en hondenpension heeft alle rassen HONDEN en hondjes vanaf f 45. Alle honden zijn ingeënt. Iedere dag geopend. Ook 's zondags. Hondenpaleis Dorpstr. 98. Pey-Echt, tel. 04754-2031. x

Te k. 2 koppels Engelse NONDUIVEN met tentoonstellingsbeoordeling (zg) W. Diris, Geleenstr. 33 Munstergeleen tel. 2344 na 19 u.

Jong. korth. TECKEL te k. m. stamb. en papieren. Berkenlaan 28. Chevremont.

AUTO'S & MOTOREN

Automobielbedrijf S.I.M.A. biedt een pracht collectie AUTOMOBIELEN aan tegen uiterst scherpe prijzen: Opel Commodore coupé G.S.E '70 kl. wit als nw. VW K 70L 90PK '71. 1e eig. 8.000 km als nw. Ford. Capri 1700GTXL '70. kl. groen zeer mooi. Opel Manta S '70-'71. 1e eig. kl. met. blauw. zeer mooi. Mercedes 250S autom. '68. 1e eig. radio, schuifd., Mercedes 250S '67 kl. wit, pook. radio, schuifd., Renault 16 '70, 1e eig. kl. rood, Opel Rekord 1900 '71. 1e eig., kl. groen, Opel Rek. coupé 1900L '68. 1e eig. kl. groen, Fiat 850 coupé '70. 20.000 km kl. geel, Fiat 124S '70, 35.000 km, kl. geel, Simca 1301 GL '70 1e eig. radio, schuifd. ,BMW 2002 '68, 1e eig. kl. groen, 2 Citroëns ID 19B '68 radio. schuifd., Opel Kadett caravan '69, 5 drs. 30.000 km, Fiat 124 Sport coupé '68 kl. groen, Peugeot 404 '69 kl. grijs, 1e eig. VW 1300 '69 kl. grijs, VW 1200 '68 kl. wit, Vauxhall Viva L '69, 1e eig. kl. wit, Opel Rek. 1500 '67 kl. rood. gerev. motor, VW 1600 Variant '69, 1e eig. kl. blauw, Fiat 850 '68 schuifd. f 1500, Mercedes 190 D '64 prima st., Fiat 125 '68 kl. geel. NSU 1200C '69, 1e eig. kl. wit, Diverse goedk. inruilers: Simca 1300 '65 f 850. Ford Cortina GT '66 kl. gr. f 850, Opel Kadett '65 f 1000, Opel Rek. '65 radio, schuifd. f 900, Renault 8 '64 f 700. Inruil en financ. en PL mog. Voll. gar. in eigen gar. Maastrichterstr. 160, t.o. Marebosfabriek Brunssum. Tel. 045-253508-213043.

Wij verkopen uitsluitend onder Bovag of OK-garantie. Voor u een waarborg, voor ons een geruststelling. B.V. BMW 1800 1967 metallic beige, Volkwagen 1500 1970 lichtblauw, Volkswagen 1300 1967 lage blauw, Fiat Neckar 1968 wit, tegen speciale prijs, Renault R8 en R10 in diverse kleuren. En natuurlijk vele modellen en kleuren Opel Kadett en Opel Rekord vanaf 1965 t/m 1971, Ascona 1971 brons en blauw metallic. Tevens Ford, Simca 1000, Opel Commodore, Opel Admiral, Vauxhall, Viva en Victor. Onze toonzalen zijn zowel voor gebruikte als voor nieuwe automobielen dagelijks geopend tot ± 18.30 uur. Ook 's zaterdags van 10.00 uur tot 16.00 uur. Tevens kunt u indien gewenst gebruik maken van onze eigen G.M.-financiering - Automobielbedrijf Göttgens CV, Haspelsestraat 20. Rijksweg N 27, Sittard, tel. 04490-6565.

Door de bank in beslag genomen AUTO's te koop. dit zijn goede auto's omdat ze eerst worden nagekeken en verzorgd. **Lecluse Financieringen, Welterlaan 31, Heerlen** tel 045-712527. x

Bij „Auto Dirks" verkregen door inruil: AUSTIN Balanza 67, 3 st. Austin Glider 69 68 64, 5 st. Mini Coopers 70 70 69 68 69. Triumph Spitfire Cabr. 69, Fiat 850 67. Fiat 125 68. Opel Kadett 63, Ford 17M stat.car 65, Citroën Ami 8 Comfort 69, Renault 10 69, nieuwe Mini's en Gliders steeds voorradig. „Auto Dirks". Amstenraderweg 81b, Hoensbroek tel. 045-213068.

FORD Escort 1100 de luxe 72 splinternieuw rood; Ford Cortina 1600 de luxe 70-71 metaalgroen; Ford Cortina 1600 L 69 groen; Ford Caravan 17M super 68 wit; Opel Rek. 1700 de luxe 69, Opel Rek. 1700 de luxe 67, Opel Kad. 1100 SR 70, Renault 12 TL 71 rood; VW 1300 meikever 70 2 stuks oranje; VW 1300 70 69 69 68 67 66 65, VW pers. bus met geel kent. 68 en 69. Parkeerterrein steeds open. Inr. en fin. C. Meulemans Servicegar. Ridderhoenstr. 182-186 Hoensbroek tel. 211953. Onze vaste prijzen staan op de auto's.

AUDI de luxe '67 zeer mooi f 3500, Taunus 15 M '66 '67 '68 '69 vanaf f 2500, Fiat 850 Special '68 f 2500 '69 f 3200, BMW 1600 f 3500, Opel Rek. Caravan '66 f 1900, Opel Kad. Caravan '66 f 1700, Taunus 12M '66 f 1200, Taunus 17M Combi '65 f 1900, Morris Mini '66 f 1200, Bedford bestel '68, Simca 1000 '65 f 950, VW 1200 '65 f 900, BMW 1800 '66 f 1200, Renault Dauphine '66 f 700, Opel Rek. '64 f 450, Taunus 17M '64 f 300, Daf '64 f 500, NSU 1000 '66 f 950, Ford Cortina '64 f 400. Financiering en inruil. Nieuwstraat 3 (bij de dikke beuk), Schaesberg, tel. 1078.

Te k. **CITROëN (Ami break)** '67 i.pr.st. **f 850,—.** Heulenderstr. 81, Brunssum. x

Te k. FIAT 1100 '63 Schoolplein 22, Hoensbroek. x

Te k. VW Clipper Bus '68 f 3200.- Dr. Schaepmanplein 17 Molenb.-Heerlen. x

Autobedrijf Tummers biedt te koop aan: OPEL Admiral 2800 HL 1970 groen met zwartleren dak en radio, 1e eigen.; Mercedes 280S 1968 beige met schuifdak en radio; Mercedes 250S 1967 blauw met schuifdak en radio; Vauxhall Viva SL 90 1970 goudmetallic; Vauxhall Viva Luxe 1969 wit; Fiat 124 Special 1970 rood; Fiat 850 Special 1970 crème; Ford Capri 1500 XL 1971 8.000 km oranje; Ford Escort 1300 de luxe 4 drs. 1970 beige; Ford 12M 1970 met pook zilver; Ford 12M 1970 met pook blauw; Ford 12M TS groen 1969: **Ford 12M Coupé 1967 type 1968 zilvermetallic; Simca** 1100 GLS 1970, Fiat 850 Coupé 1968 beige; VW Clipper 1969 groen; NSU 1200 TT 1969 wit; NSU 1000 de luxe 1968 rood; Daf 55 de luxe 69 rood; Renault 10 1969 groen; Opel Commodore 1969 2 drs. rood; Opel Kad. Ralley 1970 blauw als nieuw; Opel Kad. LS Fastback 1970 lichtblauw; Opel Kad. LS Fastback 1970 goudmetallic; Opel Kad. L Fastback 1968 oranje; Opel Kad. 1970 oranje; Opel Kad. Coupé 1969 rood; Opel Kad. 1969 blauw special; Opel Rek. 1700 L 1968 zilver; Opel Rek. 1900 L 1970 4 drs. met pook beige; Opel Rek. 1900 L 1968 4 drs. met pook beige; Opel Kad. 1968 blauw; Opel Kad. 1968 zilver; Opel Kad. 1968 geel; Opel Kad. 4 drs. 1967 wit; Opel Kad. Caravan 1969 rood; Opel Rek. 1967 zilver; Opel Kad. 4 drs. type 1970 wit; Opel Olympia 1967 wit. Inr. en financ. mog. Fina Tankstation Heerlenerweg 39 Leyenbroek-Sittard. Grote weg Sittard-Heerlen tel. 04490-2077. Geopend dag. tot 18.00 uur. 's Zondags gesloten. x

Leijenaar's autocentrale te Hoensbroek biedt te koop aan onder garantie BMW 2500 auto-matic met radio en schuifdak type 70, BMW 2002 van 1e eigenaar bj. 68, Ford Capri 2000 bj. 70, Ford Capri 1500 bj. 70, Ford Capri 1700 XLGT bj. 70, Ford Escort bj. 70, Ford Taunus 12M bj. 70 blauw, Ford Taunus 12M bj. 68 beige, Ford Taunus Stationcar bj. 67, Ford Taunus 17M bj. 68, VW 1300 bj. 70 rood, VW 1300 bj. 69 beige. VW-bus met banken bj. 70 blauw, VW-bus de luxe bj. 68 67, VW-bus met noodluik bj. 68. Vw-bus met ruiten bj. 70, VW-bestel bj. 69. VW Pick Up met dubbel cabine bj. 68, Bedford bestel met ruiten bj. 70, Ford Taunus Transit bestel bj. 69, Citroën 2 CV 4 eend 45 km gel. bj. 72, Opel Rekord 1700 bj. 68, Opel Rekord 1900 auto-matic 4 deurs bj. 67, Opel Rekord 1500 bj. 67, Opel Kadett stationcar bj. 69, Opel Kadett bj. 69, Opel Kadett bj. 68 67 66, Opel Kadett 4 deurs bj. 66, Opel Kadett coupé bj. 67 beige, Opel Kadett coupé bj. 66 rood. Austin 850 bj. 68, Mercedes 200 benzine bj. 66, Mercedes 220 Benz bj. 65, Simca 1000 speciaal bj. 70, Simca 1000 GL bj. 69, Simca 1501 bj. 68, Simca 1000 GL met schuifdak bj. 68, Simca 1501 bj. 69 groen, Fiat 128 2 deurs bj. 70. Fiat 850 coupé bj. 70, Fiat 850 coupé 69 en 67, NSU Prinz C bj. 70; Peugeot 204 bj. 70. Ford Taunus 12M bestel bj. 68 67. Door inruil verkregen: Opel Rekord 4 deurs de luxe bj. 65 f 1450,—. BMW 1800 bj. 65 f 1850,—, BMW 1800 bj. 65 f 1100,—, Opel Kaptein bj. 64 f 1150, VW 1500 bj. 64 f 500,—. VW 1200 bj. 62 f 300,—, Ford Taunus 12M coupé bj. 65 f 1250,—. Auto's boven f 2.500,— met drie mnd. of 10.000 km schr. garantie. Inruil en financiering mogelijk ook zonder eigen geld P.L.P.L. iedere technische keuring toegestaan. Ridder Hoenstraat 151, bij de markt om en dan tw.str.l.af. Hoensbroek, telf. 045-212091. Let op geel reclamebord **Leijenaar's autocentrale.** x

Automobiel en Garagebedrijf Hensgens Speciaalzaak in gebr. auto's te bezichtigen in twee grote showrooms biedt deze week te koop aan: SIMCA 1301 '71. Simca 1000 Spec. '70, Vauxhall Viva '71, Vauxhall Viva '70. Vauxhall Viva 4 drs. '69, Vauxhall Viva '68. Vauxhall Viva '67 Vauxhall Victor '70. VW de L. '71. VW de L. '70. VW de L. '69. Mercedes 280 S '69. BMW 2500 '70. BMW 2002 '70. Audi 100 SL '70, Fiat 124 '71. Fiat 124 '70. Fiat 600 '71. Fiat 850 '70, Skoda 100 MB '70. Citroën ID '69, Citroën ID '68, Plymouth 4 drs. '67. Ford Escort 1100 '71, Ford Escort 1100 '70, Ford Escort 1100 '69, Ford Escort 1100 '68. Ford Cortina 1500 '68. Ford Taunus 15M '69. Ford Taunus 15M '68, Ford Taunus 12M '70. Ford Taunus 12M '69. Ford Taunus 12M '68, Ford Taunus 12M '67, Opel Kad. Ralley '71. Opel Kad. Ralley '70. Opel Kad. LS '69. Opel Kad. LS '68. Opel Kad. '70. Opel Kad. de L. '70. Opel Kad. Spec. '70. Opel Kad. '69, Opel Kad. '68. Opel Kad. '67. Opel Kad. '66. Opel Rek. 4 drs. '71. Opel Rek. 4 drs. '70, Opel Rek. '70, Opel Rek. '69. Opel Rek. '68, Opel Rek. 4 drs. '68. Opel Rek. '67, Ford Taunus Stationcar 15M '69. Ford Taunus Stationcar '68. VW Variant 1600 '68. Opel Kad. Stationcar '69. Opel Kad. Stationcar '70. VW Pick Up dubbel cabine '70. VW Kleinbus '70, VW kleinbus '69. Ford bus '70. Door inruil voordelig te koop Opel Rek. '66 f 500.- Opel Rek. 4 drs. '65 f 400.- Opel Rek. 4 drs. '64 f 300.- Skoda MB '66 f 350.- Daf 33 '65 f 300.- Ford Taunus 12M '65 f 750.- Inkoop. Verkoop. Inruilen, financiering. ANWB-keuring, BOVAG-garantie. Burma Tankstation in Nieuwstadt, 's zondags gesloten tel. 04499-342. x

VW-BUS '67 f 2600, VW bus '65 f 1600, VW 1300 '70 f 4500, VW 1200 '65 f 1800, VW 1200 '62 f 300, VW 1600 TL '66 f 2500, Opel Kadett '68 f 3900, Opel 1500 '66 f 2400, Opel 1700 '64 f 750, Opel 1500 '64 f 600, Opel Caravan '66 f 1800, Opel Kapitän '65 f 1200, Opel Kapitän '64 f 900, Opel Caravan '63 f 300, Opel Kadett '65 f 1700, Opel Kadett '64 f 800, Triumph Herald '66 f 2200, Triumph Herald '65 f 1600, Mercedes 220 '64 f 1500, Vauxhall VX 90 '64 f 700, Simca 1300 GL '65 f 800, Chevrolet Malibu '64 f 1200, BMW 800 TI f 66 f 1400, BMW 2000 TI f 66 f 3800, Dafodil '65 f 900, Fiat 1500 Comfort '65 f 1200, Fiat 850 Spider f 3300, Fiat 600 busje '66 f 1200, Fiat 1300 '65 f 1400, Fiat 125 '68 f 3800, 15M '68 f 3900, 12M '67 f 2600, 17M '66 f 1900, 12M '65 f 1200, 12M '63 f 600, 17M '64 f 600, 12M '65 f 1000, Corsair '64 f 1200, Cortina '67 f 2600, Cortina '64 f 450, Cortina 1200 '67 f 1900, Cortina Combi '65 f 800. Corsair '64 f 700. Anglia Combi '66 f 600. Inruil en fin. mog. Jo van Mill, Sportstraat 10, Kerkrade W., tel. 045-410826 t.o. Gem. Sportpark.

MERCEDES 220D bwj. '68, VW Kever '68 f 2750, Renault 8 '68 f 2750, Fiat 850 '66 f 1450, Opel Kadett '65 f 750, Morris 1100 f 350, Veestr. 12, Catsop-Elsloo.

Te k. OPEL Coupé 1964-65 i.z.g.st. Pr. f 1050, Heidestr. 21, Geleen.

Te k. OPEL met lange bak, bwj. '62, laadverm. 2.000 kg i.pr.st. Kasteelstr. 44, Brunssum.

Te k. VW 1500 bwj. '65 f 700 i.pr.st. Kasteelstr. 44, Brunssum .

Te k. VW 1300 L '68 beige, VW 1300 L '66 grijs, VW 1200 L '65 blauw, Opel Kadett '67 wit, Opel Record 1700 '67 wit, Opel Kadett '64 blauw, Ford Taunus 17 M blauw '66, Ford 17 M wit '63, Austin seven '67 1e eign. rood. Fiat 125 ivor '68, Vauxhall Victor 1600 rood '68. Inr. en fin. mog. Autohandel G. Simons Nieuwstr. 127 Hoensbroek.

Te k. MERCEDES 190 D nw. motor en nw gespoten. V. Renessestr. 13 Vijlen. Tel. 04454-2028.

FORD Mustang 6 cil. '67 in prachtige staat kl. blauw metal. VW iPck-Up '70. Inruilers Mercedes 220 S '63 meganisch prima koopje, VW 1500 S '65, VW 1300 '62 koopjes. Inruil en financ. M. Hogenhout Wilhelminastraat 151 Hoensbroek.

Te k. FORD Escort type '70 i.pr.st. inr. en financ. Ligtenbergstr. 65 H'broek Zd.

Weg. omst. te k. KADETT L. '69 rood-zwart leren dak, z.g. onderh. Te bevr. Grachterstr. 21. Kerkrade-West.

Te koop gevr. MOTOREN v.a. 1960 v.a. 500 cc, defect geen bezwaar Concordiastr. 74, Heer. tel. (043) 26087.

Te k. JAGUAR MK II i.z.g.st. f 2800.—. G. Gezellestr. 28. Heerlen.

AUSTIN Kipper bj. '66 laadverm. 7,15 ton in pr. conditie te koop of te ruil tegen kipper van 2 tot 4 ton. Voortstr. 77. Nieuwenhagen.

R4 i.z.g.st. en banden. Prijs f 1200,—. Dries 56, Elsloo.

Te k. DYANE 6 de Luxe eind '69 i.z.g.st. Nieuwstraat 18, Wijnandsrade. tel. 04447-1359.

Te k. OPEL Kadett in uitstekende staat f 2650,—. Dr. Poelsstr. 9, Schinveld.

Door inruil op Daf verkregen DAF 55 '71 oranje Daf '44 '69 groen. Daf 44 '67 rood, Daf 33 '71 groen, Renault 16 T.S. '70 groen a.n., Renault 10 '70 lichtblauw. Automobielmij. Charles Feyts B.V., Prov.weg 9, Oirsbeek, tel. 04492-1314. b.g.g. 04494-7445.

Te k. aangeb. VW 1200 '65 i.z.g.st. Wissengrachtweg 9, Hulsberg.

Te k. ALFA-ROMEO G.T. i.pr.st. bj. '64 f 1500,—. Fiat besteller f 1000,—. Te bevr. Leentstr. 18, Stein.

Ik ben militair. Mijn OPEL Rekord van 1963 is voor mij te groot. Wil hem verkopen of ruilen voor kleine auto. Koekoekstraat 11, Sittard, tel. 2620.

OPEL Rekord 1700 '67 te k. i.z.g.st. Ringstr. 28, Hoensbroek.

Te koop VW 1300 14 maanden oud. Tel. 04445-5613, Kerkrade.

Te k. OPEL Rekord 1700 bj. 1967 i.g.st. Firma Jacob Ruers, Tuddernderweg 277-279, Sittard, tel. 5376.

SPUITCABINES te h. compl. f 27,50 per auto. Ridderhoenstr. 182 H.broek tel. 211953.

Te k. AANHANGWAGEN Hildebrand Kennedylaan 56 Brunssum.

CORTINA GT 1600 69 f 3500,—, Opel Rekord 1700 69 f 4250,—, Renault L4 68 f 1950,—, Fiat 125 68 f 2250,—, Renault R8 67 f 1750,—, Opel 1700 4 drs. 66 f 1750,—, Triumph 2000 65 f 2000,—. Taunus 17M 64 f 350,—, Citroën 65 f 650,—, Fiat 850 65 f 650,—, Peugeot 404 66 f 1550,—. Porsche 64 f 850,—. Ford Corsair 65 f 850,—, Opel Kadett Caravan 65 f 850,—, VW 66 f 950,—, VW 63 f 450,—, Opel Kadett 66 f 1650,—, Simca 1501 type 67 f 1650,—. Daf 64 f 350,—. Morris 850 64 f 650,—, Opel Kadett 63 f 450,—. Taunus 17M caravan 66 f 850,—, Fiat 600 64 f 300,—. Sunbeam sportw. 62 en 65, Opel Kadett coupé 64 f 850,—. Holegracht 1, Wijlre, tel. 04450-1625.

Te k. SIMCA 1300 '65, Kerkstr. 320, Brunssum.

Te koop HONDA S 800 bj. '67. Afspr. zaterd. 2-4.00 uur n.m. Maastr'laan 125, Vaals.

Te k. OPEL Rekord '66 100 procent in orde. Inr. gr. auto mog. Italiëlaan 58, Vrieheide.

Te k. OPEL Manta 80PS! 25.000 km, bwj. '71. Tel. 02401-817 Dld.

Lelijke EEND te k. 4 nwe band. en accu i.g.st. Louis Eliasstr. 8. Valkenburg.

Te k. weg. aank. sportwagen AUSTIN Seven '68 i.z.g.st. Te bevr. St. Jansstr. 28, Geleen.

OPEL Kapitän te k. v. onderdelen. Kouvenderstr. 202 H.broek.

Te k. VAUXHALL Ventora '68 a.nw., Opel Commodore coupé '68, VW 1300 type '70 f 3750, Capri 1700GT '70. Taunus 1600L type '71, Taunus 12M '67 f 2850. Opel Rekord '66 f 1800, Opel Car. '66. Ford Cortina '67 f 2600, Taunus 17M '68 f 3950. Gar., finc. en inruil. elke keur. toegest. Autobedrijf P. van Dijk Hompertsweg 33. Kakert Schaesberg. Tel. 1729. x

Autobedrijven W. Steins en Zn., Kerkraderweg 13-15. Voskuilenweg 125, Heerlen. tel. 714717 717830. Bieden te koop aan door inruil op Simca automobielen verkregen auto's, met Bovag garantie. iedere keuring toegestaan. Inruil en financiering mogelijk. SUNBEAM 1250 de luxe 1971 grijs met., 2 st. Simca 1501 1501 S 1970 groen, Simca 1301 1976 blauw met., Simca 1967 1969 zwart, Simca 1301 GLS rood, Simca 1100 1969 GLS rood, Simca 1000 GLS 1970 blauw met., Simca 1000 GL 1968 groen, Simca 1000 LS 1967 beige, Audi 60L 1970 beige, Audi 90 1965 nieuwe motor, Ford 15M 1968 blauw. Ford 12M 1965 wit, Ford Cortina 1966/65, Opel Kadett LS 1969 automatic l.blauw, Opel Kadett coupé 1966 wit, Fiat 125 1968 wit-grijs, Fiat 124 1967 wit, Sunbeam st.car 1969 wit, Lancia Fluvia GT 1968 wit, Daf 44 1967 wit, Renault 8 1965 beige. Diverse inruil-auto's vanaf f 500,- x

Wilt u een auto verkopen. Direkt contant geld. Let op. Alléén Donny Klassen. Meerssenerweg 219, tel. 043-27354 of 11569, Maastricht. x

BROMFIETSEN

Gebruikte BROMFIETSEN: Puch - Zündapp - Vespa - Honda - Batavus - Peugeot etc. v.a. f 75,—. Marsael, Benzenraderweg 14a, Heerlen. x

BROMFIETSEN! Doe uw keuze uit kwaliteitsmerken, o.a.: Vespa Ciao en Boxer, Kreidler - Honda - Puch, alle types voorradig. Degelijke service — gemakkelijke betaling! Marsael, Benzenraderweg 14a en 24, Heerlen x

Te k. PUCH kl. wit, 3 versn. 1 jr. oud, ½ jaar gar. Jo Nilwik, Valkenburgerweg no 12 - Voerendaal, tel. 1413.

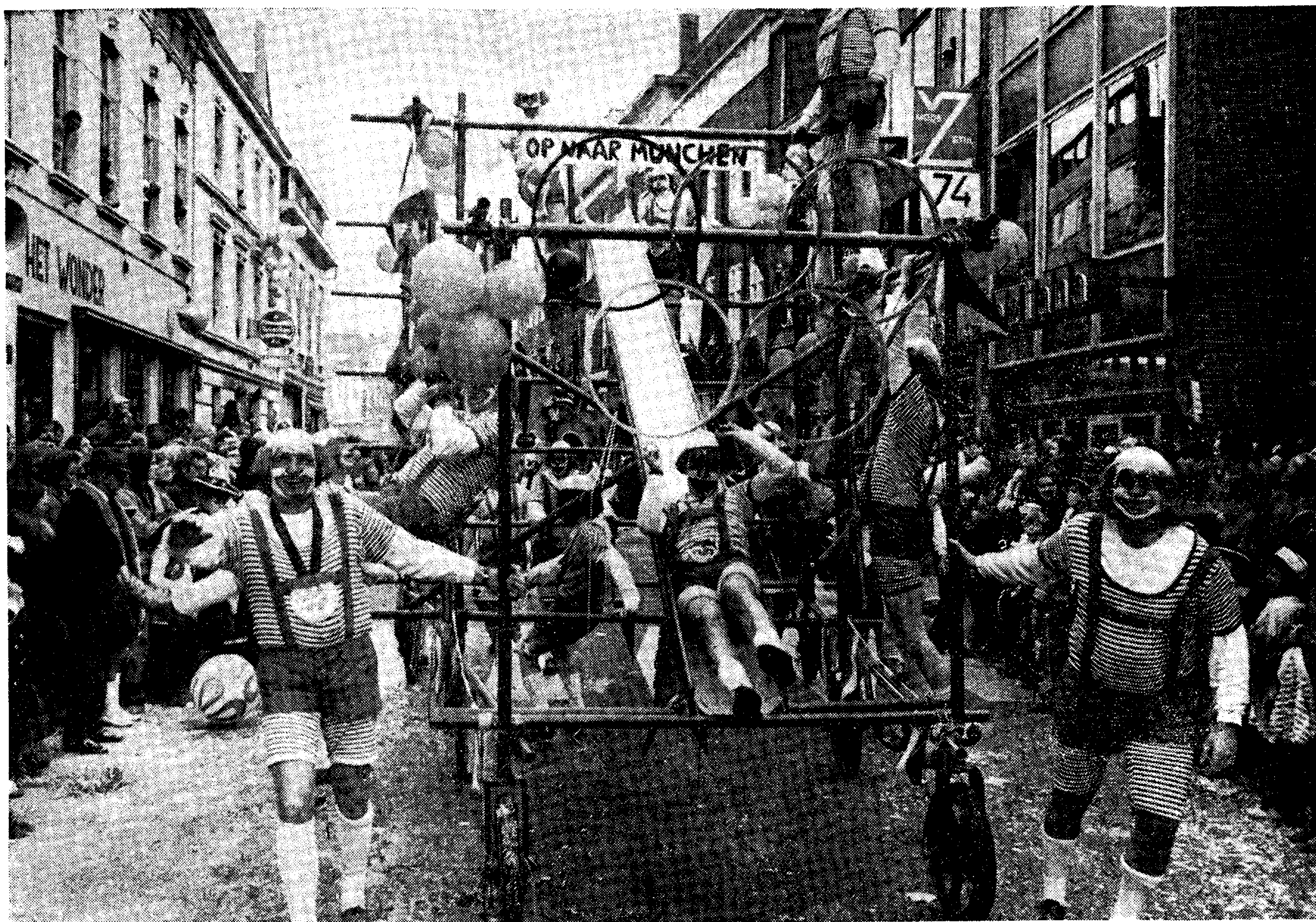
Te k. YAMAHA, ½ jr. oud, kl. goudgeel, 4000 km gel. ½ jr. gar. Jo Nilwik, Valkenburgerweg 12, Voerendaal tel. 1413.

Te k. YAMAHA kl. blauw, 5 mnd. oud, 2500 km gel, ½ jr gar. Jo Nilwik, Valkenburgerweg 12, Voerendaal, tel. 1413.

ZUNDAPP sport z.g.a.n. f 975, Batavus f 350, Puchs v.a. f 550, Floretts v.a. f 550, Mobylettes v.a. f 100, Peugeots v.a. f 180, 6 mnd. gar. Grond, Schaesbergerstr. 51A. Terwinselen.

Te k. door inr. ZUNDAPP Sport '68 blauw, Autohandel G. Simons, Nieuwstr. 127, Hoensbroek.


In de Heerlense stoet werd letterlijk de draak gestoken met de herindeling. „Os Gijzelke" zit er boven op.



De nette kadetten in de Heerlense optocht beweeglijk en ingenieus op weg naar München.



Ingewikkelde maar carnavaleske methode om te laten zien dat Simpelveld niet bij Kerkrade wil.



Het inflatiespook met een beschadigde gulden in Heerlen.


Heidooi voor zuiver bronwater in de optocht van Wijnandsrade met dien verstande dat in de emmertjes zuiver gerstenat zat.


Zo maar knatsjgekken in Heerlen



Bisschoppen waren verboden maar tegen deze in de optocht te Nuth kon moeilijk iemand bezwaar maken.


Het rijke roomse leven kreeg in de optocht van Heerlen ook nog even aandacht.



De mangel van Drees ontbrak niet in Waubach

Hieronder v.l.n.r.: Twee clowns uit de fijne stoet van Merkelbeek. — Vrolijke jonge majorette in de stoet van Kerkrade-West. — Muzikale clown die in Voerendaal meetrok.







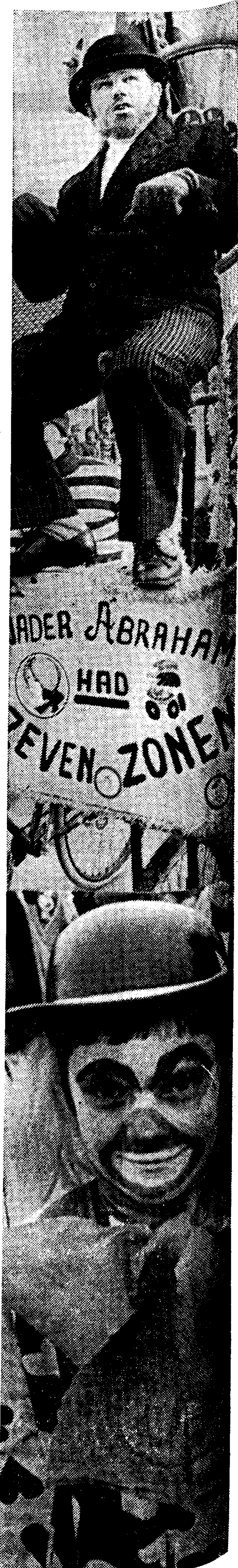

VASTEL OAVEND

Carnavalvierend Mergelland begon de drie dolla dagen over het algemeen met de sleuteloverdracht, zoals zaterdagavond in Meerssen waar burgemeester mr. L. Corten de macht in handen gaf van de gemeenteprins (foto links boven). Er was echter maar weinig belangstelling vanwege de stromende regen. Geheel anders was het gistermiddag toen in Gulpen (foto rechts) uitbundig feest werd gevierd. Een optocht van dik 43 groepen en wagens trok door het Mergeldorp, waarbij ondermeer de gemeentepolitiek stevig op de korrel werd genomen zoals de geruchtmakende benoeming van de tweede gemeenteopzichter. Dat er ondanks alle misère op gemeentelijk financiële gebied toch nog geld zit in Gulpen getuigt rechter foto die de zogenaamde „dure jongens" van Gulpen moet voorstellen.





Door Maastricht trok gistermiddag een 60 wagens en groepen tellende carnavalsoptocht. Het aantal Einzelgänger (foto links) was dit jaar dank zij het bijzonder mooie weer aanzienlijk groter dan andere jaren. De mogelijke komst van een raffinaderij in Ternaaien was een geliefkoosd vaak bijzonder raak getypeerd onderwerp in de stoet, evenals de liefdesstory tussen Patricia L. en de Spaanse torreador El Cordobes (foto links onder). Natuurlijk was ook de bisschopsbenoeming in de stoet doorgedrongen met onderwerpen als „dekens moeten ook eens gelucht worden", „de enige bisschop die we willen is Sinterklaas", alsmede een bisschop die burgemeester Baeten liet weten „dat hij van de optocht dient af te blijven als de bisschop buitenlands vertoeft". Even kreeg burgemeester, Baeten het zwaar te verduren toen hij door een aantal kabouters werd belaagd en enkele „tikken" op zijn hoofd kreeg (foto links midden). Behalve door de plaatselijke autoriteiten werd de kleurige stoet in Maastricht gadegeslagen door burgemeester P. Meijers van het Belgische Hasselt. In de rest van Mergelland liepen verdere optochten in Margraten (foto rechts midden) en een kinderoptocht in Mheer (foto rechts onder).









Het leek gisteren wel te sneeuwen in Sittard toen tijdens de optocht grote hoeveelheden confetti ronddwarrelden.



Het komt niet vaak voor dat een bisschop na het houden van een preek applaus krijgt. In Geleen gebeurde het tijdens de sleuteloverdracht. Maar ja, het waren ook geen echte bisschoppen en zeker geen echte preken.



Het opschrift op het spandoek van deze narren in Geleen maakt verder commentaar bij deze foto overbodig.



„Jullie zien er zelf ook uit om te lachen", aldus deze grapjas in Geleen tot de duizenden die hier naar de optocht keken.







Elsloo hoopt dit jaar nog veel gouden medailles te winnen in Sapporo.



Dus dáárom is het water van Sittard zo goedkoop...



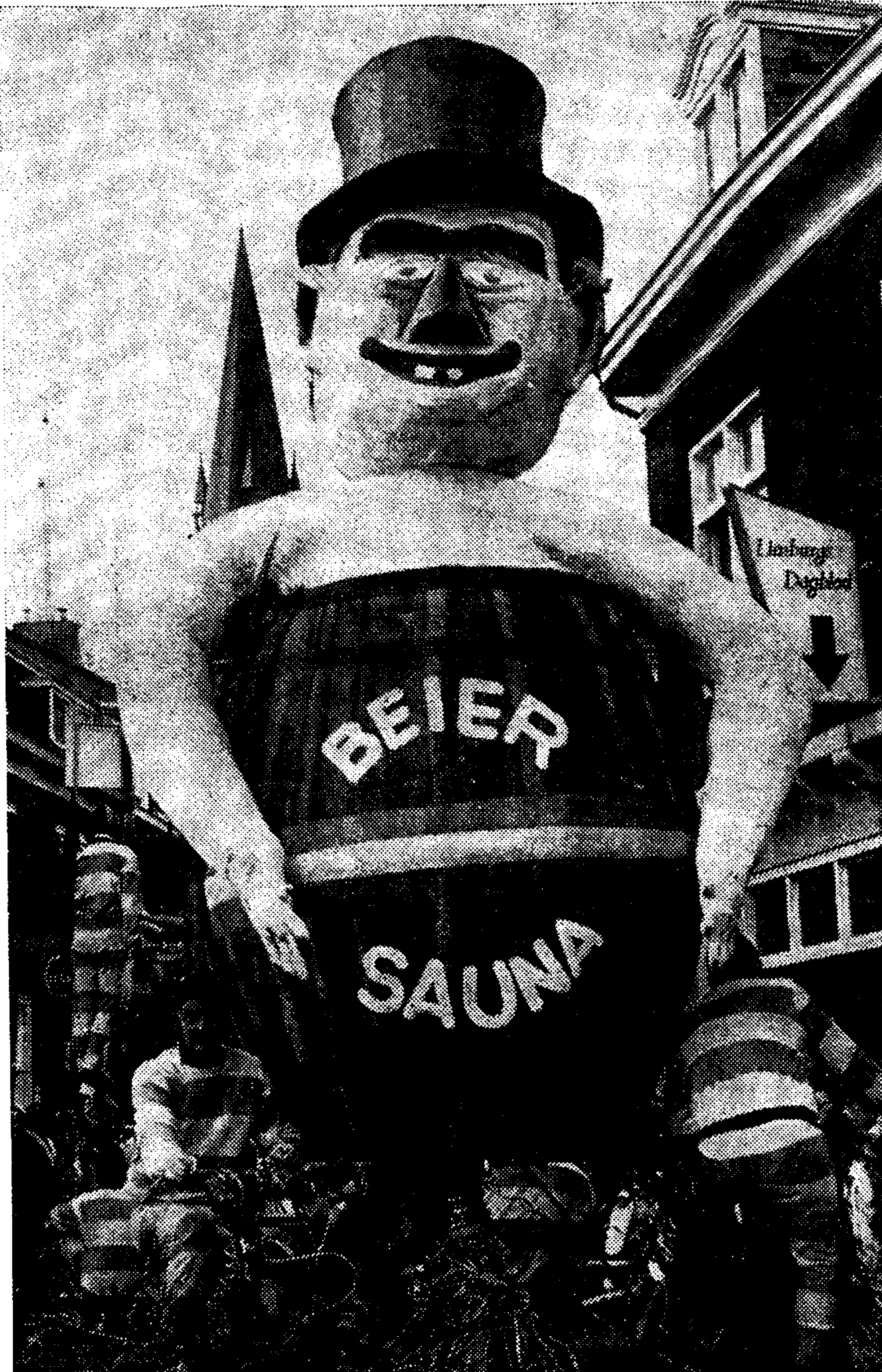
Wil er nog iemand een wethoudersstoelen kopen? Dan kan hij in Spaubeek terecht.



Als er in Born iets gekraakt moet worden, kan men contact opnemen met deze groep, die hier deelnam aan de optocht.



Door onze fotograaf gezien in Sittard: een pseudo-„burgemeester van het jaar".



Of je in deze sauna ook slank wordt mag betwijfeld worden.



Inderdaad, het is nog maar zelden zo druk geweest in Stein als gisteren tijdens de optocht.

† Na een langdurig ziekzijn overleed mijn allerliefste man broer, zwager, oom en neef

Theo van Oostveen

echtgenoot van

GERARDINE SPEETJENS

Mevrouw G. van Oostveen-Speetjens
Familie Van Oostveen
Familie Speetjens

Brunssum, 11 februari 1972
Poorterstraat 11

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op woensdag 16 februari a.s. om half elf voormiddag in de kapel van het Sint Gregoriusziekenhuis te Brunssum. Aansluitend zal de crematie plaatsvinden om drie uur te Dieren.

Gelegenheid tot condoleren aan voornoemde kapel.

---

† Met leedwezen geven wij kennis van het overlijden van onze toegewijde penningmeester, de heer

Th. P. van Oostveen

Bestuur en leden Alg. Ned.
Inv. Bond. Afdeling Brunssum e.o.

Brunssum, 11 februari 1972

---

† In de Vrede van Christus is heden van ons heengegaan, voorzien van het H. Sacrament der Zieken, op de leeftijd van 67 jaar, mijn inniggeliefde echtgenote, onze zorgzame zuster, tante en nicht

Maria Johanna Dierks

echtgenote van

ANTON HUBERT BOSCH

De bedroefde familie:
A. H. Bosch
Familie Bosch
Familie Dierks

Nieuwenhagen, 11 februari 1972
Heiveldstraat 18

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaats hebben op woensdag 16 februari a.s. te 10 uur in de parochiekerk Maria Hulp der Christenen te Nieuwenhagen.

Bijeenkomst aan Chapelle Ardente aan de Raadhuisstraat 32, alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 9.15 uur.

De rozenkrans wordt gebeden dinsdagavond te 19.30 uur in bovengenoemde parochiekerk.

De overledene is opgebaard in de Chapelle Ardente aan de Raadhuisstraat. Bezoek van 18 tot 18.15 uur.

Algemene kennisgeving

Tot onze diepe droefheid overleed heden, door een noodlottig verkeersongeval, mijn dierbare man, onze goede vader en opa, schoonzoon, broer, zwager, oom en neef

Geert Stel

echtgenoot van

BERNHARDINE VERBROEKKEN

in de ouderdom van 61 jaar.

Heksenberg: **Mevr. B. Stel-Verbroekken**
Heerlen: **J. A. Ludwig-Stel**
H. Ludwig
Robert - Marco
M. B. Moonen-Stel
L. J. Moonen
Tonny

Heksenberg, 11 februari 1972
Bruinkoolweg 43

De teraardebestelling zal plaats vinden woensdag 16 februari a.s. op de Algemene Begraafplaats te Heerlerheide, voorafgegaan door een rouwdienst in de Sionskerk, Kampstraat, om 2 uur n.m., geleid door de Weleerwaarde Heer Ds. H. C. Jalink.

Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 1.45 uur, in de consistoriekamer van de kerk.

---

† Diep bedroefd doch dankbaar voor wat hij voor ons geweest is berichten wij U, dat heden van ons is heengegaan in de leeftijd van 79 jaar, voorzien van de Sacramenten der Zieken, mijn inniggeliefde echtgenoot, onze goede en zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

Christian Tummers

echtgenoot van

MARIA MARGARETHA ELISABETH GIJSKENS

Wij vragen een aandachtig gebed voor zijn zielerust.

Limbricht: **M. M. E. Tummers-Gijskens**
Sittard: **Nicol Tummers**
Josien Tummers-Cleven
en kinderen
Doenrade: **Jam Tummers**
Tonia Tummers-Hennen
en kinderen
Einighausen: **Doortje Slenter-Tummers**
en kinderen
Stein: **Leni Neilen-Tummers**
Sjeng Neilen en kinderen
Limbricht: **Piet Tummers**

Familie Tummers
Familie Gijskens

Limbricht, 11 februari 1972
Pastoor Janssensstraat 37

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaats hebben woensdag 16 februari a.s. om 10.30 uur in de kerk van Sint Salvius te Limbricht.

Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 10 uur in de kerk.

Dinsdag om 19.00 uur avondmis ter intentie van de overledene in bovengenoemde parochiekerk.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

† In de ouderdom van 81 jaar is vader van ons heengegaan in vrede en rust. Wij zullen hem steeds gedenken.

Antoon Jozef Hubert Schweden

weduwnaar uit het eerste huwelijk van

MARIA HELENA GOUDERS

weduwnaar uit het tweede huwelijk van

MARIA ODILIA SCHOPEN

Wij bevelen zijn ziel in uw godvruchtige gebeden aan.

De bedroefde familie:
H. P. Bauer-Schweden
J. Finders-Emmerich
H. Emmerich-Knobbe
Kinderen en kleinkinderen

Kerkrade, 11 februari 1972
Correspondentieadres: Schipholstraat 6, Heerlen

De plechtige Eucharistieviering zal plaats vinden op woensdag 16 februari a.s. om 10 uur in de parochiekerk van Maria ten Hemelopneming (De Zon) te Chèvremont, waarna begrafenis op het r.k. kerkhof aldaar.

Bijeenkomst in bovengenoemde kerk, alwaar vanaf 9.45 uur gelegenheid tot condoleren.

De overledene is opgebaard in de Chapelle Ardente van het St. Jozefziekenhuis te Kerkrade. Bezoekuren dagelijks van 14.15-15.00 uur en van 19.15-20.00 uur.

Enige en algemene kennisgeving

† Dankbaar voor al het goede dat wij van hem mochten ondervinden, maar diep bedroefd om zijn heengegaan mijn lieve onvergetelijke man, pleegvagedragen ziekte, voorzien van de H.H. Sacramenten der Zieken in de Maaslandkliniek te Horn, van ons heengegaan mij nlieve onvergetelijke man, pleegvader, zoon, broer, zwager, oom en neef

Joannes Hubertus Stoffers

echtgenoot van

ANNA MARIA IDA VAN MULKEN

in de leeftijd van 53 jaar.

Wij vragen een aandachtig gebed voor zijn zielelust.

De bedroefde familie:
Wessem: **A. M. I. Stoffers-Van Mulken**
Stein: **V. Martens**
Th. Martens-Klijssen
Laurens
Jos
Nancie

Familie Stoffers
Familie van Mulken

Wessem, 13 februari 1972
Polstraat 9

De plechtige eucharistieviering zal gehouden worden op donderdag 17 februari a.s. om 11 uur in de parochiekerk van de H. Medardus te Wessem, waarna de begrafenis op de r.k. begraafplaats aldaar.

Bijeenkomst: Polstraat 9, alwaar vanaf 10 uur gelegenheid tot condoleren.

Woensdagavond om 19.00 uur avondmis voor de overledene in bovengenoemde kerk.

Ik zal u uitleiden omdat
Ik u lief heb.
Zo spreekt uw Heer.

Heden nam de Heer tot Zich zijn dienstknecht

Gerhard Reinier Hanekamp

weduwnaar van

MARGJE LOURENS

in de leeftijd van 64 jaar.

Wij gedenken hem in grote dankbaarheid als onze broeder in de Heer.

Uit aller naam:
A. H. Hanekamp
Cor Luuring

Heerlen, 13 februari 1972
Limburgiastraat 150

De rouwdienst, geleid door de weleerwaarde heer Ds. A. C. Jalink, zal gehouden worden in het clubgebouw, Groen van Prinstererstraat 3a te Heerlen, op donderdag 17 februari a.s. om 13.30 uur, waarna de ter aardebestelling zal plaats vinden op de Algemene Begraafplaats te Heerlen, ingang Groene Boord.

Gelegenheid tot condoleren vanaf 13 uur in het clubgebouw.

De overledene ligt opgebaard in de rouwkamer van het De Weverziekenhuis te Heerlen. Bezoek van 17 tot 18.30 uur.

---

† Bedroefd, maar in grote dankbaarheid voor wat zij voor ons geweest is berichten wij U, dat God vrij plotseling tot Zich heeft genomen, voorzien van het H. Oliesel, op de leeftijd van 63 jaar, mijn goede en zorgzame vrouw, onze lieve moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Maria Christina Timmermans

echtgenote van

WILHELM DROLL

Wij bevelen de overledene in uw gebed aan.

Brunssum: **Dhr. W. Droll**
Brunssum: **P. W. Droll**
F. L. Droll-van Hees
en kinderen
Brunssum: **H. Droll**
G. E. Droll-Godding en kinderen
Brunssum: **M. J. Kuipers-Droll**
J. H. G. Kuipers en kinderen

Familie Timmermans
Familie Droll

Brunssum, 12 februari 1972
Kasteelstraat 37

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaats vinden op woensdag 16 februari a.s. om 10.30 uur in de dekenale kerk van St. Gregorius te Brunssum.

Bijeenkomst aan de kerk, alwaar gelegenheid tot condoleren achter in de kerk vanaf 10.15 uur.

Avondmis dinsdag a.s. om 19.00 uur in voornoemde dekenale kerk.

Bezoekuren rouwkapel van het St. Gregoriusziekenhuis te Brunssum van 14.00-15.00 en van 17.30-18.30 uur.

---

† Heden overleed tot onze diepe droefheid, voorzien van het H. Oliesel, in de ouderdom van 66 jaar, onze lieve en zorgzame moeder, schoonmoeder, groot- en overgrootmoeder, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Maria Catharina Haan

echtgenote van wijlen

JAN WILLEM ZWEIPHENNIG

Wij bevelen de overledene in Uw gebed aan.

Nieuwenhagen: **G. Fröls-Zweiphennig**
H. L. Zweiphennig-Haan
A. M. van Ulft-Zweiphennig
A. A. Kool-Zweiphennig
Schaesberg: **M. E. Arends-Zweiphennig**
Nieuwenhagen: **H. W. Zweiphennig-Pelzer**
J. G. Zweiphennig-Lankhorst
Waubach: **M. J. de Haas-Zweiphennig**
Nieuwenhagen: **W. L. Zweiphennig**
kleinkinderen en achterkleinkind

Familie Haan
Familie Zweiphennig

Nieuwenhagerheide, 12 februari 1972
Rinkenslaan 25

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op woensdag 16 februari a.s. om 10.00 uur in de parochiekerk van het Heilig Hart van Jezus te Nieuwenhagerheide.

Bijeenkomst aan het rouwhuis Rinkenslaan 25 om 9.40 uur, alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 9.15 uur. Rozenkransgebed dinsdag a.s. om 18.30 uur in voornoemde parochiekerk.

Bezoekuren Chapelle Ardente Raadhuisstraat 32, Nieuwenhagen van 18.15 uur tot 18.30 uur.

OMBUDSMAN

Spreekuren MARINUS HERMES, Slotstraat no. 6, Hoensbroek (bij kasteel).
maandag t.m. vrijdag: 2—5 uur n.m.
zaterdag: 9-12 uur v.m. of andere tijden volgens schriftelijke afspraak.
Uw raadsman in nood of probleem.

PERS. LENING f 1000,- tot f 10.000,- in 12 tot 60 maanden. Postbus 60, Kerkrade. Desgewenst bezoek aan huis. x

SPOED. Wie is genegen jong echtpaar uit grote financiële moeilijkheden te halen? Hoge rente geen bezwaar. Br. o. no. Q 520 b.d.

Wij verstrekken U elk gewenst KREDIET tussen f 1000 en f 10.000. Vlugge afwikkeling 04490-9045. x

Sauna en Sportcentrum
Nieuwenhagerheidestr. 55
Ubach over Worms
Tel. 045—715071
SAUNA
TRIMMEN
BODY BUILDING
BOKSEN
Ook overdag geopend. x

Hoortoestellen-speciaalzaak
N.V. BETER HOREN
045—711222
N.V. „Beter-Horen"
Akerstraat 36, Heerlen x

ONDERWIJS

5 AUTORIJLESSEN voor f 27,50. Vervolg- en losse lessen f 9,- BTW inbegrepen. VW Autorijschoolcombinatie „De Centrale", Heerlen, Limburgiastraat 106, telefoon 714527 - Heerlen: Tooropstraat 10 - tel. 713876. Geleen: Graaf Huynlaan 9, tel. 3268, b.g.g. 6182, Sittard: P. Ecrevissestr. 16, tel. 9213. Kerkrade: Markt 55, tel. 2013. Hoensbroek: Hoofdstraat 26, tel. 211445. Stein: Drosskampstr. 29, tel. 2442. x

Wilt u goedkope AUTORIJLESSEN van f 9,-. Inl. Koestraat 31, Obbicht. Tel. 04497-630.

LANDBOUW

STIERKALVEREN te k. gevr. Betaal de hoogste prijs. J. H. Goossens, Vaesrade 19, Nuth, tel. 04447-1753. x

McCulloch. De lichtste en meest verkochte motorketting-ZAGEN. Keuze uit zes modellen. V.a. f 600,— incl. BTW. Imp. E. Gielen en Zn. Schinnen. Tel. 04493-1995. x

Verk. uw KALVEREN rechtstr. aan mester, de winst v.d. tussenhandel is dan voor u. Bel P. Nelissen Beek tel. 04402-1697.

Bet 300-430 v. KALVEREN ± 45 kg en toppr. v. rundvee en zeugen. Overtuig u en bel J. Meijer, Geleen, tel. 04494-2772.

Bet. 275-425 v. KALVEREN en hoogste pr. v. rundvee en zeugen. Overtuig u en bel Beusmans, Noorbeek, tel. 04457-315.

Te k. prima GRASHOOI, J. Rouwette, Struiverhof 80, Ten Esschen-Voerendaal.

DIVERSEN

TV-ANTENNE vanaf f 125.- 3 jr. voll. gar. Ook alle voorkom. rep. Zegers, Antennebouw Hrl. tel. 717096. x

ANTENNE compl. geplaatst vanaf f 125.-. Cuvos Annastr. 31, Geleen, tel. 04494-7709. x

GEVRAAGD
magazijn-bedienden
voor ons V.W.- en Porsche-magazijn. Wij bieden een geregelde werktijd en nette werkplaats en goed loon.
V.W. SCHMITT
51 Aachen Hirschgraben 15/21
Tel. 23551/52 x

MEUBELS stofferen, 5 jaar garantie! Uw meubels weer als nieuw. Alle bekende nylontapijten tegen concurrerende prijzen. Gratis leggen. Fa. Savelbergh, Marktstr. 47, Kerkrade tel. 04445-2189 na 6 uur, tel. 7163. x

TV of ANTENNE defekt? Fa. Webi komt direkt, ook 's avonds. Tel. 04492-1985, Amstenrade. x

TV-REP. binnen 24 u. Cuvos, Annastraat 32, Geleen, tel. 04494—7709. x

VLOERBEDEKKING leggen oud of nieuw. Tel. 045-711598.

RADIO of t.v. defect! Rep. aan huis vooraf prijsopg. Radio Bruls Jupiterstr. 50 Geleen tel. 2249. x

Meubels STOFFEREN. Bel ons even en wij komen U vrijblijvend met onze stalencollectie bezoeken. Stoffeerderij J. v.d. Zwaag, Kantstraat 48A, Waubach, tel. 04443-2756.

VAKANTIE

Winterverkoop actie CARAVANS modellen 1972 teg. winterprijzen E.K.S. sta-caravans vanaf f 6495.- Alpenkreuzer vouwwagen i.v.m. beperkte voorraad nu bestellen voor 1972 vanaf f 2175.- De Roeckcaravans vanaf f 3995.- V.F.W. caravans polyester speciale prijzen. Overjarigen. Kom eerst nog eens bij ons in de verwarmde showroom kijken. Camping Cars Ridderbeks, Einderstr. 42, H'heide tel. 045-211638, 100 meter van sporthal Varenbeuk - 's Zondags gesloten. x

ZOMERHUISJES te huur incl. rijpony, zwembad, speeltuin enz. Meer dan 300 pony's. Voor 24-6 en pinksteren 50 pct. reduktie. Shetland Pony Park, Slagharen (O). Tel. 05231-317. x

Te k. weg. ziekte z.g.a.n. CARAVAN 5 p. compl. m voortent. In den Daal 7 Oirsbeek. x

Te h. VAKANTIEBOERDERIJ gel. in België bij Vaals tot 30 juni en na 19 aug. f 100,- p.wk. in seizoen f 150,-. Inl. tel. 04443-4027. x

GELD EN GOED

Uitsluitend contant GELD voor iedereen ook zelfstandigen. Binnen 1 dag tot elk bedrag. Geen aanvraagkosten. Strikt vertrouwelijke behandeling. Alle verzekeringen en hypotheken. Sparen tot 7¼ pct. Kantoor geopend de hele week tot 18 uur. Zaterdags van 10-12 uur, telefonisch tot 9 uur 's avonds. Zakenbureau Prudentia Fa. F. van Lanschot Bijkant. NV Voorschotbank Poststr. 36, Kerkrade, tel. 04445 nr 6543. Na 18 uur: tel. 7572. x

Speciale GELDLENINGEN beschikbaar met lage maandelijkse aflossing voor bezitters van een eigen huis. Bestaande hypotheek geen enkel bezwaar f 5000.- kost f 78.- per maand; f 7000.- kost f 108.- per maand en f 10.000 kost f 154.- per maand. Elk bedrag vanaf f 3000.- is verstrekbaar. Ook 1e en 2e hypotheken beschikbaar. Voor vrijbl. inl.: Fa. Moonen, Saroleastr. 42, Heerlen tel. 045-710698. Desgew. bezoek bij u aan huis, naar keuze overdag of 's avonds. x

Langlopende GELDLENINGEN voor iedereen die in bezit is van eigen huis bv f 3000.- mnd. afl. f 45.-; f 6000.- mnd. afl. f 89.- f 9000.- mnd. afl. f 134.- Tevens alle fin. en P.L., autoverzekeringen tegen zeer gunstige premies en condities. Bij aanvrage of bij het realiseren van een crediet brengen wij U geen kosten in rekening. Assurantiekantoor H. M. Geurts, Nieuwstr. 36, Hoensbr. tel. 045-211668 x

GELDLENINGEN. Wij verstrekken u, los v.d. bestaande hypotheek, elk kap. vb. f 3000.- is p.m. f 45.- enz. Tev. alle financieringen, verz. en pers. leningen t.m. f 10.000.- Inl. H. H. G. Scholz, Postbus 120, Sittard. Tel. 04490-7598, kantooruren, Eisenhowerstr. 282, Sittard. Van 9-17 uur. x

FINANCIERING va. f 500,— tot f 5.000,— voor meubilair, radio, tv., wasautom. Binnen 8 uur ger. Inl. tel. 04443-2891.

---

†

Bedroefd maar met grote dankbaarheid voor wat hij voor ons is geweest, berichten wij dat God heden na een langdurige ziekte tot Zich genomen heeft mijn lieve man, onze goede en zorgzame papa, schoonpapa, opa, broer, zwager, oom en neef

Johannes Franciscus Ferdinandus Stauder

echtgenoot van

Anna Cornelia Jessen

Hij overleed in de leeftijd van 60 jaar. Na voorzien te zijn van het H. Sacrament der zieken. Wij bevelen zijn ziel in uw godvruchtige gebeden aan.

Papenhoven-Grevenbicht: **A. C. Stauder-Jessen**
Grevenbicht: **Ad. Stauder**
Gaby Stauder-Das
Hans
Tilly Cramers-Stauder
Hub Cramers
Jacqueline
Jolanda
Papenhoven-Grevenbicht: **Theo Stauder**
Jessie Stauder-in 't Panhuis
Leo Stauder
en verloofde Marij Bongers
Marie-Louise Stauder
en verloofde Ben de Leister

Familie Stauder
Familie Jessen

Papenhoven-Grevenbicht, 12 februari 1972

De plechtige eucharistieviering gevolgd door de begrafenis zal plaats vinden op woensdag 16 februari a.s. in de parochiekerk van de H. Catharina te te Grevenbicht om 10.30 uur. Bijeenkomst aan het rouwhuis Hoppenhofjeslaan 4 om 10.15 uur, alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 9.45 uur. De overledene zal herdacht worden in de avondmis van dinsdag 15 februari om 19 uur in voornoemde kerk.

De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het Bejaardencentrum St. Maarten te Born. Bezoek doorlopend.

Met droefheid geven wij u kennis van het overlijden van onze mededirecteur

Jan Stauder

De nagedachtenis aan zijn persoon en zijn werk zullen bij ons steeds in in dankbare herinnering blijven

Fa. Stauder en Smeets

---

†

Heden is geheel onverwacht van ons heengegaan, voorzien van het Sacrament der Zieken, op de leeftijd van 84 jaar, onze dierbare behuwdzuster, tante en oudtante

Mevrouw

Anna Maria Honé-Consten

echtgenote van wijlen

Jan Winand Honé

Familie Consten
Familie Honé

Heerlen, 13 februari 1972
Ruys de Beerenbroucklaan 15

De plechtige uitvaardienst, gevolgd door de begrafenis op de begraafplaats Akerstraat, zal plaats hebben op woensdag 16 februari a.s. om 11.30 uur in de St. Pancratiuskerk te Heerlen.

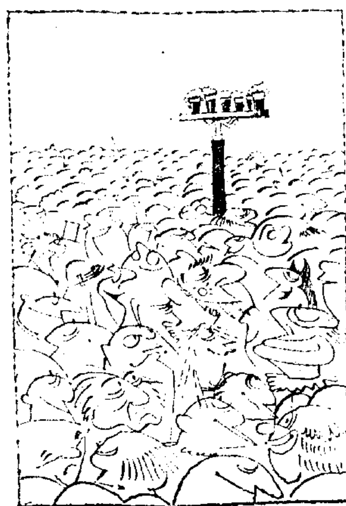
Gelegenheid tot condoleren vanaf 11.15 uur in de kerk.

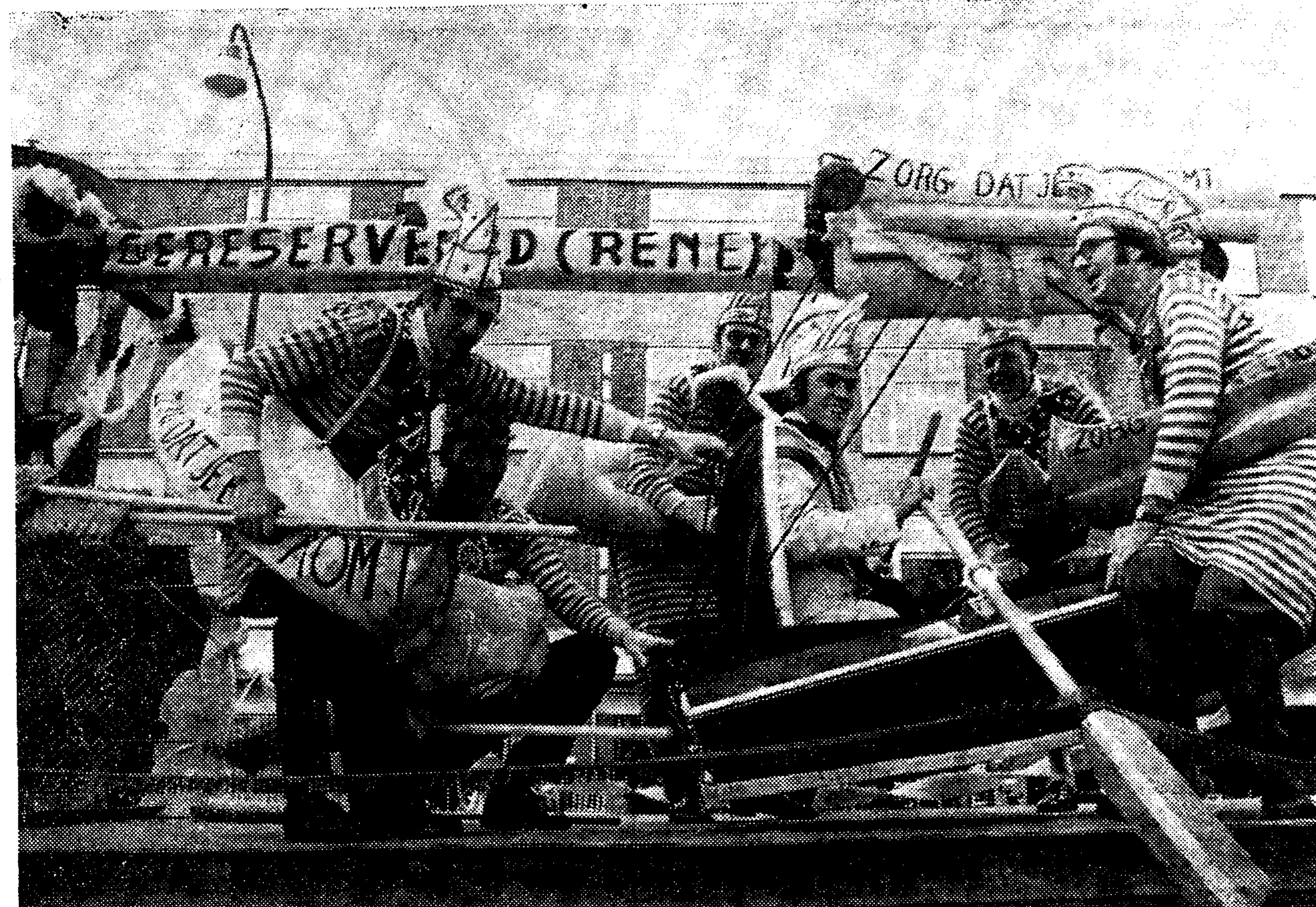




Prins Wimpie I van de Kleuterhof in Heythuysen ging op de arm van de grote prins Lei I. Heythuysens mini-prins werd zaterdagmorgen uitgeroepen als opvolger van Bair I. Wim I werd door Lei I meteen geridderd in de orde van de Versleten Spreekbuizen.

VASTEL OAVEND





Prins René in Echt nam voor onze fotograaf alvast even plaats op de wagen van de oud-prinsen om er te roeien met de riemen die hij had. Hij zal zorgen dat hij het volgend jaar er bij komt, als ex-prins.



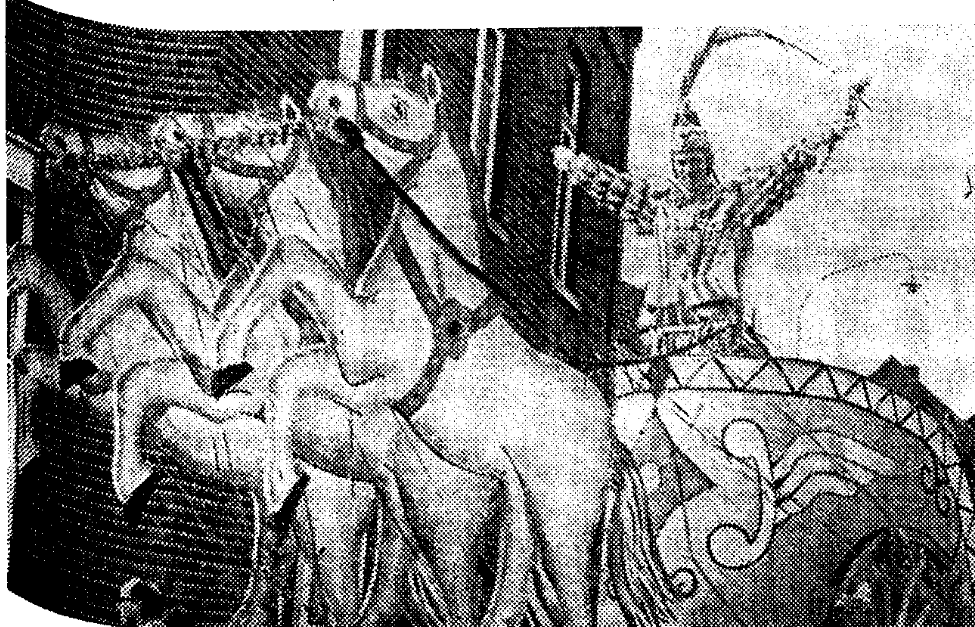
Voor melk in plasticverpakking pleitte op wat ondeugende manier een schalkse schoonheid in de kinderoptocht die zondagmiddag door Melick trok. Kabelteevee en herindeling waren natuurlijk andere succesnummers.



In Thorn wordt niet alleen op Aswoensdag maar ook op carnavalszaterdag haring gebeten. Om de keel te smeren en om lekker dorstig te worden. Prins Sjef I (tweede van rechts) gaf het goede voorbeeld.



Prins Chris I van de Berggeite uit Odiliënberg kreeg zondagmorgen van wethouder Reulen de sleutels van het gemeentehuis. Burgemeester Van Heur had zich aan het carnavalsrumoer onttrokken door zaterdagmiddag naar Spanje te vliegen. Prins Chris I beloofde goed op de sleutels en zijn Berggeiten te passen.



In Horn prijkte de prins op een Romeinse strijdwagen getrokken door drie steigerende schimmels.



Met drie maal elf kilometer teveel scheurde minister Van Agt door de bochten. In de optocht van de kleine Hopsjlokkertjes in Swalmen had een mini-snelheidsmaniak een iets tammer tempo.



Muzikale toestanden in Horn werden op de korrel genomen in de vrolijke optocht die er gistermiddag door het dorp trok. Luid toeterend presenteerde zich de „aller aller allernoeste harmonie „De Toeter" de zeer noest bleek te kunnen blazen.







Prins Tof I van de kleine Uulekes en Uulinnekes in Roermond pronkte tussen de veren van de grote Uul, omringd door „pas oet 't ei" gekropen leden van zijn damesgarde. De kienjeroptocht in Roermond kreeg veel belangstelling en bijval.



Ridder in de orde van de gouden Loetsj werd zaterdagmiddag burgemeester Custers van Roermond. Prins Lou I van d'n Uul, met het motto „neet loetsje mer roetsje" hing de in deze dagen „machteloze" burgemeester de versierselen op de borst.



Honderden Heythuysense kinderen trokken mee in de bonte kinderoptocht, die werd voorafgegaan door de Hofkapel. Omringd door zijn jeugdige onderdanen poseerden prins Lei I en de vorst voor deze groepsplaat.

RUIT GEBROKEN? BEL
GLASHANDEL DAM
NIEUWENHAGEN. TEL. 04443—1897

AANGENAME WARMTE - GOEDKOPE WARMTE
daarom
Centrale Gasverwarming
Vraagt offerte bij:
Nic. Ploum-Gillessen
Oranjestraat 18 - Telefoon 3186 - KERKRADE
Rijksgediplomeerd installateur x

Uw meubels weer als nieuw bekleed!
zowel modern als klassiek.
Alle soorten vloerbedekking GRATIS GELEGD.
Fa. Savelsberg
MARKTSTR. 47 - TEL. 2189
na 6 uur 7163 - KERKRADE x

WIKKELBEDRIJF
H. J. ROBROEK
Heerenweg 370, Versiliënbosch, Heerlen.
tel. 045—213423; na 17 uur 717258
- REPARATIE VAN ALLE ELECTROMOTOREN
- VERKOOP FLEX-MACHINES

Haakse slijpers, boor-, klopboormachines, blik-tapijtscharen, enz.
Alleen verkoop van Siemens motoren voor Zuid-Limburg uit voorraad. x

---

„VARIA"-LEESMAPPEN
NIEUWENHAGEN Beatrixstraat 93 D. L. Bakker • Telefoon 04443—2543 • NUTH Graafstraat 6 L. Bakker
NEDERLANDS BESTE LEESMAP
voor een lage prijs. Tevens Duitse map. x

Roermondse dakbedekkingen
ERNST CASIMIRSTRAAT 24, ROERMOND
Wij vragen
DAKDEKKERS en LEERLING DAKDEKKERS
voor stimeuze dakbedekking, pannedaken, rubberdaken enz.
Tel. 04750—6822. — Inlichtingen bij de uitvoerder. x

Dames-Perruque
Dames-Haardeel

Heren-Toupet
Heren-Perruque

Zie en overtuig U. Handgewerkt haarwerk naar maat vervaardigd. (Volgens iedere haarkleur).
Wij verzorgen steeds al Uw Haarwerk
Inlichtingen of huisbezoek op aanvraag.
Haarwerk Atelier BEMO
Rumpenerstraat 23, tel. 045 - 252492
p.a. Kapsalon Bernard, Brunssum

Roermondse dakbedekkingen
ROERMOND - HEERLEN - MAASTRICHT
biedt zich aan voor alle soorten
DAKBEDEKKING
Stimeuze dakbedekking, pannedaken, rubberdaken enz. Wij werken ook voor particulieren.
Op alle dakbedekking wordt een gunstige garantie gegeven. Tel. 04750-6822 of 04752-1293. x

---

GEVRAAGD
eerste automonteur
(of gelijkwaardig)
Wat wij vragen:
Goede referenties en 100% inzet (i.v.m. onze 100% Peugeotservice).
Wat wij bieden:
Voor de juiste man een zeer goed loon en een zeer modern ingerichte werkplaats met een goede sfeer. Sollicitaties gaarne na telefonische afspraak met de heer Collaris.
Peugeot Collaris
Kouvenderstraat 132-143, Hoensbroek, tel. 045-213636 x

Mevr. A. G. C.-G. te A. (Grootmoeder)
"Kinderbox gevraagd door grootmoeder, zo heb ik het gewoon in een kleine advertentie onder de rubriek "Diversen" van de krant gezet.
Mijn kinderen lachen natuurlijk. Maar 't is voor hun eigen kinderen, mijn kleinkinderen. En die wil ik goed ontvangen.
Ik had wel een winkel in boxen kunnen beginnen. Tjonge wat werkt zo'n ding. Ik heb een lichte, opvouwbare box gekozen. Ze kwamen 'm zelf brengen."
Het dagblad is uw menselijkste kontaktadres.



't Blijft uitkijken...

't Blijft uitkijken als u een bril nodig hebt. Maar ook als u een bril gaat kopen. Dat vraagt overleg. Hij moet immers langer mee dan vandaag, moet passen bij uw gezicht. En als het kan óók in uw budget. Ga dan naar Brilmij. De grootste optiekzaak in Nederland met enorme keuze in alle prijsklassen. En u kiest zèlf! Blijf daarom uitkijken **naar Brilmij.**

- U kiest zèlf uw bril in de prijs die ù past.
- Gratis vervanging van uw bril of onderdelen daarvan in geval van verlies, diefstal, beschadiging of breuk (ook van de glazen) binnen 1 jaar na aankoop van een complete bril. Zonnebrillen uitgesloten.
- Extra ziekenfondskorting van f 7.50 en f 11.- resp. voor kinderen tot 12 en van 12 tot 16 jaar.
- Reële voorlichting over Zeissglazen, ontspiegelde, dubbelfocus en gekleurde glazen.
- **Grote keuze ook in luxe monturen.**

Damesmontuur met pittig karakter door de speelse veren en ovale glazen. 15.75
Op ziekenfondsrecept **12.60**

Opvallend gemodelleerd damesmontuur. Let op de bijzondere vorm der glazen. 21.75
Op ziekenfondsrecept **17.40**

Herenmontuur. Niet extravagant, maar toch modieus door de speciale kleurstelling. 24.75
Op ziekenfondsrecept **19.80**

Leuke, vlotte kinderbril die goed tegen een stootje kan. 23.75
Op ziekenfondsrecept **19.00**

Damesmontuur met vloeiende lijnen en brede veren. Voor een geheel 'eigen gezicht'. 22.75
Op ziekenfondsrecept **18.20**

Damesmontuur dat anders is dan anders door de bijzondere vorm der glazen. Heel elegant. 23.75
Op ziekenfondsrecept **19.00**

Leverancier voor alle ziekenfondsen in Nederland

HEERLEN Geleenstraat 13 tel. 712306
maandag gesloten

keuze vrij
Brilmij
beslist bij Brilmij

ROTTERDAM - DEN HAAG - UTRECHT - HILVERSUM - ARNHEM - NIJMEGEN - APELDOORN
RIJSWIJK - GRONINGEN - HEERLEN - LEEUWARDEN - BREDA - AMERSFOORT

AUTO'S & MOTOREN

Te k. 2 C.V '66 zeer gaaf. Nieuwenhuisstr. 43, Aalbeek bij Hulsberg. x

Let op. Voor in- en verkoop van automobielen DONNY Klassen BV, Meerssenerweg 219, tel. 043-27354 of 11569 Maastricht. x

Lukassen Automobielen biedt aan onder volle garantie: FORD Taunus 1600 luxe '71 goudmetalic 20.000 km gelopen. BMW 1800 4 deurs bwj. '71 12.000 km gel. kleur blauw. Audi 100 Ls bwj. 70 groen. 69 beige f 4500.—. Renault Rio Major '70 groen 30.000 km f 4500.—. Triumph Herald 13 60 Royal blauw nieuwste type bwj. 70. Ford Cortina 1600 GT blauw metalic '68 radio leren dak. koopje. NSU 1000 bwj. '69 rood accessoires f 2900.—. Ford Capri 1500 XL type '71 groen metalic 30.000 km gelopen. Mercedes diesel '66 groen radio, schuifdak, nieuwe motor, koopje, Mercedes 200 Benz '69 wit schuifdak, nieuwe auto. Ford Mustang '68 8 cyl. wit f 6500.—. VW 1600 TL '69 licht blauw nieuw. Renault R16 '68 rood f 2200.—. Morris Mini '68 blauw zeldzaam mooi. Diverse inruilwagens vanaf f 200.—. Financ. direkt klaar volgens Amerikaans systeem. Alle wagens van 1e eigenaar, alle keuringen. Lukassen Automobielen, Holzstraat 67, Kerkrade, tel. 6963. x

Wilt u een AUTO verkopen, groot of klein voor kontant geld moet u alleen bij P. Joosten zijn. Scharnerweg 3 en 7, Maastricht, telef. 043—27308. x

Accu's, accu's, accu's. Alle merken accu's met 2 jaar garantie. 30 tot 40 pct korting. Donny Klassen B.V. Groothandel Meerssenerweg 219, tel. 043-27354. Maastricht x

Voordelig en met volle garantie FORD Fairlane cabriolet '70 groen metallic, Fiat 128 groen '71 mini clubman '70 en mini als nieuw '71, Opel Rekord '70, Opel Kadett '71 en '68 en Rally '68, Simca 1301 special '70, VW-kever '70 en '68. Taunus 12M zuinige stationcar '67 en 12M '67. Garage M. v. Hees, Litscherveldweg 5, Heerlerheide, tel. 045-214341. x

Wilt U een auto verkopen, groot of klein? Dan moet U bij DONNY KLASSEN zijn. Wij kopen alle automobielen Contant geld. Alléén Meerssenerweg 129, tel. 043-27354 of 11569 Maastricht. x

Attentie Autorijders! Alle AUTOBANDEN met kortingen tot 40%. Montage gratis. Alle automaterialen, onderdelen, ruilmotoren, accu's, gereedschappen enz. tegen enorme lage prijzen. Combi- en busbanken, enz. Let op uw voordeel. Alléén bij Donny Klassen. Groothandel automaterialen. Technische Handelsonderneming BV, Meerssenerweg 219, tel. 043-27354. X

VW rijders. Let op Uw voordeel! Alle VW-motoren met orig. fabriekgarantie. VW-onderdelen met kortingen tot 30 pct. De VW specialist Donny Klassen BV Meerssenerweg 219, tel. 043-27354 of 11569 x

Jos. Sparla AUTOMOBIELEN. Ford Capri 1300GT '70 zilverbl. met., NSU 1000C '70 kl. groen, Dyane 6 '70 kl. rood, Simca 1000GLS '69 kl beige, DAF 44 de l. '69 kl. wit, Ford 1700S '69 donkergr., Chevrolet Camaro coupé '68 kl. zilvermet., Rover 2000TC '69 kl. wit, Triumph Spitfire MK3 '70 kl. blauw, sportw., Triumph Siptfire MK3 '69 kl. rood, sportw., BMW 2002 '69 grijs, BMW 1600 '68 kl. groen, BMW 1600 '67 kl. bruin. Opel Rek. car. 5 drs. '69 kl. wit, Ford Corsair '68 kl. wit, VW 1600TL '69 kl. groen, Opel Rekord '67, '66, Peugeot 404 '66 kl. zwart, BMW 1800 '66 kl. blauw, DAF 33 '66 kl. wit. Opel Rek. '65, '64, VW bussen kl. bus Klipper '69, '68, '67, VW bussen bestel met ruiten '70, '70, '69, '69, '68, VW bussen gesloten '70, '69, '69, 6 pers. camping caravan. Jos Sparla, in- en verkoop automobielen, Kaalheidersteenweg 62-70, Kerkrade-W. Tel. 045-411874. Inruil, fin. t.o. de Kerk Kaalheide. x

Elke dag AUTOVERKOOP tot 19 uur. Keuze ± 40 stuks Autobedrijf Hamers. In de Cramer 1 Heerlen hoek autoweg-Parallelweg (direct achter Aral-Bastiaans). tel 716045. x

---

Deze klant van u leest per dag gemiddeld drie kwartier in de krant, blijkt uit het Nationaal Dagblad Onderzoek.

Zo ziet u maar weer, geen ander reclamemedium wordt zo intensief gelezen, als de krant. Logisch want die kunt u niet missen, geen dag.

CENTRALE VERWARMING

REEDS VOOR 12,- PER WEEK
Voor weinig geld uw hele huis verwarmd, vraag vrijblijvend een offerte.

12.-

PER WEEK REEDS VOOR 12,-
Wilt u snel meer weten? 'N telefoontje is voldoende.

C.V. BOUW PAKKETTEN
Direct uit magazijn, tegen zéér lage prijzen, bel vandaag nog.

Landelijk erkend installatiebureau voor GAS, SANITAIR en ELECTRO.

SITTARD paardestr. 69-71 tel. 6057
MAASTRICHT muntstr. 13 tel. 18222
HEERLEN stationstr. 12 tel. 716937

PM HORN ZN
GEERWEG 9 TEL 6346 SITTARD

SITTARD stationstr. 31 tel. 2526
ROERMOND markt 26 tel. 6349
HOENSBROEK heisterberg 71 tel. 214144

BANKSTEL, bekleding Perlon **f 785,-**
SALONKAST, 200 cm breed **f 785,-**

HEERLERHEIDE
Ganzeweide 70-68-66-64
Tel. 045-212156
ingang Wannerstraat bij de markt

ATTENTIE
Nylon TEGELS 40 x 40
8 kleuren **98 ct**
Nylon TAPIJT
400 cm. breed
van 98,- voor **78,-**

Keukenkast 100 cm. f 198.-
Spoel-aanrecht 100 cm. f 179.-
Porseleinkast 50 cm. f 112.-

FUHREN

EIKEN SALONKAST
250 cm breed, dicht of 2 glasdeuren . . . **895,-**
STOEL f 78,— TAFEL f 165,—

SLAAPKAMER
met 4-deurs HOOGKAST
kompleet **545,-**
3-delige spiegel f 150.-

VALKENBURG
Walramplein 14-16 Tel. 04406-5191
'S DINSDAGS GESLOTEN x